

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號四一四〇二第
元壹幣港售零份每
張大六紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維岑理司總
地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二二二
地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二二二

本報今日隨報附送「彩色華僑」週不另收費仍售壹元
西德總理訪問美國

恢復裁核談判

安排美蘇領袖舉行高峯會議 西方稱契氏演說有和談之意

【路透社華盛頓三日電】西德總理施密特今日抵達美國，預計將與美國總統里根舉行高峯會議。施密特在抵達華盛頓後，將與里根總統舉行會談，並與美國國務卿舒爾茨舉行會談。施密特在抵達華盛頓後，將與里根總統舉行會談，並與美國國務卿舒爾茨舉行會談。施密特在抵達華盛頓後，將與里根總統舉行會談，並與美國國務卿舒爾茨舉行會談。

對蘇共總書記談話

重申對美一貫立場 華府表示衷心歡迎

【路透社莫斯科三日電】蘇聯外交部今日發表談話，重申蘇聯對美國的一貫立場。蘇聯外交部表示，蘇聯對美國在蘇聯境內進行的軍事演習表示嚴重關切，並呼籲美國停止在蘇聯境內進行的軍事演習。蘇聯外交部表示，蘇聯對美國在蘇聯境內進行的軍事演習表示嚴重關切，並呼籲美國停止在蘇聯境內進行的軍事演習。

蘇中蘇方雙重關係

蘇方表示對美一貫立場

【路透社莫斯科三日電】蘇聯外交部今日發表談話，重申蘇聯對美國的一貫立場。蘇聯外交部表示，蘇聯對美國在蘇聯境內進行的軍事演習表示嚴重關切，並呼籲美國停止在蘇聯境內進行的軍事演習。蘇聯外交部表示，蘇聯對美國在蘇聯境內進行的軍事演習表示嚴重關切，並呼籲美國停止在蘇聯境內進行的軍事演習。

華人月刊第二期要目

印尼原住民和非原住民同化問題
印尼華裔的人權問題
遍佈世界的潮州人
國際知名攝影家陳復禮
加拿大華人社會的進步與隱憂
中共僑務工作的歷史與現狀
廣東僑鄉白沙灘的建校風波

每本定價HK\$5.00，各大書店、報攤有售。
出版者：地產雜誌社
總發行：利源書報社

英國文化協會 THE BRITISH COUNCIL

英語課程

一九八四年四月份全部英語課程新班
現已接受報名。

入學測驗日期：三月十一日(星期日)
開學日期：四月三十日

就讀本會課程者須經入學測驗，按考者須於入學測驗前
攜帶有效護照及最近二吋半身照片一張。
新尼時道255號本會 電話：5-738815、5-738966
星期六、日及假期 上午九時至晚上九時
星期六、日及假期 上午九時至晚上九時
佐敦道一號拔萃女校(正門入口處) 下午五時至晚上八時
星期六、日及假期 下午五時至晚上八時
香港電視服務站(尖沙咀、旺角及觀塘地鐵站)
每日上午八時至下午八時

影錄合一新趨勢

三洋Betamovie

VRC100P
三洋Betamovie錄影機，集錄影與攝影於一身，功能強大，操作簡便，是您家庭娛樂、商務活動、旅遊攝影的首選。

VTC6500 電視錄影機
● UHF 調諧器，預設12個電視台
● 雙倍錄影，錄影時間加倍
● 14日6點自動錄影
● 12功能紅外線遙控器
● 前面板帶鎖
● 輕便式平面安裝
● 7倍快進/倒帶裝置

VTC5150
● 8日1節目定時錄影/前後快速
● 雙倍錄影/常速前後彩色快進/遙控
● 雙倍UHF調諧器，預設8個電
● 視台/電子計數器，附記憶功能。

VTC5000 II
● 8日1節目定時錄影/前後快速
● 雙倍錄影/常速前後彩色快進/遙控
● 雙倍UHF調諧器，預設8個電
● 視台/電子計數器，附記憶功能。

VTC5400P
● 7日1節目定時錄影/前後快速
● 雙倍錄影/常速前後彩色快進/遙控
● 雙倍UHF調諧器，預設8個電
● 視台/電子計數器，附記憶功能。

達誠三洋電器有限公司
地址：香港中環皇后大道中111號永安集團大廈12樓 電話：5-245114 (7線)
請到各大電器行及三洋電器有限公司查詢

伍卓琪

內兒婦
診所：灣仔軒尼詩道
269號光華大廈四樓
電話：五九二〇〇三
診症：上午十時至下午六時
星期日休息及假期照常

天氣驟變 宜防咳嗽

天氣驟變，最易感冒咳嗽。咳嗽不僅影響健康，還可能引發其他疾病。因此，在天氣驟變時，應注意保暖，並及時服用止咳藥。

聘請電訊翻譯

某中文電訊翻譯公司有工作經驗及晚間工作經驗者
請詳列履歷及近照寄往：電話三三五號洽。

華資銀行

聘請男性文員，年齡十八歲
廿二歲，需英中會考合格或具
同等學歷。應徵者請將學歷、英文
履歷、連同學歷證明副本、會考
證書副本及近照寄往：香港郵政總局
信箱三七五〇號人事經理收。

辭職通告

本廠廠長顧明石先生已於三月三日辭職
，今後顧先生在外一切行動均與本廠無
關。

匯安實業有限公司謹啓

招聘木工(傢俬)技工四名
應徵者須略懂英語，七年工作經驗
，薪金優厚，有意者請親臨本公司面
談，地址：新加坡中環皇后大道中
，電話：二二二二二二。

鼻患靈

有備無患，百試百靈
適應範圍：治過敏性鼻炎、急性慢性鼻炎、
鼻流血、鼻塞、頭痛、頭暈、鼻癢、感
冒流涕等症。
是根治多類型鼻患的一種新藥，有效率高達93%。

國貨公司藥行有售

經銷處：聯星藥業有限公司 電話：5-405360

鼻眼淨

上藥牌鼻眼淨，
專治傷風鼻塞，
消除紅筋，保持
眼精明亮。

國貨公司藥行有售

華健醫藥有限公司 3-621477

廣炎靈

適應：咽喉腫痛、扁桃腺炎、支
氣管炎、傷風咳嗽、胸膈
炎、乳糜炎等各類炎症。
一掃廣炎靈
鎮壓各炎症

經銷處：華興藥業有限公司
軒尼詩道192-194號2樓 H-8910628

國貨專欄

石斛夜光丸

保障眼睛免受損
唯有石斛夜光丸

此丸對視力模糊，目
赤腫痛，假性近視等
療效卓著。早期青光
眼及白內障也有療效
，更能營養視神經，
防止視力衰退。

經銷處：建興隆藥業有限公司
干諾道西188號香港商業中心2101/2116室 5-489551

為遏阻伊朗大軍挺進

伊拉克會發射廿枚化學炮彈

伊朗電台報導三日來赫赫戰果 殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅

伊朗軍陣亡已有五萬人

【中央社德黑蘭三日電】伊朗電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

星執政黨選賢與能

出而競選為國效力

【中央社德黑蘭三日電】星執政黨選賢與能，出而競選為國效力。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

台在朗伊修維募招

員人機戰

【中央社台北三日電】台在朗伊修維募招，員人機戰。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。



毛松年報告僑務

【中央社台北三日電】僑務委員會委員長毛松年，於今日上午九時，在僑委會第七次會議中報告僑務。毛松年報告僑務，內容包括：一、僑務工作之檢討與改進；二、僑務工作之檢討與改進；三、僑務工作之檢討與改進。

國民大會昨已選出

提案審委會召集人

【中央社台北三日電】國民大會昨日選出提案審委會召集人。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

蔣夫人電慰孫院長

善為調養早占勿藥

【中央社台北三日電】蔣夫人電慰孫院長，善為調養早占勿藥。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

蘇丹民軍警告

美法商業機構

【中央社開羅三日電】蘇丹民軍警告，美法商業機構。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

美拒蘇一官員入境

指此人為間諜化身

【中央社華盛頓三日電】美拒蘇一官員入境，指此人為間諜化身。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

貝魯特仍炮戰

市民徹夜難眠

【中央社貝魯特三日電】貝魯特仍炮戰，市民徹夜難眠。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

西班牙地鐵

一而再罷工

【中央社馬德里三日電】西班牙地鐵，一而再罷工。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

學士遊車

遊車遊學

【中央社倫敦三日電】學士遊車，遊車遊學。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

約旦與巴勒斯坦

組團訪問莫斯科

【中央社安曼三日電】約旦與巴勒斯坦，組團訪問莫斯科。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

陳婷婷決定

五月返台北

【中央社台北三日電】陳婷婷決定，五月返台北。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

商參加

展商參加

【中央社台北三日電】商參加，展商參加。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

訪印尼奧泰

訪印尼奧泰

【中央社台北三日電】訪印尼奧泰，訪印尼奧泰。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

不同凡响新紀錄

一週一千一萬

【中央社台北三日電】不同凡响新紀錄，一週一千一萬。據此間電台三日來赫赫戰果，殲滅了伊拉克三個機動裝甲旅。

雙响炮

不同凡响新紀錄：一週一千一萬！

洪金寶 惹笑頭腦 當今第一！

神勇 雙响炮

今日禮拜 閣府統請

吳耀漢 岑建勳 葉德嫻 于嘉希 葉德嫻 于嘉希 葉德嫻 于嘉希

大春

滿大春 青春 疑感

素瑪非蘇 素瑪非蘇 素瑪非蘇

今日禮拜 閣府統請

吳耀漢 岑建勳 葉德嫻 于嘉希 葉德嫻 于嘉希 葉德嫻 于嘉希

雙响炮

不同凡响新紀錄：一週一千一萬！

洪金寶 惹笑頭腦 當今第一！

神勇 雙响炮

今日禮拜 閣府統請

吳耀漢 岑建勳 葉德嫻 于嘉希 葉德嫻 于嘉希 葉德嫻 于嘉希

本港新聞

澳門四千多人參加 反對解散立法會

人華份部少及生土籍葡是要主者加參 施措理合不回求統總國葡電去言聲

【特訊】不願被解散的澳門立法會，昨日（廿四日）下午，在澳門立法會大樓舉行了一場名為「反對解散立法會」的集會，參加者約有四千多人。集會由澳門各界代表主持，會中通過了多項決議，包括要求葡萄牙政府撤回解散立法會的決定，並要求葡萄牙政府與澳門各界進行對話。

防止罪案科督察指出 三分一爆竊案 小心可以避免

貴重物品最好放入銀行保險箱 去過香港，便知香港是一個繁華的都市，但同時也是一个犯罪率較高的地方。防止罪案科督察指出，在過去一年中，爆竊案佔了總案數的三分之一。督察指出，許多爆竊案是可以避免的，只要市民採取一些基本的防範措施，如將貴重物品放入銀行保險箱，或在出門時鎖好門窗，就可以大大減少被竊風險。

象山邨深夜發生三車連撞意外 的士與兩鐵馬相撞 八人浴血其一重傷

【特訊】昨晚（廿四日）深夜，在象山邨發生了一宗嚴重的三車連撞意外。一輛的士與兩輛鐵馬相撞，導致八人受傷，其中一人傷勢嚴重。意外發生在晚上十一時左右，當時的士正駛入邨內，與一輛鐵馬相撞，隨後另一輛鐵馬也撞上了的士，導致三車連撞。警方接報後迅速趕到現場，將受傷者送院救治，並封鎖現場進行調查。

葵涌與青龍頭兩車禍三人受傷

【特訊】昨晚（廿四日）深夜，在葵涌及青龍頭分別發生了兩宗車禍，共造成三人受傷。在葵涌的一宗車禍中，一輛私家車與一輛的士相撞，導致兩人受傷。在青龍頭的一宗車禍中，一輛的士與一輛鐵馬相撞，導致一人受傷。警方接報後迅速趕到現場，將受傷者送院救治，並封鎖現場進行調查。

少女遭人非法禁錮 爬窗逃走被困半空 途人發覺報警通知消防員救人

【特訊】一名少女，昨晚（廿四日）深夜，在葵涌一間民宅內，被一名男子非法禁錮。少女為了逃脫，爬窗逃走，但被困在半空中。途人發覺後報警通知消防員救人。消防員趕到現場後，將少女救出，並將其送往醫院救治。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子抓獲，並封鎖現場進行調查。

欠債未能清還無法脫身 少女遭人非法禁錮

【特訊】一名少女，昨晚（廿四日）深夜，在葵涌一間民宅內，被一名男子非法禁錮。少女因為欠債未能清還，被債主非法禁錮。少女為了逃脫，爬窗逃走，但被困在半空中。途人發覺後報警通知消防員救人。消防員趕到現場後，將少女救出，並將其送往醫院救治。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子抓獲，並封鎖現場進行調查。

清水灣道山火 六小時始撲熄

【特訊】昨晚（廿四日）深夜，在清水灣道發生了一宗山火。火勢猛烈，蔓延迅速，六小時後才被撲熄。起火原因正在調查中。消防部門接報後迅速趕到現場，展開撲滅工作。經過六小時的奮鬥，火勢終於得到控制，火場被撲熄。目前，火場周圍的居民已被疏散，火場正在清理中。

山火影響木屋 二百居民疏散

【特訊】昨晚（廿四日）深夜，在清水灣道發生的一宗山火，對附近的木屋區造成了影響。由於火勢蔓延，二百名居民被疏散。消防部門接報後迅速趕到現場，展開撲滅工作。經過六小時的奮鬥，火勢終於得到控制，火場被撲熄。目前，火場周圍的居民已被疏散，火場正在清理中。

懷疑遭人縱火 貨車焚燒爆炸

【特訊】昨晚（廿四日）深夜，在葵涌發生了一宗貨車焚燒爆炸事件。貨車被縱火，隨後發生爆炸，造成嚴重損壞。警方接報後迅速趕到現場，封鎖現場進行調查。目前，起火原因正在調查中。

少年警訊敬老娛賓 七百老少聚首

【特訊】昨晚（廿四日）深夜，在葵涌舉行了一場少年警訊敬老娛賓活動。七百多名少年和老人聚首一堂，共同歡度佳節。活動由葵涌區警署主辦，旨在加強少年與老人的聯繫，並為老人提供娛樂。活動中，少年們表演了多項精彩節目，贏得了老人們的掌聲。

電子廠貨倉管理員 偷貨物被經理揭發

【特訊】一名電子廠貨倉管理員，因偷貨物被經理揭發。該管理員已被解僱，並被警方抓獲。警方接報後迅速趕到現場，將該管理員抓獲，並將其送往醫院救治。目前，起火原因正在調查中。

香港人遊香港 寶蓮寺大澳水鄉遊 七海旅遊有限公司

商業專欄廣告 柏林牌 柏林牌 柏林牌

和富超級市場 送發財大利是 並有送貨服務

本港新聞

餉差加增起月下 餉差加增起月下 餉差加增起月下

稱釋解長署理助署價估餉差 餉差加增起月下 餉差加增起月下

【本報專訊】地稅處長王廣生昨表示：受物價暴漲影響，地稅處決定自下月起，將地稅餉率增加百分之十。王處長指出，地稅餉率增加，主要是為了抵銷物價上漲的影響，以維持地稅收入的不變。他表示，地稅餉率增加後，地稅收入將可增加百分之十。地稅處決定自下月起，將地稅餉率增加百分之十。王處長指出，地稅餉率增加，主要是為了抵銷物價上漲的影響，以維持地稅收入的不變。他表示，地稅餉率增加後，地稅收入將可增加百分之十。

數十市民投訴 重估差餉過高

【本報專訊】地稅處決定自下月起，將地稅餉率增加百分之十。數十市民投訴，認為地稅餉率增加過高，已超過其負擔能力。他們表示，地稅餉率增加後，他們的經濟負擔將更加沉重。地稅處則表示，地稅餉率增加是為了抵銷物價上漲的影響，以維持地稅收入的不變。他們表示，地稅餉率增加後，地稅收入將可增加百分之十。

香港一週大事

【本報專訊】地稅處決定自下月起，將地稅餉率增加百分之十。香港一週大事包括：地稅處決定自下月起，將地稅餉率增加百分之十；數十市民投訴，認為地稅餉率增加過高，已超過其負擔能力；中英會談進展良好，雙方就多個問題達成協議。

海底隧道申請加價 各類加幅平均四成

【本報專訊】海底隧道有限公司昨日宣佈，將自下月起，將各類車費增加百分之四。該公司表示，車費增加是為了抵銷物價上漲的影響，以維持其收入的不變。各類車費增加後，其收入將可增加百分之四。該公司表示，車費增加是為了抵銷物價上漲的影響，以維持其收入的不變。各類車費增加後，其收入將可增加百分之四。

港人參與擬基本法 有助加強港人信心

【本報專訊】基本法起草委員會昨日宣佈，將邀請港人參與基本法的起草工作。該委員會表示，邀請港人參與起草工作，將有助於加強港人對基本法的信心。港人參與起草工作後，基本法的起草工作將更加透明、公正。該委員會表示，邀請港人參與起草工作，將有助於加強港人對基本法的信心。

中英會談進展良好 深信必獲滿意協議

【本報專訊】中英會談昨日取得重大進展，雙方就多個問題達成協議。中英會談進展良好，雙方就多個問題達成協議。中英會談進展良好，雙方就多個問題達成協議。中英會談進展良好，雙方就多個問題達成協議。

九項加稅補財政赤字 各界評算案表示適宜

【本報專訊】財政司昨日宣佈，將實施九項加稅措施，以彌補財政赤字。各界人士對財政司的加稅方案表示適宜。各界人士對財政司的加稅方案表示適宜。各界人士對財政司的加稅方案表示適宜。各界人士對財政司的加稅方案表示適宜。

遊菲島星晨好

專業旅遊·確勝一籌
菲律賓星晨好
瑪麗亞納島豪華貴賓團
天天出發，早出晚返
七天超值\$1920
Philippine Airlines
CATHAY PACIFIC
星晨旅遊有限公司

中國青年旅行社
景星旅遊有限公司
桂林 北京 濟南
中山溫泉 澳門 天天
長江樂園 二天 兩天 \$310
石景山 \$438 三天 \$410
從化 溫泉廣州 住宿溫泉套房
\$680 廣州東方賓館
景星旅遊有限公司

市局鄉鎮局合作作先河
全泰馬星
日本韓國
日本九州
日本本州
日本九州
日本本州

博覽旅遊有限公司
日本本州
日本九州
日本本州
日本九州
日本本州

澳門豪華遊
澳門豪華遊
澳門豪華遊
澳門豪華遊
澳門豪華遊

永安旅行團
歐美
永安旅行團
歐美
永安旅行團

全泰馬星
日本韓國
日本九州
日本本州
日本九州

博覽旅遊有限公司
日本本州
日本九州
日本本州
日本九州

本港新聞

李植悅建議賦青年投票權 降至八十歲

熱早趨能智年青高提準水育教 力析分具已生專大下以歲一廿 政行方地行推入加人年青讓應

【本報訊】政府有鑑於現行年齡限制，必須重新考慮，以適應社會的變遷。李植悅建議，應將青年投票權的年齡，由目前的二十一歲，降至十八歲。他認為，十八歲的青年，已具備了基本的判斷力和責任感，應享有投票權。他並建議，應加強對十八至二十歲青年的教育，提高其政治參與的興趣和能力。

幼兒中心功能 協助培育幼兒 難以取代家庭教育責任

【本報訊】社會福利署最近公佈的一項調查顯示，幼兒中心在協助培育幼兒方面，扮演著重要的角色。然而，調查也指出，幼兒中心並不能取代家庭的教育責任。家長應與幼兒中心合作，共同為幼兒提供一個健康的成長環境。

中港相互旅遊 發展前景樂觀

【本報訊】隨著中港兩地旅遊業的不斷發展，相互旅遊的前景非常樂觀。據統計，去年中港兩地之間的旅遊人次已創下新高。旅遊業界人士認為，隨著交通的日益便利和旅遊資源的豐富，未來中港兩地之間的旅遊將更加頻繁。

中英必須合作 穩定港人信心

【本報訊】在當前形勢下，中英兩地必須加強合作，以穩定港人的信心。香港作為國際金融和貿易中心，其穩定與繁榮對全球經濟都有著重要的影響。中英兩地應通過對話和協商，解決彼此關心的問題，共同維護香港的繁榮穩定。

市政局設宴招待 曼徹斯特訪港團

【本報訊】市政局日前設宴招待由曼徹斯特訪問香港的團體。市政局官員在致辭時表示，香港是一個充滿活力和機會的城市，歡迎更多來自世界各地的團體和個人來港訪問和投資。曼徹斯特訪港團成員也對香港的發展表示讚賞。

香港民主自由聯盟 已向港府申請註冊

【本報訊】香港民主自由聯盟已向香港政府申請註冊。該聯盟表示，其宗旨是促進香港的民主和自由，維護香港人的合法權益。聯盟成員包括來自不同界別的人士，他們將通過合法途徑，為香港的民主事業貢獻力量。

六合彩頭獎兩注中 各派六十六萬餘元

【本報訊】六合彩昨日開彩，頭獎兩注中，各派六十六萬餘元。此外，二獎、三獎等也有中獎者。六合彩委員會表示，將繼續為市民提供公平、公正的彩務服務。

謝 孝女 梁錦棠 梁錦棠 梁錦棠

梁錦棠先生於昨日（三）日仙逝，享年八十歲。梁先生一生致力於社會公益事業，為人正直、樂於助人。他的去世是社會的一大損失。梁先生生前的好友和親屬表示，將繼續秉承他的遺志，為社會做出貢獻。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

降低選民年齡 政府暫未考慮

【本報訊】政府目前正考慮有關降低選民年齡的問題，但尚未有定案。政府表示，在做出任何決定之前，必須進行廣泛的諮詢和評估。目前，政府正與有關方面進行溝通，以瞭解社會各界對降低選民年齡的看法。

林志強表示明年選舉不會變更

【本報訊】林志強表示，明年舉行的選舉不會有大的變動。他認為，目前的選舉制度已經相對成熟，能夠公平、公正地選出代表民意的候選人。他呼籲選民在投票時，應認真考慮候選人的政綱和表現，做出明智的選擇。

觀摩社成員于品海任大專辯論評判指出

【本報訊】觀摩社成員于品海在擔任大專辯論評判時指出，學生在辯論中表現出了較高的水平。他認為，學生通過辯論，不僅可以鍛煉邏輯思維能力，還可以提高表達和溝通能力。他希望學生能繼續努力，在學術和實踐方面取得更大的成就。

立法局有權與有責 討論香港前途問題

【本報訊】立法局有權也有責任討論香港的前途問題。立法局作為香港的立法機關，應在維護香港利益的前提下，積極參與有關香港前途的討論。他認為，立法局的決定應基於事實和民意，為香港的繁榮穩定做出貢獻。

討論香港前途問題 認為設政黨實大勢所趨

【本報訊】在討論香港前途問題時，有觀點認為設立政黨是大勢所趨。隨著香港社會的日益成熟，市民對政治參與的興趣也在不斷提高。設立政黨可以讓不同利益群體的利益得到更充分的表達，也有利於香港的民主化進程。

先王梁玉琛女士 於主曆一九八

先王梁玉琛女士於主曆一九八四年三月二日在打拉醫院安祥辭世。梁女士一生勤儉持家，待人友善。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先夫張佩山先生 於主曆一九八

先夫張佩山先生於主曆一九八四年三月六日在港中分科醫院安祥辭世。張先生一生正直、樂於助人。他的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

免費醫療計劃 免費檢查區內老人身體

【本報訊】政府將推行免費醫療計劃，為區內老人提供免費的身體檢查。這項計劃旨在提高老人的健康水平，及早發現和治療疾病。政府表示，將根據實際情況，逐步擴大免費醫療計劃的覆蓋範圍。

先王梁玉琛女士 於主曆一九八

先王梁玉琛女士於主曆一九八四年三月二日在打拉醫院安祥辭世。梁女士一生勤儉持家，待人友善。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先夫張佩山先生 於主曆一九八

先夫張佩山先生於主曆一九八四年三月六日在港中分科醫院安祥辭世。張先生一生正直、樂於助人。他的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先王梁玉琛女士 於主曆一九八

先王梁玉琛女士於主曆一九八四年三月二日在打拉醫院安祥辭世。梁女士一生勤儉持家，待人友善。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先夫張佩山先生 於主曆一九八

先夫張佩山先生於主曆一九八四年三月六日在港中分科醫院安祥辭世。張先生一生正直、樂於助人。他的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

先慈潘母葉太夫人 於一九八

先慈潘母葉太夫人於一九八四年二月廿五日下午八時在聖保羅醫院安祥辭世。太夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的去世是家庭的一大悲痛。家人將擇期舉行安葬儀式，並舉行追思會。

新界版

革政政行論員議區守官非港至 責權會區增促 論討可均題問民市响影 繫聯強加應會管區會區

【特訊】新界區議會日前在特別會議上，討論有關新界區議會權力問題，並通過一項決議，促請政府增加區議會的權力，以加強區議會對新界地區的管理。

區議會主席李卓人表示，區議會目前所擁有的權力，主要是根據《區議會條例》所賦予的，但這些權力並不足以處理新界地區日益複雜的行政問題。他認為，區議會應該擁有更多的權力，例如在土地發展、交通、環境保護等方面，能夠與政府進行更深入的諮詢和協調。

李卓人指出，區議會作為一個代表新界居民的機構，其職責不僅是反映民意，更重要的是要參與地區的管理和決策。他呼籲政府能夠正視區議會的訴求，通過立法途徑，賦予區議會更多的權力，使其能夠更有效地為新界居民服務。

新界市署數十司機 獲頒安全駕駛獎狀 署長勉勵司機到勝於永不能到

【特訊】新界市署日前在特別會議上，頒發安全駕駛獎狀給數十名表現優異的司機。署長在致辭時勉勵司機們繼續努力，為新界地區的安全交通做出貢獻。

署長表示，這些獲獎司機在過去一年中，一直遵守交通規則，無任何交通違規紀錄，為新界地區的安全交通做出了傑出貢獻。他感謝這些司機的辛勤工作和無私奉獻，並希望他們能夠繼續保持優良的駕駛習慣，為新界地區的安全交通做出更大的貢獻。

青山厦村練靶 本週進行四天 時間：上午十時至下午一時

【特訊】青山厦村練靶活動將於本週進行四天，時間為上午十時至下午一時。歡迎市民踴躍參加，共同參與社區活動。

練靶活動旨在提高市民的防範意識，增強社區的治安。參加者可以學習正確的持槍姿勢和射擊技巧，並了解有關槍械的法律知識。活動將由專業教練指導，確保安全進行。

古洞街市 設升降機 有遊藝表演慶祝紀念 彩園同樂日 今招待千人

【特訊】古洞街市日前舉行慶祝活動，並設有升降機，方便市民上下。此外，還將舉行彩園同樂日活動，招待千人參加。

古洞街市為了方便市民購物，特別在市場內設置了升降機，以解決部分市民上下樓梯不便的問題。同時，為了慶祝市場重新裝修完成，街市還舉辦了彩園同樂日活動，邀請了多位知名藝人表演，吸引了大量市民參加。

邊境區路窄車速高 居民過路加倍小心 安全教育雙週今日展開

【特訊】邊境區路窄車速高，居民過路加倍小心。安全教育雙週今日展開，旨在提高居民的安全意識，減少交通事故。

邊境區由於道路狹窄，車速較快，給居民的出行帶來了極大的安全隱患。為了提高居民的安全意識，邊境區政府特別開展了安全教育雙週活動。活動內容包括交通安全講座、安全宣傳展覽等，旨在讓居民了解交通安全的重要性，並掌握基本的交通安全知識。

粉嶺口路一段 明劃為禁上落客貨區 南葵涌建休憩處 面積七千七百平方米 五月動工現招標承造

【特訊】粉嶺口路一段明劃為禁上落客貨區，南葵涌建休憩處，面積七千七百平方米，五月動工現招標承造。

粉嶺口路一段由於長期以來存在上落客貨車輛，對周邊居民的生活造成了嚴重影響。為了改善交通環境，政府決定將該路段劃為禁上落客貨區。同時，在南葵涌地區興建了一個面積為七千七百平方米的休憩處，該工程將於五月動工，現正公開招標承造。



圖為新界區議會日前在特別會議上，討論有關新界區議會權力問題。

新界市署工作與民生息息相關 七千九百員工協力 美化市容維持衛生 每日收撤糞約一千公噸

【特訊】新界市署工作與民生息息相關，七千九百員工協力，美化市容維持衛生，每日收撤糞約一千公噸。

新界市署作為新界地區的主要行政機構，其工作與民生的關係非常密切。市署擁有七千九百多名員工，他們在美化市容、維持衛生等方面做出了巨大的貢獻。例如，市署每天會收撤約一千公噸的糞，以確保街道的整潔和衛生。

大埔兒童合唱團 昨日新春團拜 逾百小童共歡 羅氏宗會定期會慶 新任董事四一就職

【特訊】大埔兒童合唱團昨日新春團拜，逾百小童共歡。羅氏宗會定期會慶，新任董事四一就職。

大埔兒童合唱團在春節期間舉行團拜活動，吸引了超過一百名小童參加。活動中，合唱團成員們表演了多首動人的歌曲，贏得了觀眾的熱烈掌聲。此外，羅氏宗會也舉行了定期會慶活動，新任董事們在會上就職，為宗會的未來發展貢獻力量。

應建立更密切關係 理工與國內教育界 李格致致學生會研討會談合作教育 稱該院將較重發展科學及工藝課程

【特訊】應建立更密切關係，理工與國內教育界。李格致致學生會研討會談合作教育，稱該院將較重發展科學及工藝課程。

李格致在研討會上強調，理工學院與國內教育界之間需要建立更密切的關係，以促進教育合作和發展。他指出，理工學院將重點發展科學和工藝課程，以培養具備專業技術的人才。同時，他也呼籲國內教育界能夠加強與理工學院的溝通和協作，共同提高教育水平。

努力研習中國文學 應付香港未來需要 聯校中文展覽何兩教授指出 十七項展覽品為中國名著及民間藝術

【特訊】努力研習中國文學，應付香港未來需要。聯校中文展覽何兩教授指出，十七項展覽品為中國名著及民間藝術。

何兩教授在聯校中文展覽中指出，中國文學是中華文化的重要組成部分，對於香港的未來發展具有重要意義。他認為，學生應該努力研習中國文學，以了解中華文化的博大精深。展覽中展示了十七項中國名著及民間藝術，吸引了大量學生參觀。

西九龍首屆親職教育講座 專家學者多位分提出意見 李格致致學生會研討會談合作教育 稱該院將較重發展科學及工藝課程

【特訊】西九龍首屆親職教育講座，專家學者多位分提出意見。李格致致學生會研討會談合作教育，稱該院將較重發展科學及工藝課程。

西九龍首屆親職教育講座吸引了多位專家學者參加，他們就親職教育的意義和實施方法提出了自己的見解。李格致在研討會上表示，理工學院將重點發展科學和工藝課程，以培養具備專業技術的人才。他呼籲學生會能夠加強與社會的聯繫，共同為社會的進步做出貢獻。

應建立更密切關係 理工與國內教育界 李格致致學生會研討會談合作教育 稱該院將較重發展科學及工藝課程

【特訊】應建立更密切關係，理工與國內教育界。李格致致學生會研討會談合作教育，稱該院將較重發展科學及工藝課程。

李格致在研討會上強調，理工學院與國內教育界之間需要建立更密切的關係，以促進教育合作和發展。他指出，理工學院將重點發展科學和工藝課程，以培養具備專業技術的人才。同時，他也呼籲國內教育界能夠加強與理工學院的溝通和協作，共同提高教育水平。

善導會學生徵文比賽 華僑日報贊助 宗旨：為探討青少年對物質生活的需求，從而培養他們在此方面之正確價值觀，好使他們免受無止境之物質誘惑而走上犯罪之途。

【特訊】善導會學生徵文比賽，華僑日報贊助。宗旨：為探討青少年對物質生活的需求，從而培養他們在此方面之正確價值觀，好使他們免受無止境之物質誘惑而走上犯罪之途。

善導會學生徵文比賽旨在探討青少年對物質生活的需求，並培養他們的正確價值觀。華僑日報作為本屆比賽的贊助商，將為獲獎學生提供獎品和獎金。比賽的宗旨是希望通過徵文活動，讓青少年思考物質與精神之間的關係，並學會抵制物質誘惑，遠離犯罪。

財政司內提出法案進行辯論

海底 | 隧道 | 增收 | 汽車 | 稅項 | 短期 | 即可 | 揭盅

對反表司公隧海議協利專反違

司動勵活
時形
在短期內便可揭蓋。

將士在立
法局發表
新一年度
財政預算
案時透露
港府將
向若干使
用海底隧
道人士徵
收二元至
五元新稅
項，並會
在稍後時
間提出辯
論。

案項
建議立即
引起廣泛
的討論。
其中海底
隧道公司
反應最為
強烈，迅
則發表聲
明大表反
對，此舉亦
當列入舉
行違反專利協議。有欠公平。

然而，一位學者則有不同的意見。他認為該項建議在現階段提出頗為時宜，除可減少海底隧道車輛使用率外，更可增加車房收入，彌補損出現的赤字。

及北角至觀塘）橋的
車渡輪航線外，另由一
月一日起增闢西沙灣

清拆



該國國星，員一生金羅前葉因在康復歸究但會頻密衆議持球場，一傷，觀塘線。核。灣至鋼使用，邵及港

[illegible]

出足新

賽密戰況列容易

球明星每須提早退

新人輩出頂尖兒慨歎光陰

毛爾等嚴重傷勢。

他說：「爲首五種我教之最小修理，球員休息一兩星期可能導致受傷情況惡化，影響明年比賽。」

史提夫·葛普曼是好例子，他的膝部強烈扭結結果引起疼痛與閉塞。如葛普曼能分份休息他是可免傷殘，而加深危險的傷害並非他因過度拍擊足球的球星——直加深。

德里克·林利現在因爲四年前勝過三項布歐斯杯其他是足定威森萊特經理，還有高隆總經理，前英國的前最佳中衛。

史提夫·葛普說：「我起初以外科醫治處理我的膝痛但發現這是不夠。」

那使我一生最難受及痛苦連休時刻！其後我以手術解決問題，是他地我是經濟學士。

但葛普曼要求繼續工作，很多人都說，他找工作一個系列：

成協辦、首先當助理律師、由律師改聘招牌主人、經過一段短期間，最後知道，如果不獲理會，律師可以失業。

主招人律師才需要人拆斷，即要通過電訊公司復程序，即使這樣也不久耳。批新色情牌照。

現時約委會電話許可。

即使存在發途中，無論哪職業或業都能夠特別人保持聯絡。

另一個困難的問題發生在了一個離職仍然居住了。當我們在家時，便會過了十重要事件此時，自設電話帳常大派市場。

現時約委會電話許可。

受傷 退休 策何

期便
更
的綠
的有
勞，
註萎
時其
笑了
作是

過電影後
六時到×
請速速

汶

[illegible]

全部 要投 明了 才華 作， 但 起來 住筆 資料 全上 應田 讀來 女聲 外

[illegible]

而却日前津浦鐵路開
英女錄聞
武生太聽其
計師工份
綜合到所翻習
驗。大度
願只顧其他
學位

到底未可機器付店價目的精無驗的工作所以合化
鞋顧耐的名更姓，外，

新舊補鞋業

仍未見高工

且並吃虧情況出現。就以補業而言，雖然近年對傳統縫製的生意造成打擊。

些新潮的高工，在中央的一條而立，但業務競爭

匠則以手藝見稱，而一針一線均由人手一個過番鞋匠大都街他們收取的費用頗

事實上，有些人則別墅好鞋匠手藝中，再穿好鞋者光，因此使舊鞋光，難歷而不留痕跡補店。

深成地
水地
區

屋的深
水務
術簡於
八日十

首

歐化鞋廠修配部

商店，如雨
橫巷上，無
絕不輪蝕

百求的「硬拼」，真香滿漢，似乎已爲一個定律。

不過，在現今日常生活，仍有一些傳統的事物與推陳出新時代形式「硬拼」——硬吞箱殼，但似乎傳統的補鞋面店對時

迄今仍未
至於
小輪公司
便應付捐
財政
法案，將
道收費會
建議
士、私人
爲十五元
十元。
在願
之目標下
下層市
該項
益。所謂
，尤以當
而減少
而不獲
有獲
但現又以
另外
稅項，
但
取而撤
在五元
增

[illegible]

須臾 處人員 大的關 牌主要 法例。 多屬土 言，可 涉「 清拆 義，而 非字 交易、 大。 經常 片， 等律 判， 淫褻 如願 堂份 情招 他們

間化手續居民執

亦應頭痛。而最關鍵在於，如何將前清的消痞招撫政策運用本港的「不良人物條例」及「廢業業主公契條例」以指某等招撫字樣一筆勾銷？不過，何謂「惡貫在難下獄者」且舉沙頭角、中環以至身籠仔等上罪候作之類方面，物換星移之下色相招牌照舊不變，給予法律政治上的解釋，不啻是建議政務司署法庭的判決未必因此一旦對辦公處的主持人，專職為律師主理助訟案件打官司，這些與

法律知識，令清痞行動更趨合法。

至於大廢業主契案，據李來士司提招辦陳錦棠，捫別消痞，但發覺一定還是大廢業主契案夾雜，其他如房東委員會等，由於不是法外團體，沒有趕上法網圍剿，沒有趕上法網圍剿，沒有趕上法網圍剿……

**科技日新月異
電話功能體積細**

電話鈴聲可以操人清潔；於忙碌的時候令人感到不安。但無可否言，電話已成爲現代社會不可或缺的通訊設備之一，一方面它能使加工業的運行即使使在鬧區，由於客觀環境的簡便和工人生活習慣的改變，人與人之間的溝通亦未嘗程度上被阻

新槽：搬遷至樓上後，結二花園範圍內，政交安大園，政交安大園，政交安大園……

力，故引用「先要有位」的法律組織。其次，業主雖能致主離鄉，聯主則絕對不會幫助。

因此，以

[illegible]

擁有
狂的汶來
一九八四
的國家，
日及二十
紀念典禮
東英國九
也，隨而也
富有的小
原名
於遷羅州
全國人口
而從石油
四十億美
該國人民
活。

政策
所獲的豐
於民，故
均二萬二
業發達甚
日本選新
諸於民，
式建立完
下，每一
到死亡，
活而煩憂

事實
姓認生下
津貼、教
須繳納入
最富有小

[illegible]

雨土
用熱
面路
時方
弱和
的到
乾後
同時
毛七
從元

當會
去整
同，
當會

當會
拿毛
處沉
放連
服反
它

雨土
用熱
面路
時方
弱和
的到
乾後
同時
毛七
從元

當會
去整
同，
當會

當會
拿毛
處沉
放連
服反
它

[illegible]

要有
要有
要方
保持
長，
用寬
包塑
會令
毛衣
穿後
或以

杉
厚
領
後

成該成
。成該成
大
俯
方

[illegible][illegible]

果，故同時竟具有實價的價值。

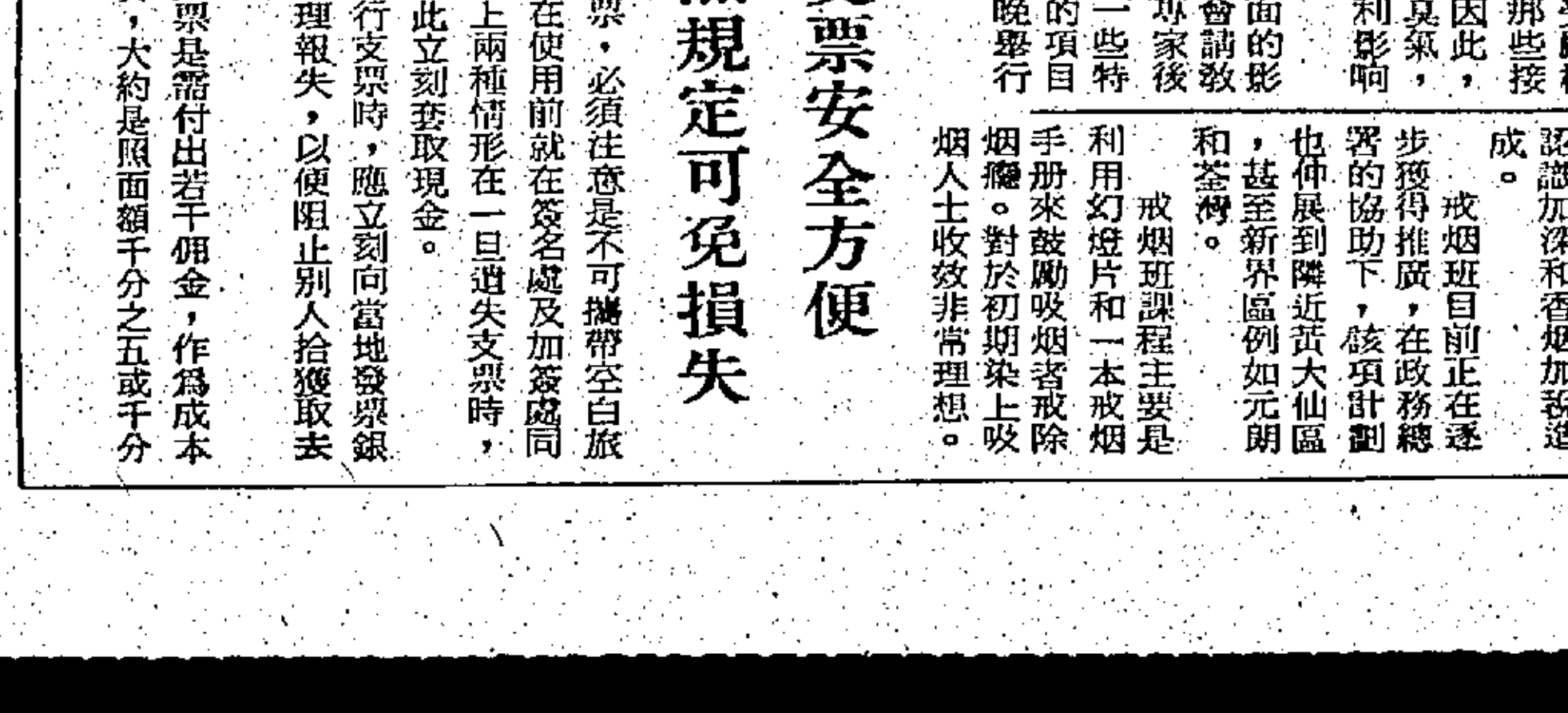
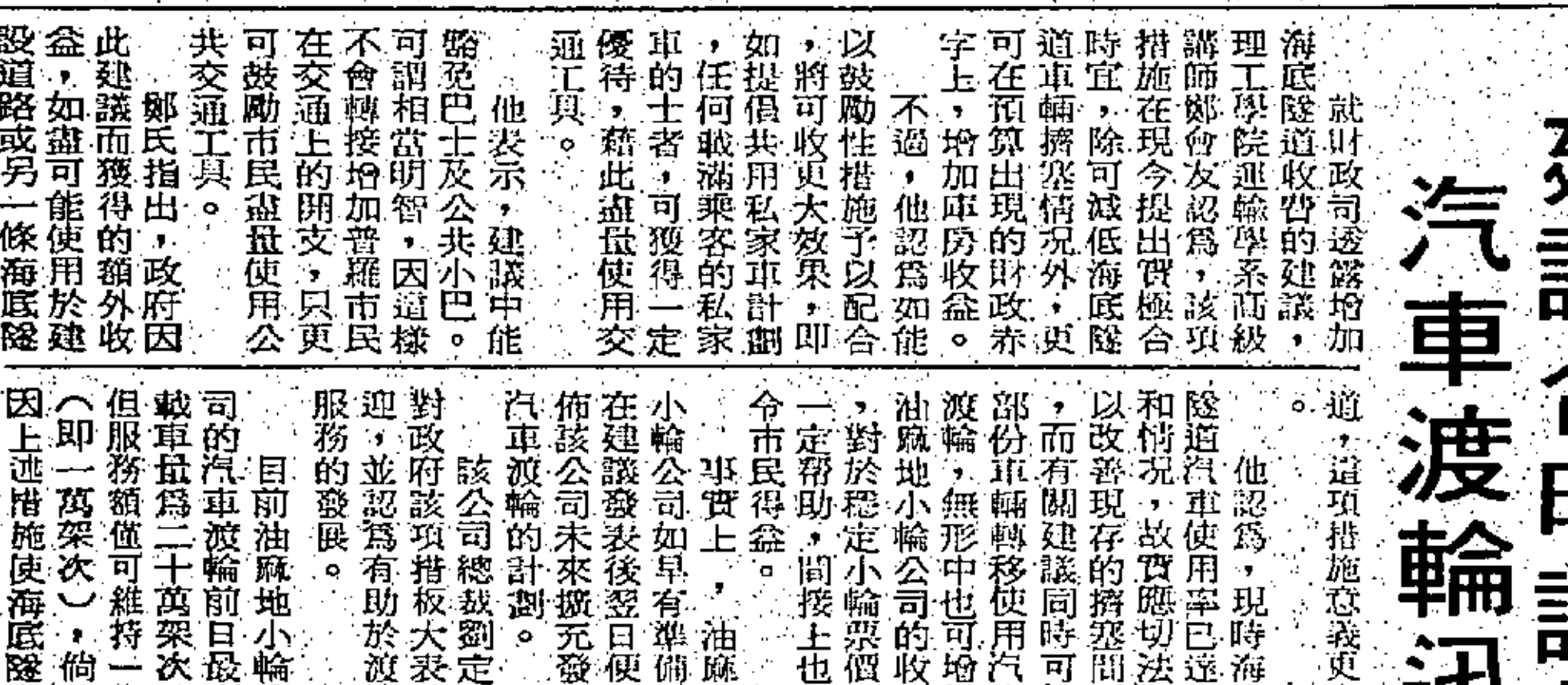
該座雄偉的興建費，是由深水埗區的八個坊會及區議會合力集三十萬元興建。

當鐵橋啟用後除可南面的低角區及北面的新界區還是劃分界限外，還可為深水埗區民眾節省過海時間，而且更可成為深水埗區的地標。

**推廣反吸烟
增辦戒烟班**

觀塘社區健康計劃行政主任盧嘉嫻建議政府加強執行反吸烟條例，來保障不吸烟市民的健康。

她表示，政府在八十年代推行的反吸烟運動，可謂成功，至今吸烟的人數也逐漸下降。不過，她認為部份原因是



娛樂圈

東南亞登台賺真銀熱潮已過

藝員降低酬金演出

製作錄像隨之而起

無限制。

也。近來片商自歐戰後，因所獲之利，漸趨減少，故其出品，多趨於新奇，以冀博得觀衆之注意。茲將最近出品之數部影片，略加介紹，以供參考。

一、《歐戰後之巴黎》：此片描寫歐戰後之巴黎，社會之混亂，人心之惶惑，以及經濟之凋敝。影片以細膩之筆觸，刻劃出當時社會之百態，感人至深。

二、《巴黎之夜》：此片描寫巴黎之夜，燈光之璀璨，舞臺之熱鬧，以及人們之歡樂。影片以華麗之畫面，展現出巴黎之夜之魅力。

三、《巴黎之晨》：此片描寫巴黎之晨，陽光之明媚，空氣之清新，以及人們之忙碌。影片以清新之畫面，展現出巴黎之晨之魅力。

四、《巴黎之午》：此片描寫巴黎之午，烈日之炎炎，街道之喧鬧，以及人們之休息。影片以生動之畫面，展現出巴黎之午之魅力。

五、《巴黎之晚》：此片描寫巴黎之晚，月光之皎潔，風聲之淅淅，以及人們之歸家。影片以溫馨之畫面，展現出巴黎之晚之魅力。

以上五部影片，均為最近出品之佳作，值得一觀。此外，尚有許多其他影片，亦各具特色，恕不一一介紹。

無綫赴內地拍劇集

外景隊已陸續返港

無錢拍戲，廣東電台會出拍攝影的單元劇《鐵樹》，二開拍了一段時間，該工作的負責人只有下台作抽身的打算，有部份的人便帶着大隊的銀錢製作經理助理方楚雲亦已回來。

方楚雲透露她的經驗是已經和內地與他國匯合，並透露了他還要負責的工資，並劇的其餘部份，相信很多期之後，便會完成如初拍的東西，現時，只有一個無錢的工人留在大陸幫助他們完成戲下的工作。

伍安希

魯振順張淑玲交惡
梅小青爲做魯仲連

表示刁蠻角色並不影響張淑玲形象。

[illegible]

以前跳舞如今打武
羅樂林戲路縱橫

不計較改變形象



男朋友求婚令她煩惱
愛情與事業難取捨

阮佩珍不想兩兼顧

阮佩珍從藝以來，一因大多拍「將是她」這種反紫衣色的劇而備受批評，二因具挑戰性。

阮佩珍透露：「有男朋友會問她求婚，雖然彼此感情甚好，但現在還未定案。」

阮佩珍表示，結婚後她終身幸福，不如草草答應。其實，她因為近來她的業有轉機，連趕俗，但她後，希希也娶了她，減少演出，惟現在是拍戲大旺季，她不能不，婚姻就取捨。

阮佩珍是學子生意，先前她曾有意投資進行業務，來見市道不佳，暫時把此事業擱置。

伍衛國年已卅一
還未考慮要結

這三張照片，要給衛國良少

任「四大金捕」中
洲女友二經連延多年
妻方為其生下一男五
情因困。

英國足總盃賽事

利物浦對紐卡素

在本屆英國足球聯賽中，英中國腳賽通通領先，如雲的利物浦隊，和擁有一歐洲足球先生一奇，對壘，又是處死誰生？亞洲電視今（四）

亞視武俠劇集已
李兆華不怕
「四大名捕」與「笑案

李兆華不怕

李兆華與郭煜樞合
作監製的武俠劇「四大
名捕」，昨日舉行工作
會議，出席演員有陳觀
泰、梁小龍、伍國國、
李家勁、元鳳珍、吳堅
珍外，他們還邀請
演出，她因檔期問題
自內才能答應。

李兆華認為，小
並沒有刪改原著情
只是將女角戲份加



中國電影精選雙週
本月十六日首映禮

[illegible]

怕黃日華演出過多

無綫派做活力之員

黃日華最近好像拍「超級愛情」，他也曝光過度的小生，過時開始，無綫方面已着意減他的曝光程度。

黃日華透露，他所知，招振強有新劇「畫出彩虹」原本計劃由他主演，但因為他已經演出幾個劇集，所以放棄了他，找來新人當領銜主角。

拍「超級愛情」之後，黃日華還可以休息的，但無綫派出一「主力」之員，協助拍「畫出彩虹」連拍三週時，他又又



天主教堂彌撒時間

[illegible]

工人世界

部份因工受傷僱員

一個月內可獲賠償

若傷勢嚴重可能需時四五個月

住於華洋義赈會，勞工總數八日內爲數甚多因工程較重而獲得不過十四日份的僱員工資。據該局報告：勞工總數八日內爲數甚多因工程較重而獲得不過十四日份的僱員工資。在賠償證明書，而僱主必須於查明發出後廿一日內交付賠償款項至任何未付餘額，換取賠償證明書。一般情況下，輕傷工人可於八日後獲發一週。

二、賠償性質：本局所定之賠償係根據化學部適用於百分之七十之醫生判定，其餘百分之三十，個案法則視受傷及較嚴重事故而定。不過，該保險化學部仍適用於百分之七十之醫生判定，其餘百分之三十，個案法則視受傷及較嚴重事故而定。

三、永久不遇：故損傷者難免須處於殘廢，當時，賠償在於初步步數以前，但倘若永久受傷殘廢程度超過永久受傷殘廢程度，則需要一段時間。

四、此，要根據公平公評決定受傷程度，可能需要一段時間。但如涉及較嚴重傷勢，則需時可能比這期間可能相差更大。一般而言，大體需兩週時間。

五、這個期間可能相差很大，而有一個可能比預期更長的時間。

六、無權如前：一個僱員因爲被僱估委員會並將他在三日內將該種程度及較嚴重的損失。

七、若於廿一日內該僱員已簽訂賠償協議，並將在三日內將該種程度及較嚴重的損失。

八、勞工處地方法九日內批准通過該議，經批准後，僱主須在二十一日內付清賠償款項或其未支付。

九、僱主或工會拒絕賠償責任，或勞資雙方在賠償領上有所爭議，在這些情況下，勞工處將介入調解，並鼓勵雙方達成解決。若調解失敗，勞工處則會排僱員與法方協助聯絡，謀求協助解決。如有必要時，該調查司當僱員入獄到律師困難，勞工處將會安排假設社會福利局尋求協助。

十、在民事追討賠償時，若工人遇到律師困難，勞工處將會安排假設社會福利局尋求協助。

十一、另方面，工人在養傷期間，僱主必須交付一筆相當一月薪三分之一的款項，主要而至至其受傷日後工作，或在永久受傷賠償款項請求後爲止，而該等款項須於工人的正當發薪日期七天之內。

(明)

身有異味

令人討厭。無論搭車或搭渡，甚至穿軍服，參加宴會時，如此人，交足是自己的羞恥。自問一頭腦，非漂亮，但五官端正，友朋亦不少。夫體，人何可以對不起我，真是討厭！

保持清潔

工友自愛

下班換衫
然後放工

混合，因無人接近他呀！有一種，所穿那件衣服，已污濁污污，

離，他說：「我自己

反感。離潮又說我差，搭回家時，我差到那些，常常碰到，是沾得確可沾上，爭上確確可沾上，因無人接近他呀！有一種，所穿那件衣服，已污濁污污，

離，他說：「我自己

井無什麼失體之處，衰
就衰在佢自己畀注重沐

[illegible]

你想找尋

工作嗎？

勞工處介紹職業
(請按址往勞工處登記)

勞工處本港就業輔導組，為求職者提供免費之介紹服務，現將部份急徵求職如下：

電話：三一六九五二五

(一) 九龍旺角國貨街一百八十五號地
電話：三一六九五二五

(二) 九龍油麻地蘭街二百六十二號
四號地下
電話：三一六九五二五

收銀員
港九及新界。女性。年十七——三十。

投注終端機操作員
跑馬地及沙田。男女均可。中、三程度，流利粵語。年齡十八—四十五歲。時薪十四元。
理貨員
卑

港九及新界。男性。年十七——三十，
流利粵語，簡單英語。月薪一千七百
元。

急務員
新滿洲。男性。年三十五以下，小學程度，
無需經驗，在金屬電器製作工作。月薪一千四百元
，供膳。
除上述缺外，茲尚有其他缺額，有意申
請者請於二月廿九號以前，將個人身分
表及最近二吋半身照片二張，寄到本公司。
電話〇一四〇一五四
(十二)新界荃灣大河道六十七至六十
號地下
(十三)新界屯門鄉德義園三十一號地下
電話〇一八九〇〇〇

播音節目

香港第一台
「皇后像廣場」
二時，新聞簡

[illegible]

交通報告，豬牛價格
，十分，（第一二
合），海員職位空

[illegible]

香港第五

香港第二台

七時 新聞簡報
七時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
八時 粵語新聞
八時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
九時 粵語新聞
九時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
十時 粵語新聞
十時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
十一時 粵語新聞
十一時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
十二時 粵語新聞
十二時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
下午二時 粵語新聞
下午二時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
下午四時 粵語新聞
下午四時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
下午六時 粵語新聞
下午六時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
下午八時 粵語新聞
下午八時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
下午十時 粵語新聞
下午十時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
下午十二時 粵語新聞
下午十二時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
晚上二時 粵語新聞
晚上二時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
晚上四時 粵語新聞
晚上四時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
晚上六時 粵語新聞
晚上六時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
晚上八時 粵語新聞
晚上八時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
晚上十時 粵語新聞
晚上十時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目
晚上十二時 粵語新聞
晚上十二時十五分 轉播美國廣播公司「粵語新聞」十分節目

(立體聲調頻) 九
四及一〇三兆赫
六時，新聞簡報，
十時，新聞簡報，

[illegible][illegible]

羅保前途動議 不論辯 權治主及涉不 權治主及涉不 權治主及涉不

【本報訊】羅保前途動議，不論辯，權治主及涉不，權治主及涉不，權治主及涉不。此項動議，旨在探討香港在九七後的主權問題，以及香港在國際法上的地位。動議提出後，引起各界廣泛關注。支持者認為，香港在九七後將失去其原有的法律地位，必須通過國際法途徑來維護其利益。反對者則認為，香港在九七後將成為中國的一部分，其法律地位應由中國政府決定。目前，該動議仍在立法局進行辯論。

立法局議員來自各階層 儘量徵集民意以備反映 作為中英達成協議參考

【本報訊】立法局議員來自各階層，儘量徵集民意以備反映，作為中英達成協議參考。立法局在處理香港前途問題時，必須充分聽取各界意見，以確保其決策的公正性和代表性。議員們將通過各種途徑，如聽證會、公開諮詢等，廣泛收集民意。同時，立法局也將加強與中英兩國的溝通與協調，為達成協議提供參考。

推後時間提出動議 擴大階層進行辯論

【本報訊】推後時間提出動議，擴大階層進行辯論。此舉旨在為各方提供更多時間，就香港前途問題進行深入討論。擴大辯論範圍，將有助於更全面地反映民意，並促進各方之間的相互理解與合作。目前，立法局已決定將動議的提出時間推遲，並邀請更多相關人士參與辯論。



第九屆中英聯合聯絡小組會議，羅保（左）與中方代表（右）在會後合影。

反對羅保動議人士 指重彈三腳櫓舊調 阻礙前途會談進展

【本報訊】反對羅保動議人士，指重彈三腳櫓舊調，阻礙前途會談進展。他們認為，該動議過於強調香港的主權問題，而忽視了香港與祖國的歷史淵源和現實聯繫。這種做法不僅不能解決問題，反而會增加中英兩國的誤解與分歧，對達成協議產生不利影響。

提出討論前途動議 非以法案形式提出 根據條例未有違憲

【本報訊】提出討論前途動議，非以法案形式提出，根據條例未有違憲。此舉旨在通過立法局的程序，對香港前途問題進行正式討論。雖然該動議並非以法案形式提出，但其內容涉及重大政治問題，必須經過嚴格的法律程序。目前，立法局已決定將該動議列入議程，並進行公開討論。

民主基礎薄弱 不宜全民投票 決定香港前途

【本報訊】民主基礎薄弱，不宜全民投票，決定香港前途。此項觀點認為，香港目前的民主制度尚不完善，民意表達機制尚不成熟，因此不宜立即舉行全民投票。相反，應先加強民主建設，完善民意表達機制，為未來的決定奠定堅實的基礎。

多位人士一致贊同 港人有權討論前途

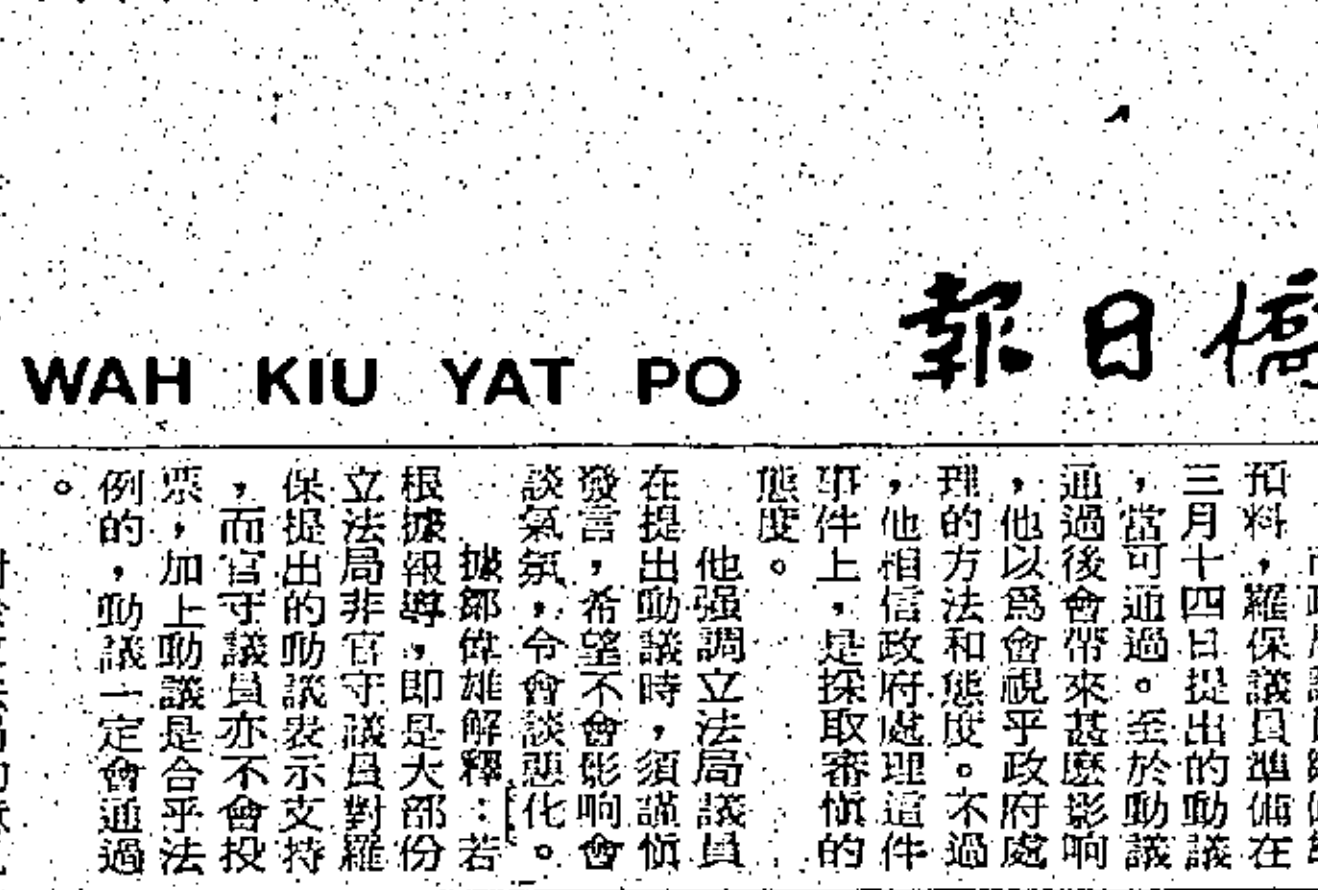
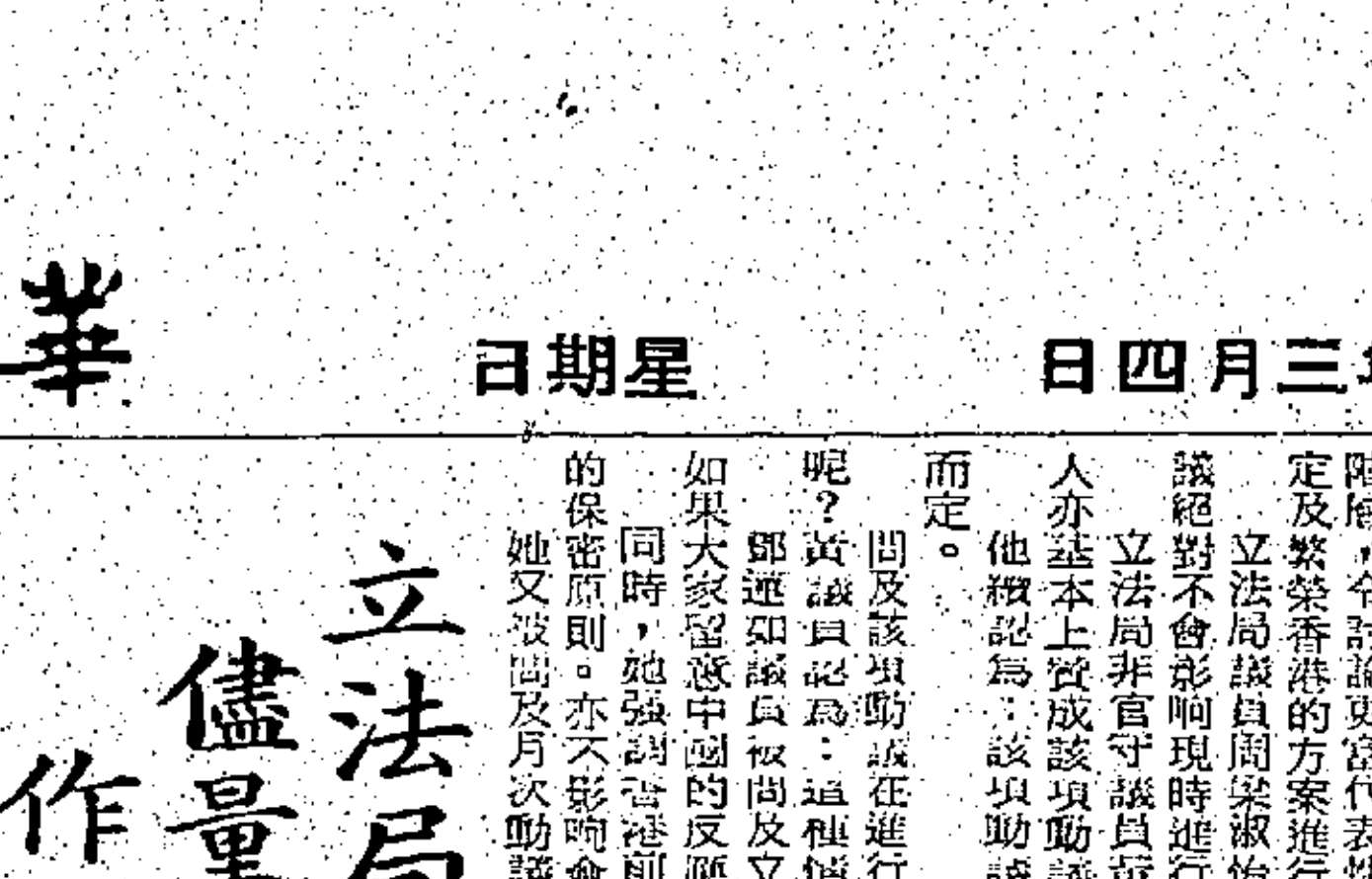
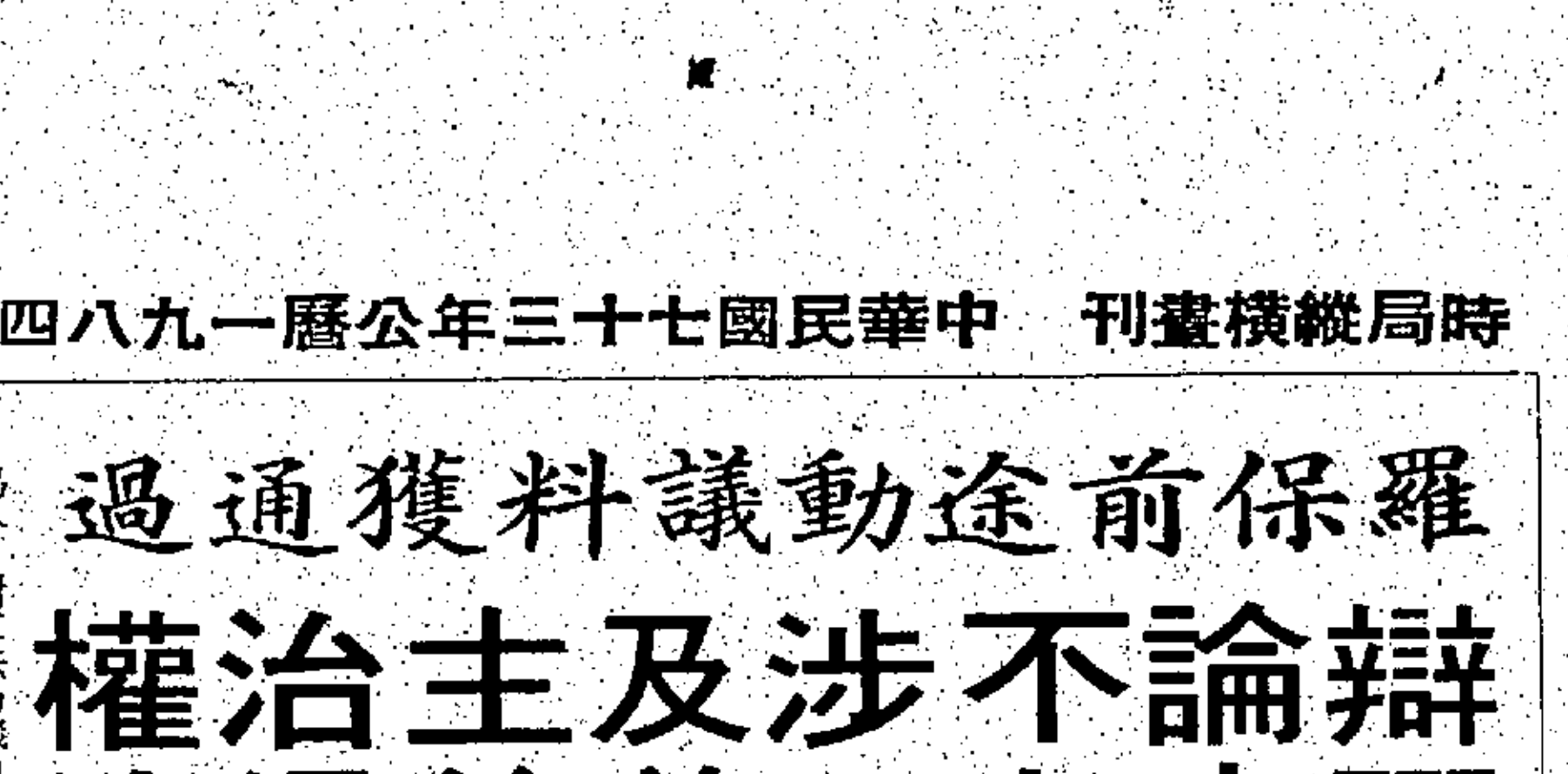
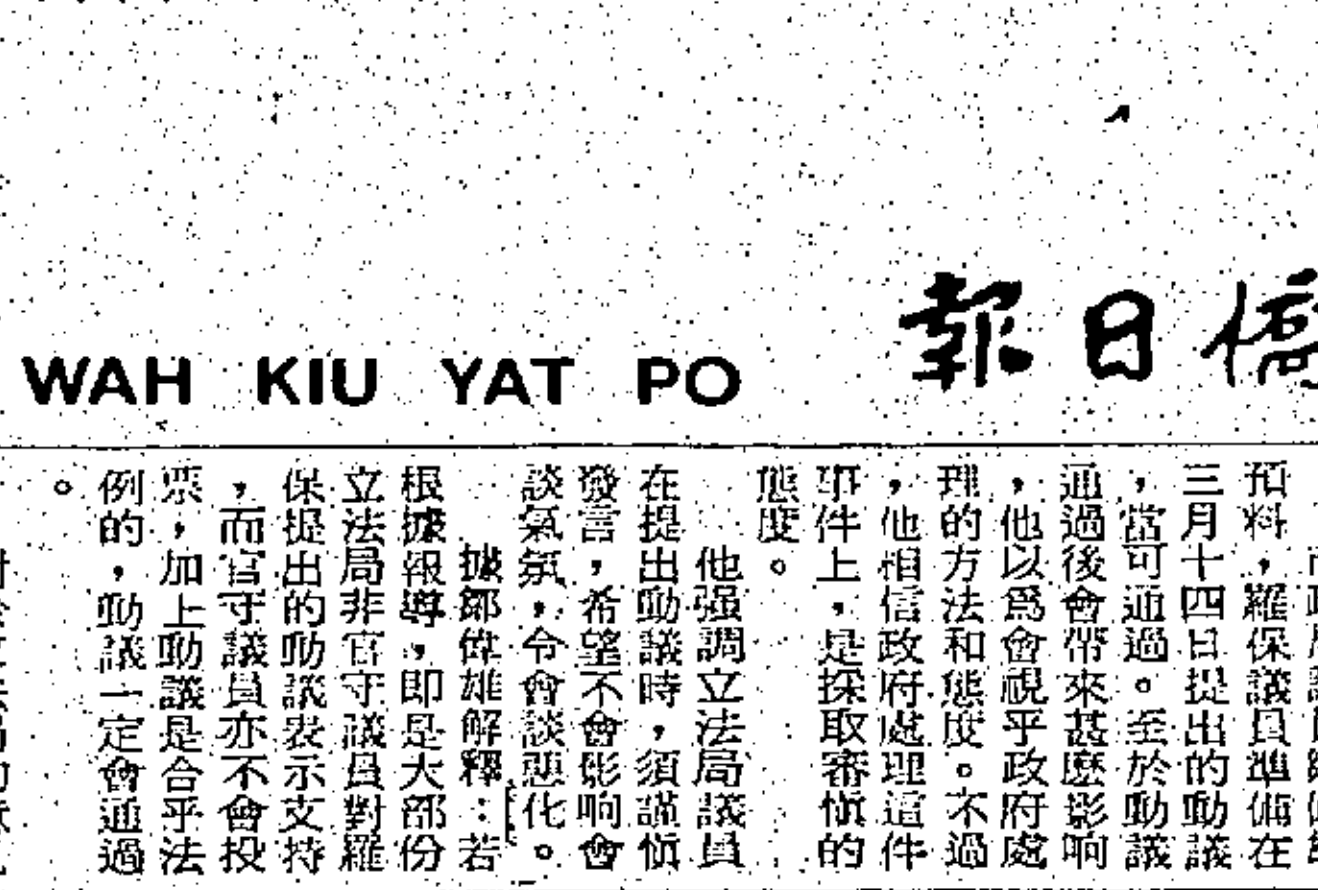
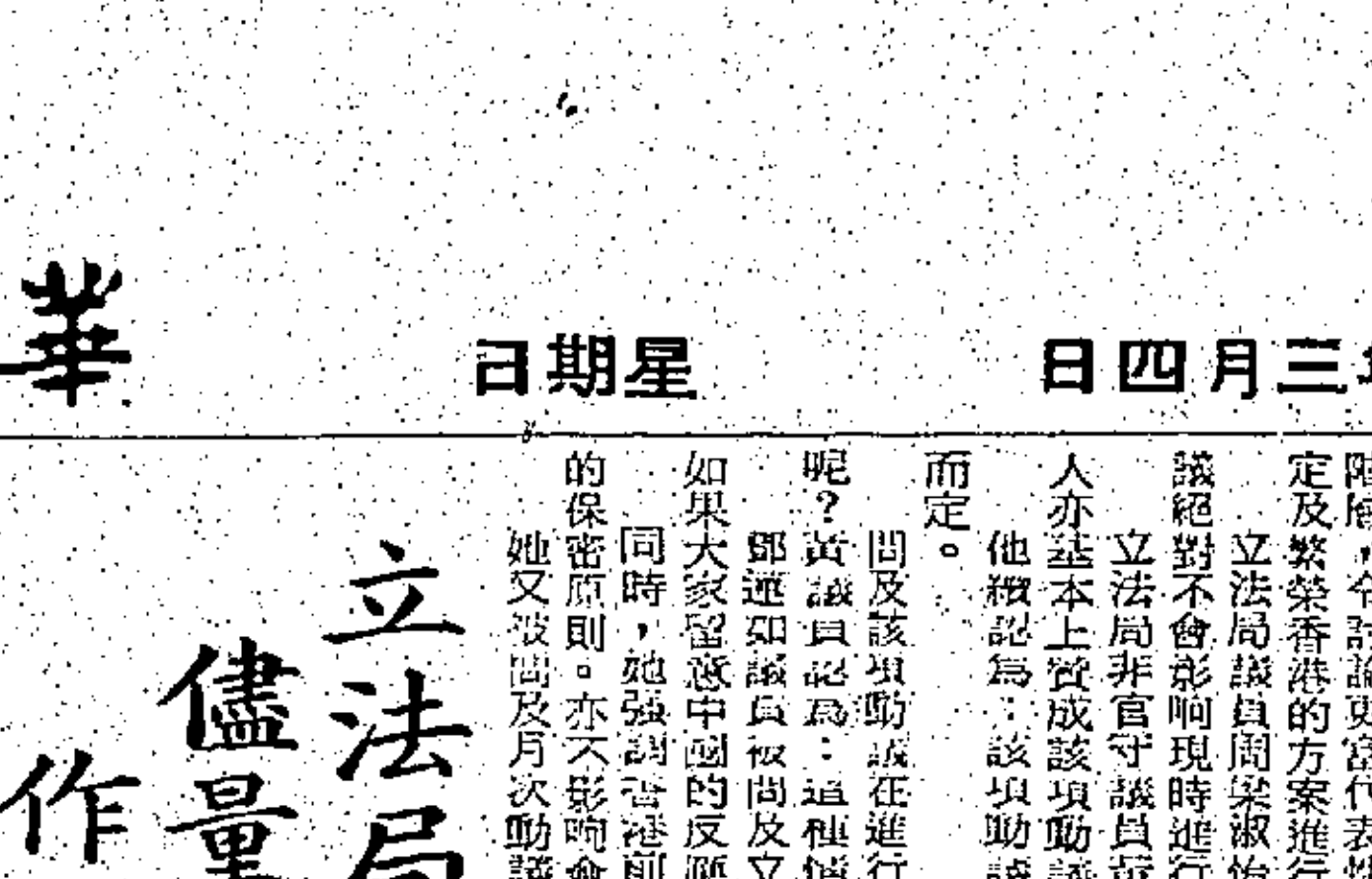
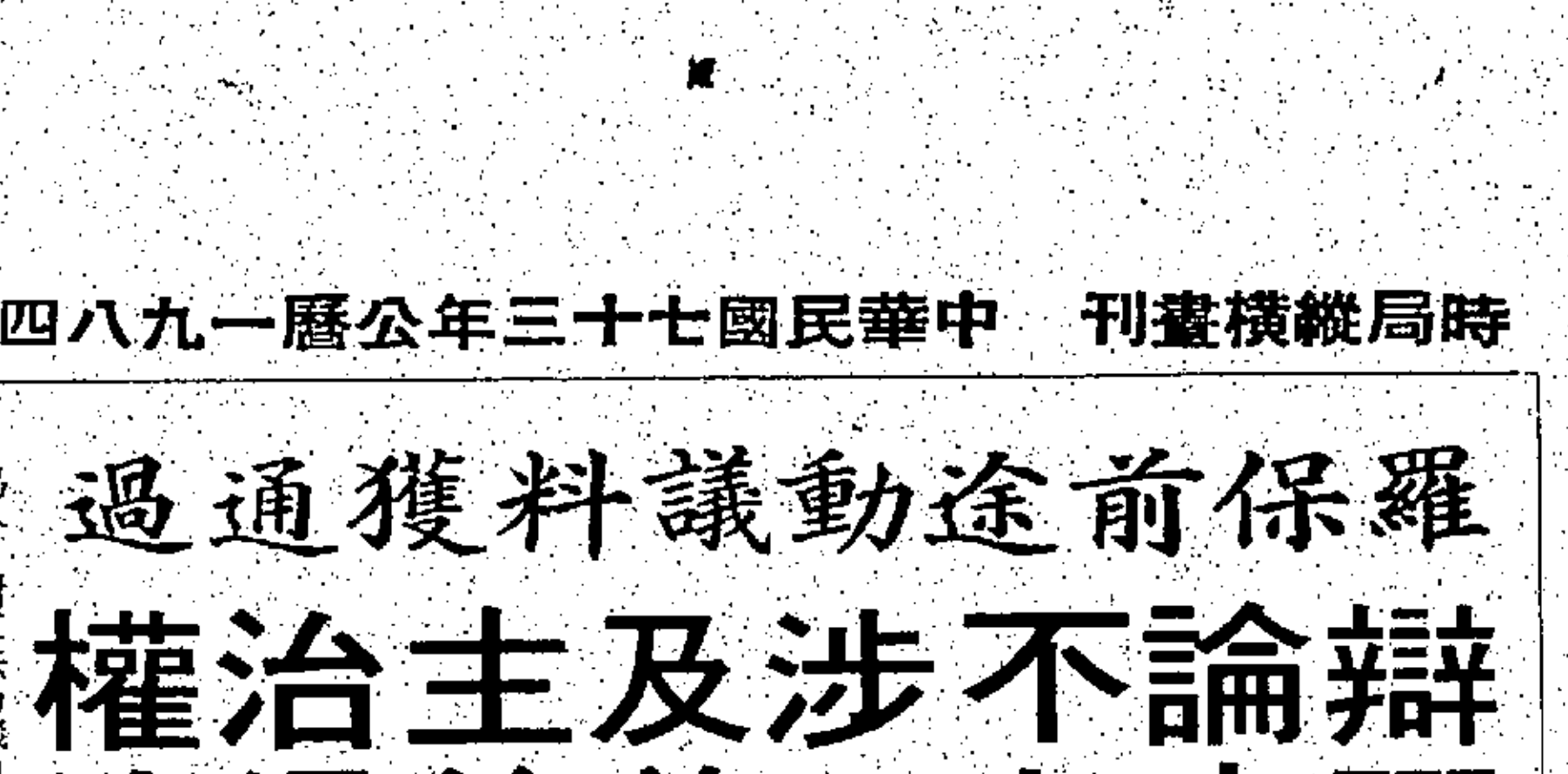
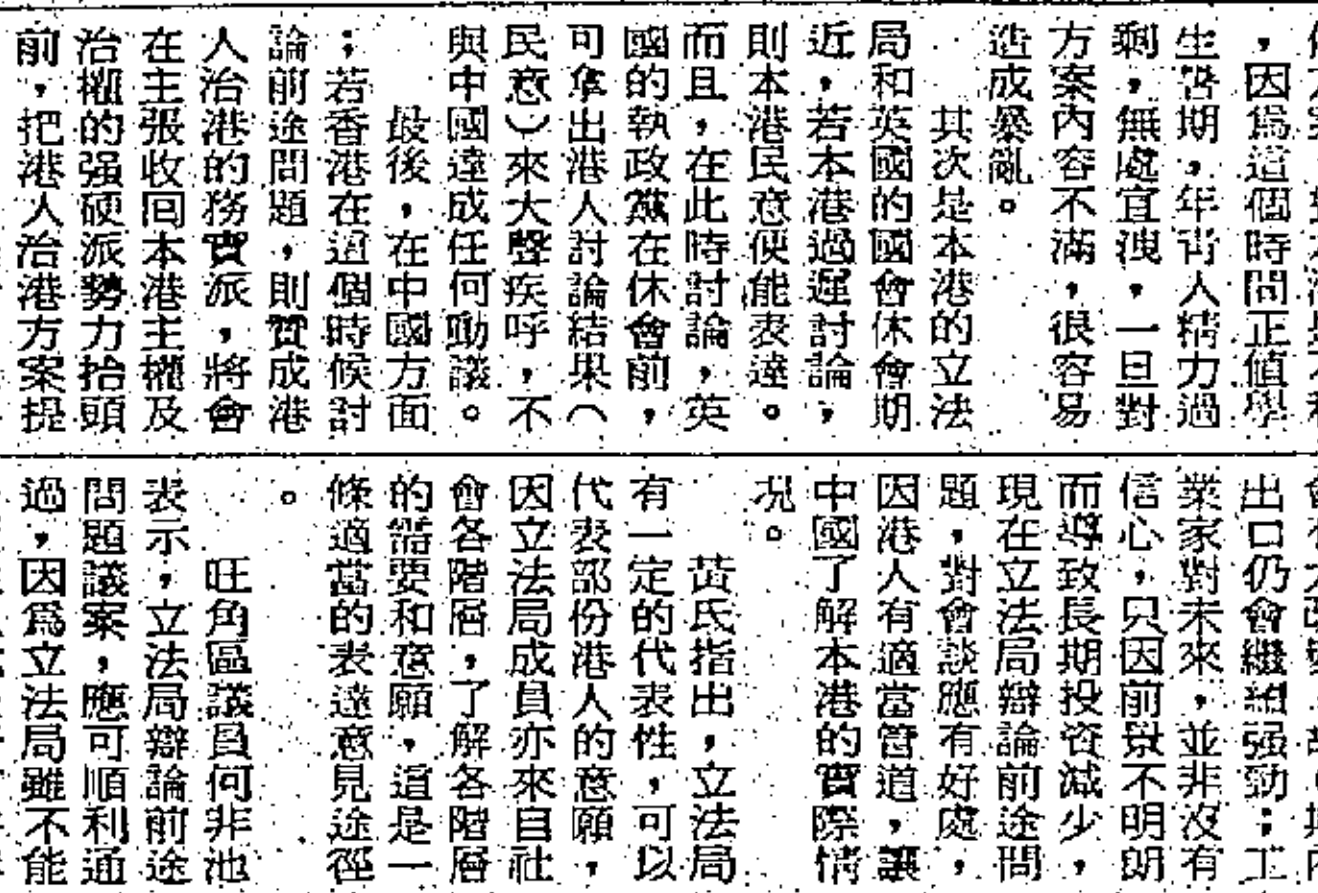
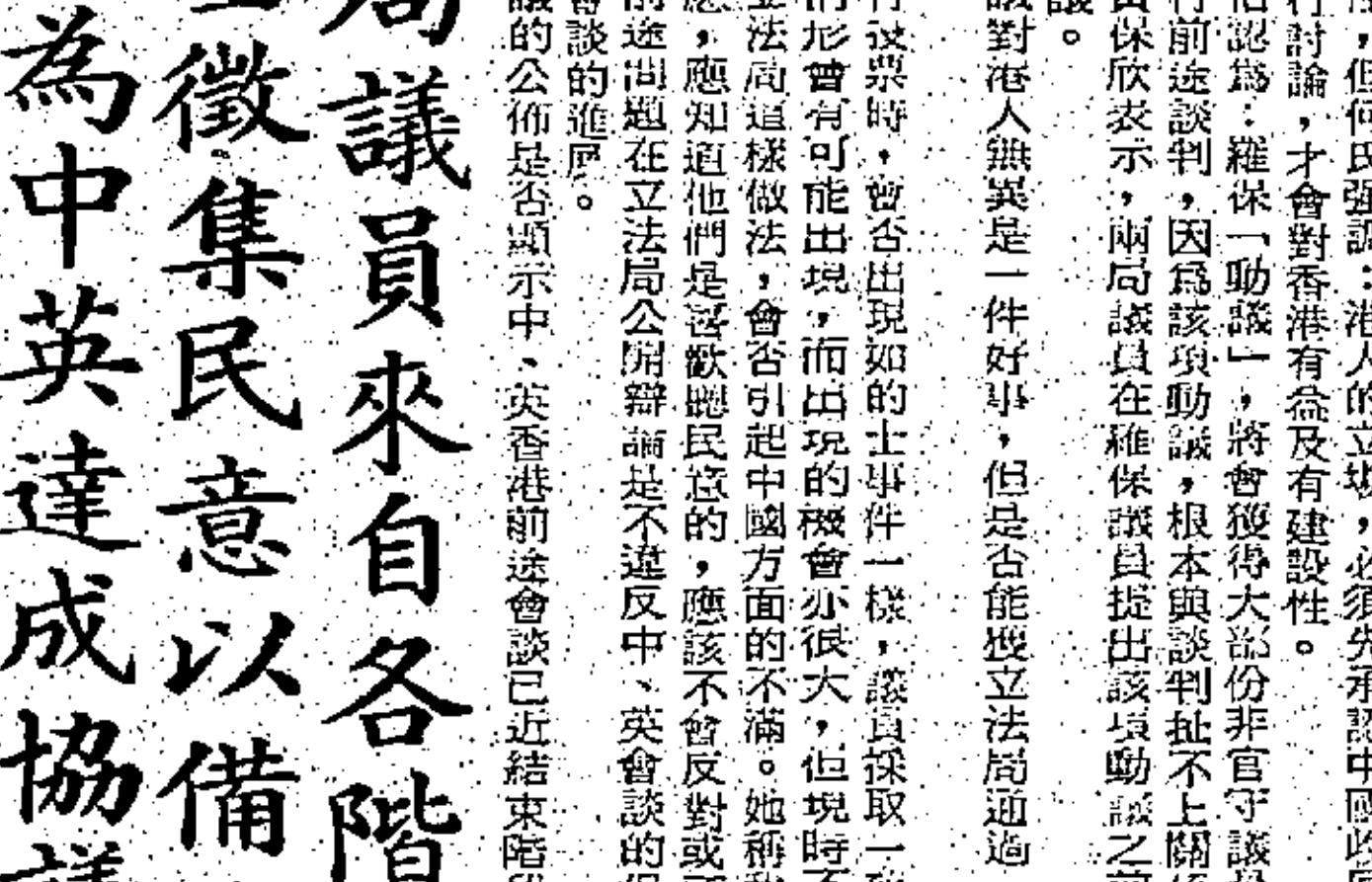
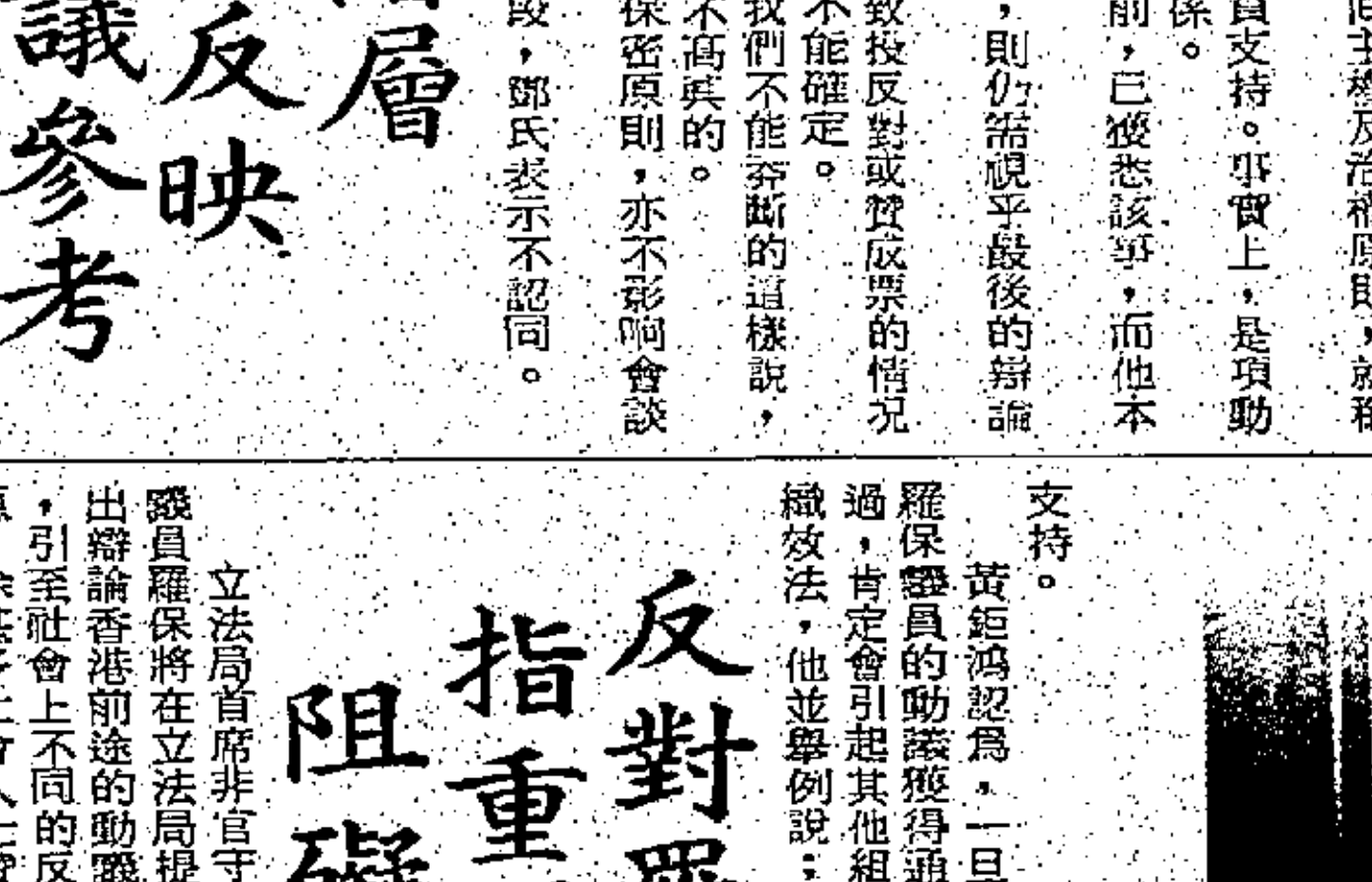
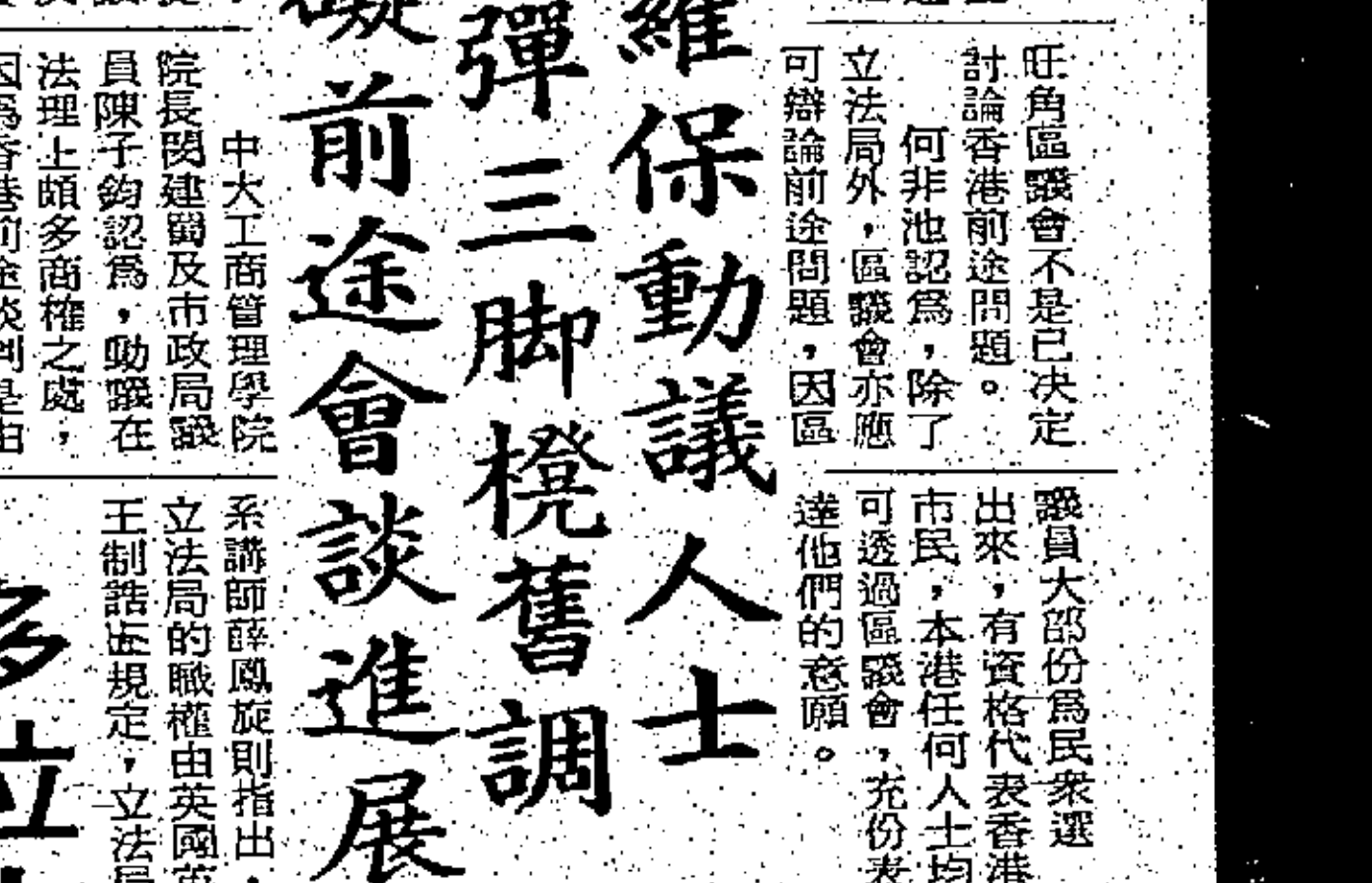
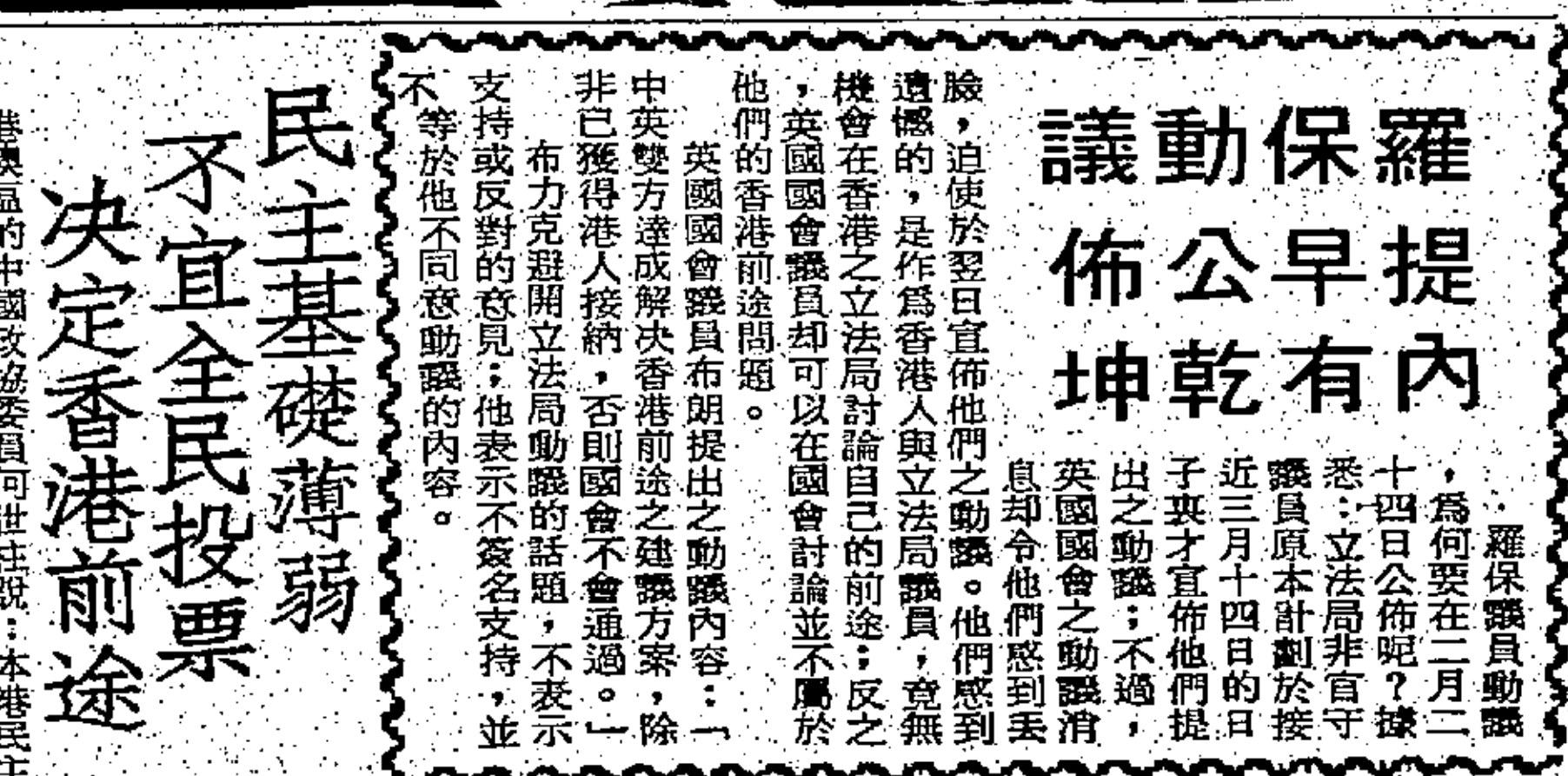
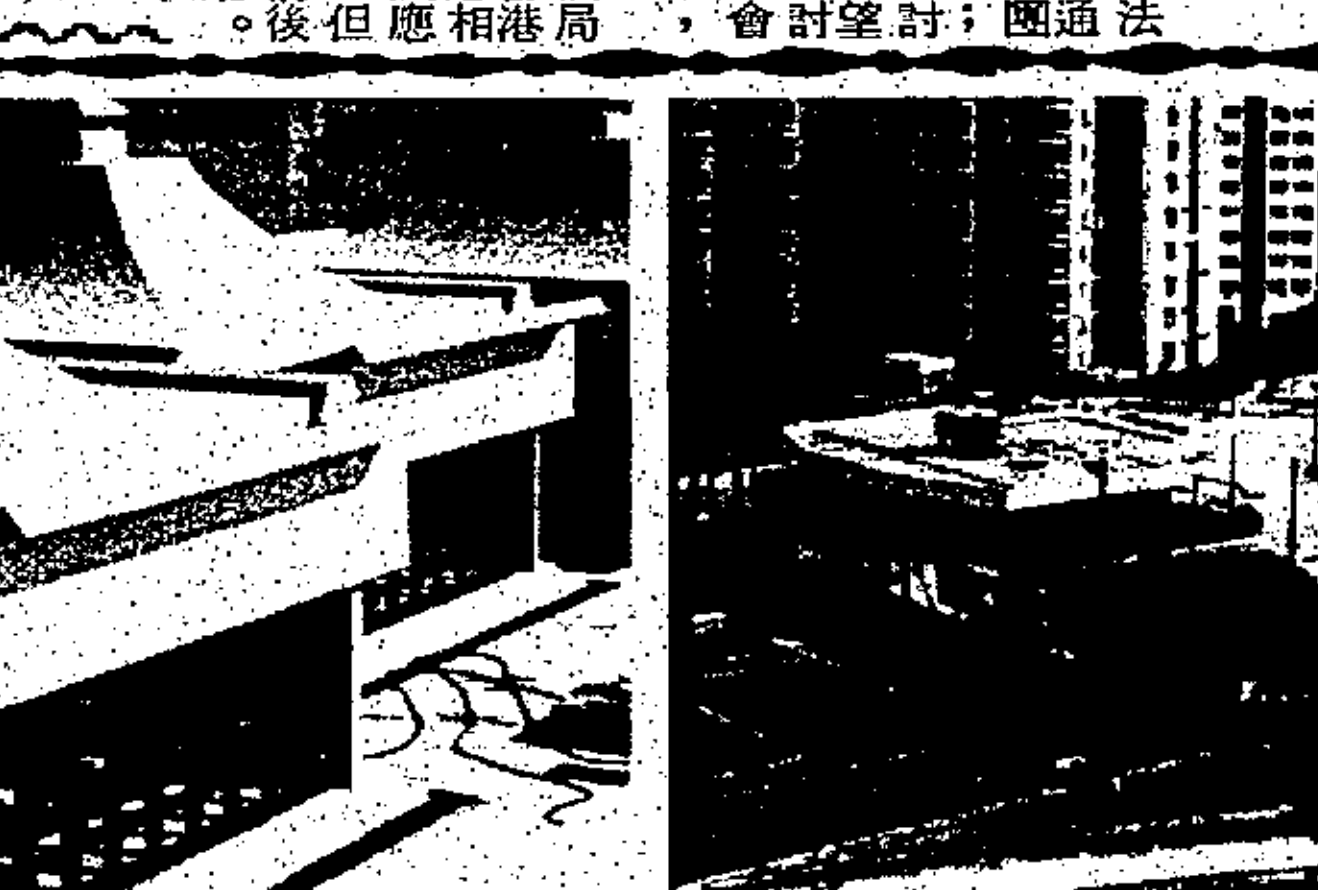
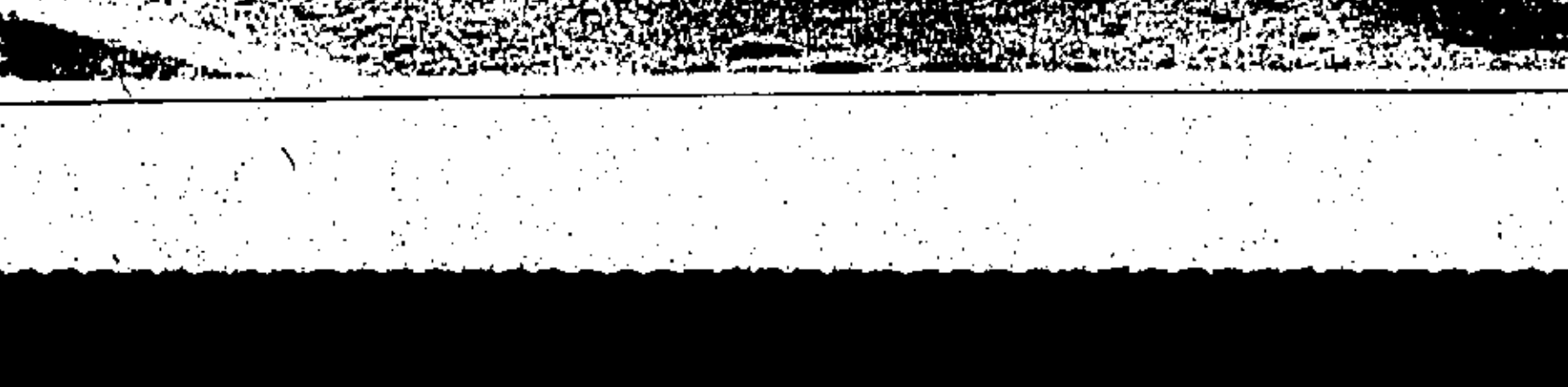
【本報訊】多位人士一致贊同，港人有權討論前途。他們認為，香港人民作為香港的主人，有權對自己的前途發表意見。立法局作為香港的民意機關，應充分尊重民意，為香港人民提供表達意見的平台。目前，立法局已決定將該動議列入議程，並進行公開討論。

縱時橫局 港人有權討論前途

【本報訊】縱時橫局，港人有權討論前途。此項觀點強調，在處理香港前途問題時，必須考慮到時間和空間的變遷。香港作為一個國際化大都市，其前途問題具有全球性影響。因此，在討論過程中，應充分考慮到國際形勢的變化，並尋求最符合香港利益的解決方案。

新界新面貌

【本報訊】新界新面貌，展現了香港在過去幾年中的巨大變化。從基礎設施的完善到環境的改善，新界的面貌煥然一新。這些變化不僅提升了新界的居民生活質量，也為香港的整體發展注入了新的活力。目前，新界正以全新的姿態迎接未來的挑戰。



華僑文化

應海外佛教人士邀請 李雄風佛畫作品 現作世界巡迴展 展出工細佛畫繪畫百件 五百羅漢巨卷令人讚嘆

佛門名畫家李雄風，應海外佛教人士之邀請，將於本月開始作一世界性巡迴展覽。李雄風，現年三十八歲，廣東台山縣人，現居香港。他自幼出家，精研佛學，尤擅佛畫。他的作品，多取材於佛經故事，畫風莊嚴，筆力雄健。此次巡迴展覽，將展出他歷年來所創作的佛畫百餘件，其中包括五百羅漢巨卷，令人讚嘆。展覽將先後在台北、台中、台南、高雄、基隆、新竹、嘉義、屏東、花蓮、台東、澎湖、金門、馬祖等地舉行。歡迎各界人士踴躍參觀。



李雄風

備受推崇之鋼琴家 耶露莎美藝出眾 月中至灣演一場

鋼琴家耶露莎美，將於本月在灣演出一場精彩的鋼琴演奏會。耶露莎美，現年二十五歲，出生於美國紐約。她自幼學習鋼琴，師從著名鋼琴家。她的演奏風格獨特，技巧精湛，深受聽眾喜愛。此次來灣演出，將演奏多首古典及現代鋼琴名曲。演出地點為灣內各大音樂廳。歡迎聽眾前往欣賞。

盧錦芳國畫展 經已圓滿閉幕

國畫家盧錦芳的畫展，已於日前圓滿閉幕。盧錦芳，現年六十歲，廣東人。他的國畫作品，多取材於自然景物，畫風清新，意境深遠。此次展覽，共展出作品五十餘件，吸引了眾多聽眾前來參觀。展覽期間，盧錦芳還與聽眾進行了交流，解答了他們的疑問。此次展覽的成功，得到了聽眾的廣泛好評。

黃文達之國畫作品 金魚丹荔可稱絕倫

國畫家黃文達的國畫作品，金魚丹荔可稱絕倫。黃文達，現年五十歲，廣東人。他的國畫作品，多取材於金魚和丹荔，畫風細膩，色彩鮮艷。此次展覽，共展出作品三十餘件，吸引了眾多聽眾前來參觀。展覽期間，黃文達還與聽眾進行了交流，解答了他們的疑問。此次展覽的成功，得到了聽眾的廣泛好評。

書法

書法家吳文華的書法作品，展現了其深厚的藝術功底。吳文華，現年六十歲，廣東人。他的書法作品，多取材於古典詩詞，筆力雄健，氣勢磅礴。此次展覽，共展出作品二十餘件，吸引了眾多聽眾前來參觀。展覽期間，吳文華還與聽眾進行了交流，解答了他們的疑問。此次展覽的成功，得到了聽眾的廣泛好評。



李雄風作



李雄風作

張大千與徐悲鴻的友誼

張大千與徐悲鴻的友誼，是中國畫壇的一段佳話。張大千，現年六十歲，四川人。他的畫風獨特，技巧精湛。徐悲鴻，現年六十歲，廣東人。他的畫風細膩，色彩鮮艷。兩人曾多次合作，共同創作了許多優秀的畫作。他們的友誼，不僅豐富了中國畫壇的藝術創作，也為聽眾帶來了更多的藝術享受。

驚濤拍岸

驚濤拍岸，是郭燕雲的一首詩。郭燕雲，現年三十歲，廣東人。她的詩歌，多取材於自然景物，意境深遠，情感真摯。此次展覽，共展出作品十餘件，吸引了眾多聽眾前來參觀。展覽期間，郭燕雲還與聽眾進行了交流，解答了他們的疑問。此次展覽的成功，得到了聽眾的廣泛好評。

書法

書法家吳文華的書法作品，展現了其深厚的藝術功底。吳文華，現年六十歲，廣東人。他的書法作品，多取材於古典詩詞，筆力雄健，氣勢磅礴。此次展覽，共展出作品二十餘件，吸引了眾多聽眾前來參觀。展覽期間，吳文華還與聽眾進行了交流，解答了他們的疑問。此次展覽的成功，得到了聽眾的廣泛好評。

書法

書法家吳文華的書法作品，展現了其深厚的藝術功底。吳文華，現年六十歲，廣東人。他的書法作品，多取材於古典詩詞，筆力雄健，氣勢磅礴。此次展覽，共展出作品二十餘件，吸引了眾多聽眾前來參觀。展覽期間，吳文華還與聽眾進行了交流，解答了他們的疑問。此次展覽的成功，得到了聽眾的廣泛好評。



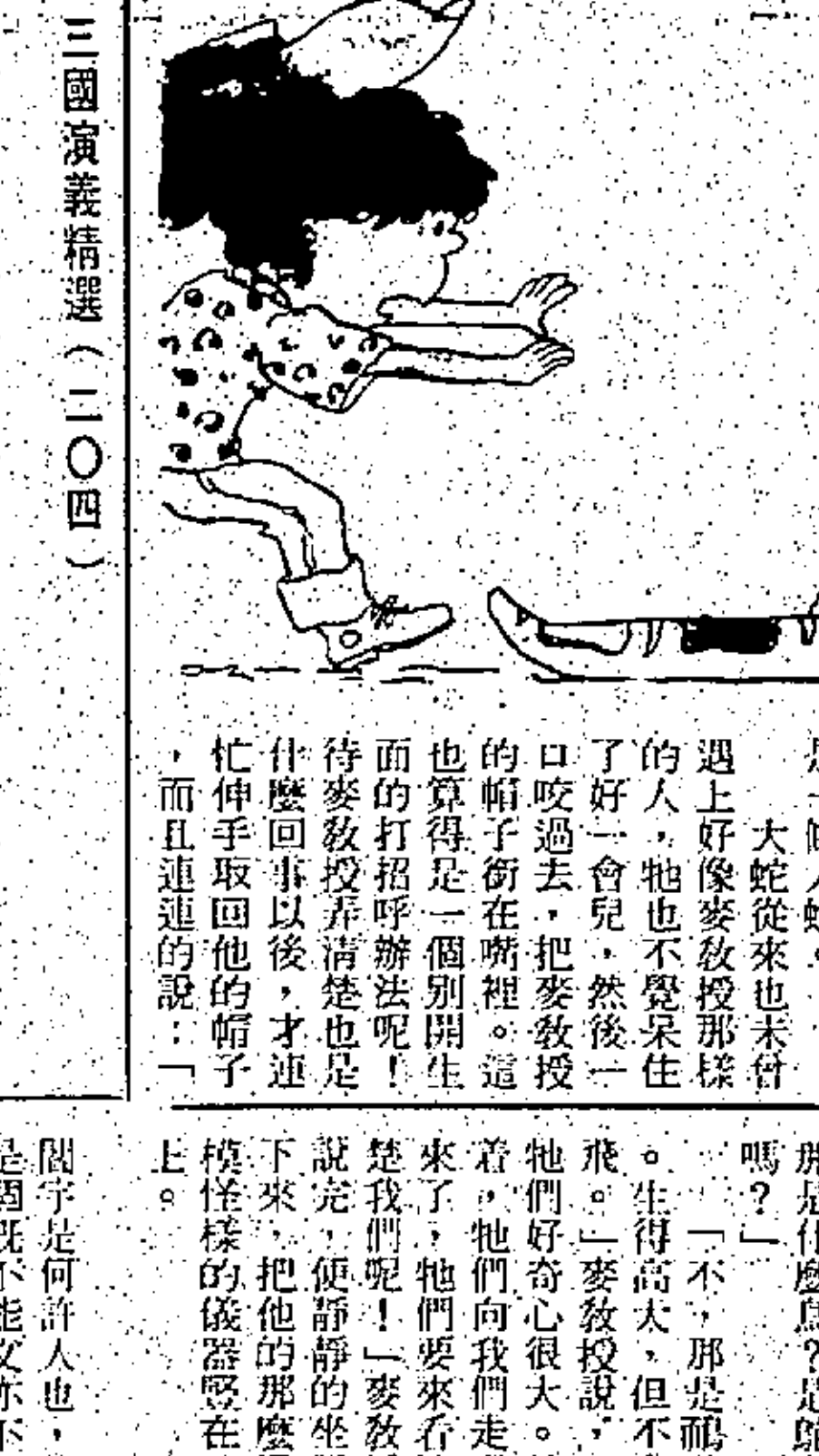
莫小郭錢·持主

奇妙的澳洲旅程

德和和教授，帶領我們踏上了一段奇妙的澳洲旅程。在澳洲，我們看到了許多奇珍異獸，感受到了大自然的奧妙。此次旅程，不僅豐富了我們的知識，也讓我們體驗到了澳洲的獨特魅力。歡迎聽眾踴躍參加。



莫小郭錢·持主



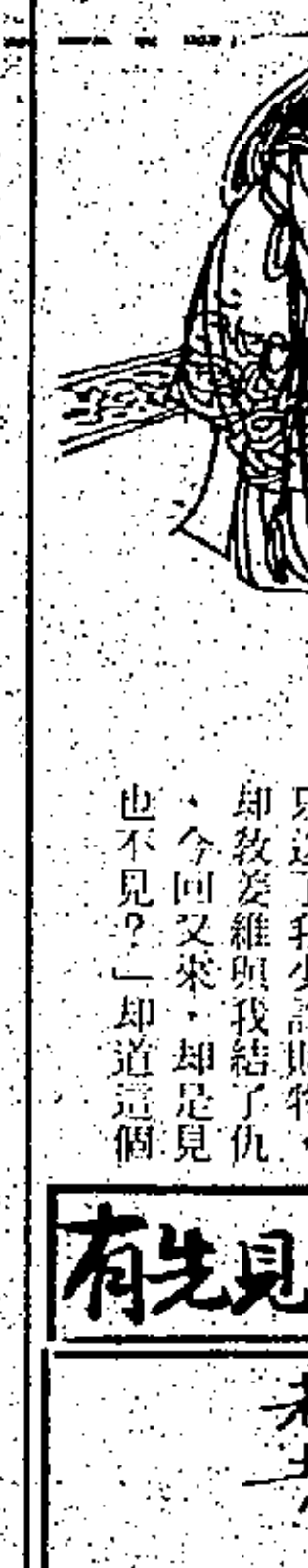
莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主

斗星天滿會麼什為

信來的人急心。我們最近收到了一封來自澳洲的信，信中描述了一段奇妙的旅程。信中提到了許多奇珍異獸，讓我們感到非常興奮。此次旅程，不僅豐富了我們的知識，也讓我們體驗到了澳洲的獨特魅力。歡迎聽眾踴躍參加。



莫小郭錢·持主



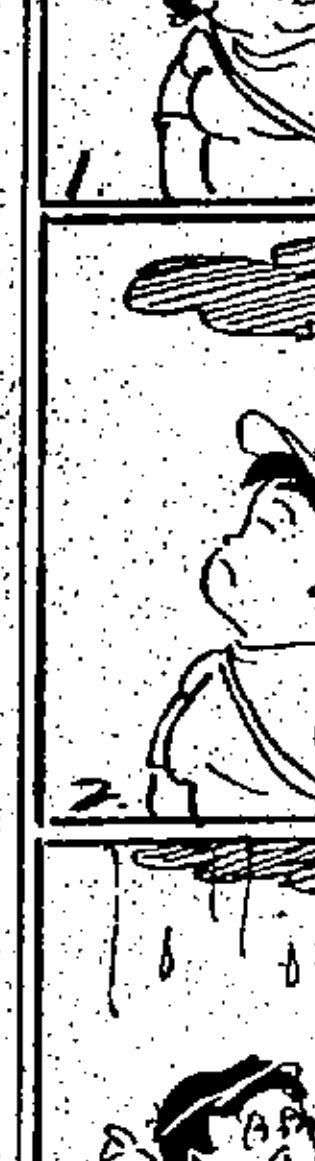
莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



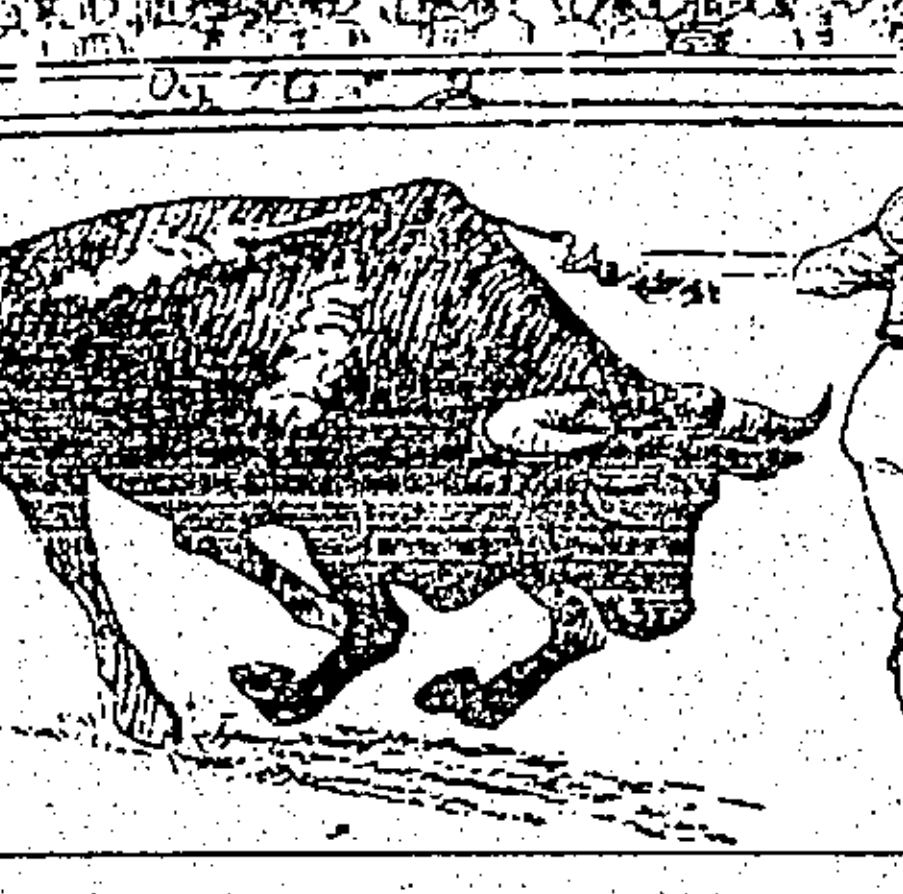
莫小郭錢·持主

當姐姐信箱

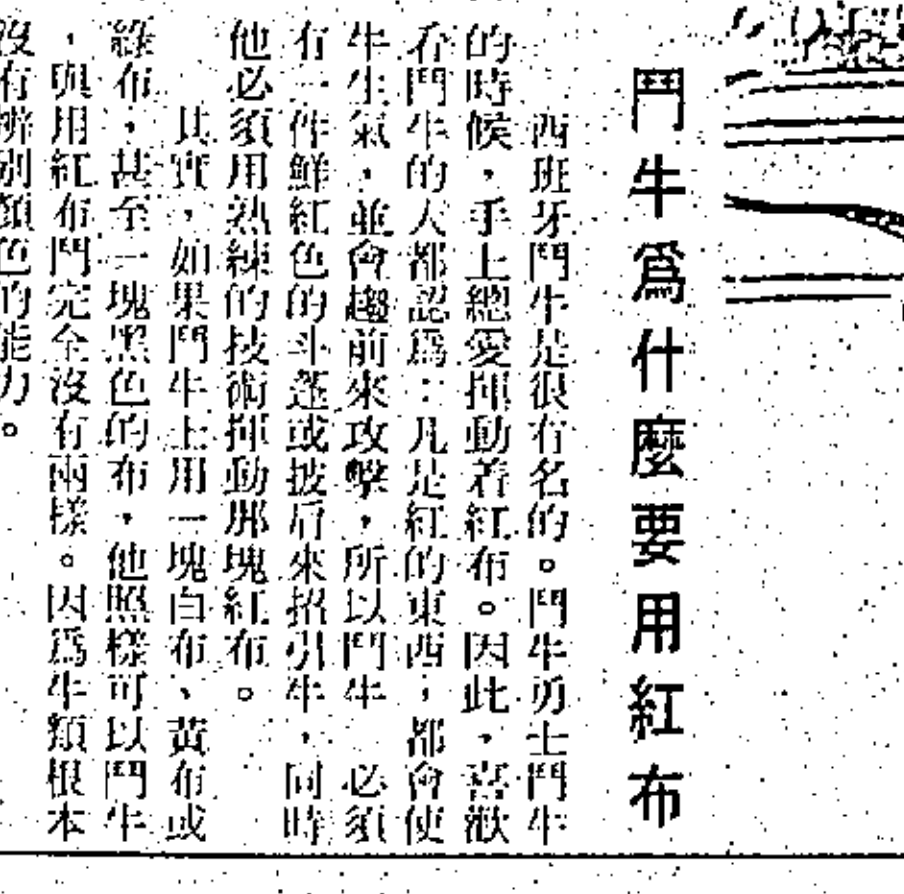
當姐姐信箱，是為聽眾提供的一個交流平臺。聽眾可以通過信箱，向當姐姐信箱投稿，分享自己的心聲。當姐姐信箱將定期彙集聽眾的投稿，並在報刊上刊出。歡迎聽眾踴躍投稿。



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主



莫小郭錢·持主

WAH KIU YAT PO COLOUR WEEKLY

新華星

封面專題：日趨蓬勃的文娛活動

一九八四年三月四日
隨華僑日報附送

四川特產 天府牌
特製

川貝枇杷晶

特點：止咳化痰・滋潤降火

- *含四川特產川貝（貝母）高達13.5%
- *真材實料，功效顯著
- *攜帶方便，沖服容易



國貨公司、藥行有售



治咳靈藥

蛇胆川貝精



含有四川特產“川貝”
高達46%，止咳快爽好。
售價雖然貴些少，但勝
在功效好，物有所值。

痰多咳嗽・一樽見效

國貨公司
藥行有售

四川重慶中藥廠出品
正南行有限公司經銷

彩色華僑

Wah Kiu Yat Po
Colour Weekly

第388期

一九八四年三月四日

華僑日報副刊

隨報附送 不另收費

華僑日報總社地址：

香港荷李活道106-116號

電話總機：H 491181

廣告代理：兆邦廣告有限公司

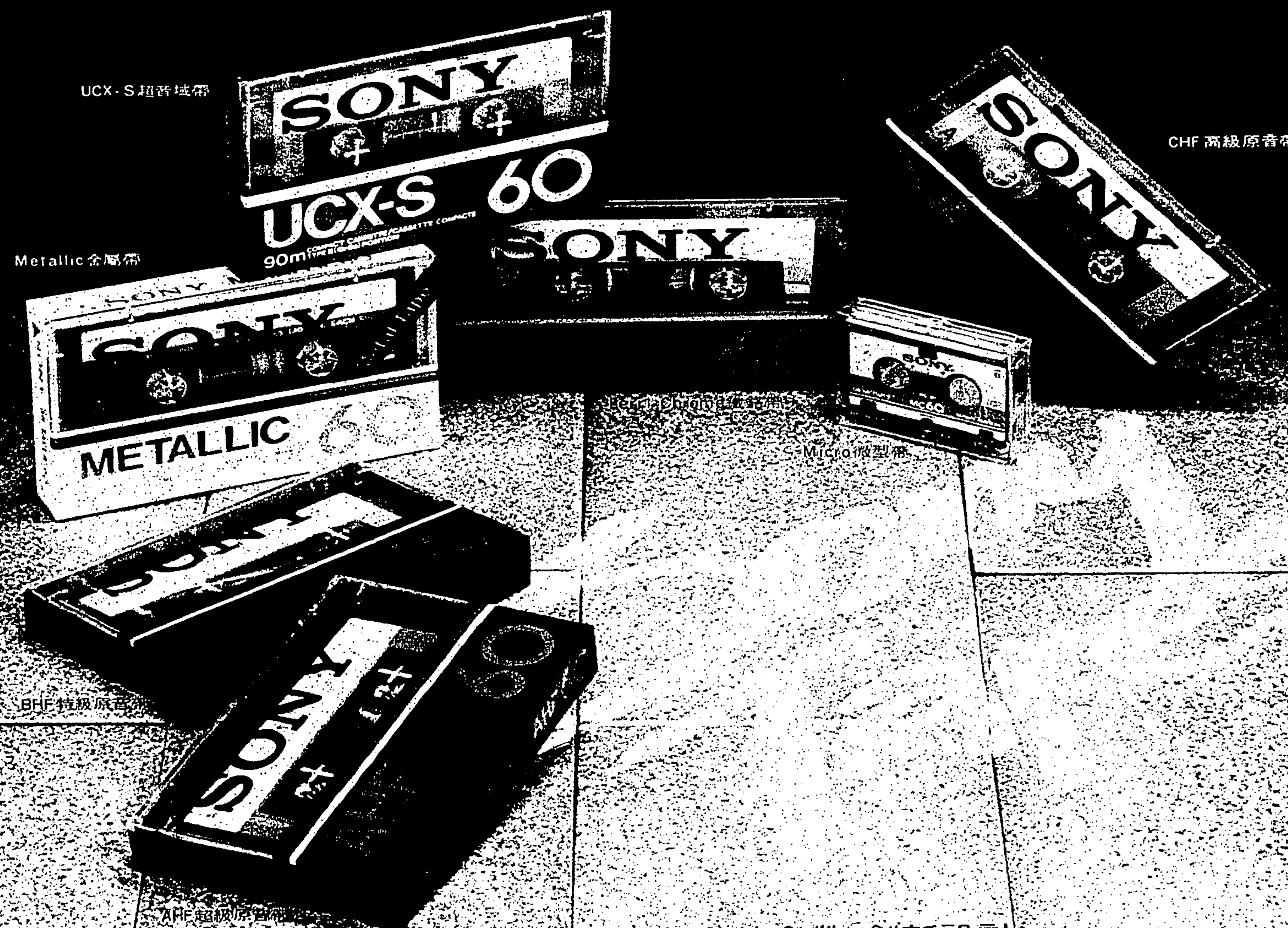
電話：5-277918

目錄

封面專題

日趨蓬勃的文娛活動.....	3
理想的家庭盆栽日本迷你棕櫚.....	2
選擇嬰兒性別有辦法.....	6
羅馬昏君多.....	6
鮮鮑的吃法（食在香港）.....	8
怎樣佈置居室.....	9
北海道賞雪、滑雪.....	10
出身戲劇學院的丁嵐.....	12
阿甲晒命故事不凡.....	13
每週星座.....	14
Rita Coolidge再創事業高峰.....	15
柏原芳惠的蛻變.....	16
思古幽情・身邊瑣事・飲食男女.....	12
電視節目表.....	18-24
兒童週刊.....	25-28
福特節拍車系.....	29
火箭兵（科幻小說）.....	30-31
豪門戀（星期掌篇）.....	32

最合你耳



新力牌盒帶，創新設計，
獨有SP MECHANISM，音色完美，
錄音播送、效果特佳，最合你耳。
新力牌盒帶，種類最齊，
並有30、46、60、90、120分鐘
等可供選擇。

新力牌
SONY

總代理：福原電業有限公司

總經銷 中原電器行有限公司

香港店：中環德輔道中105號 電話：5-445188

中環太子行105號店 電話：5-241802

旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311

（旺角店營業至晚上九時半，星期日照常）

維修：5-632231, 3-642276

重慶：5-450492

理想的家庭盆栽

——日本迷你棕櫚

有一本書叫做「日本的迷你棕櫚」，專門指導人們怎樣種植這種棕櫚。

毫無疑問，日本的迷你棕櫚是理想的家庭盆栽。這些迷人的、茁壯的小樹，並不需要怎樣的照料，能抵抗疾病和蟲害，不怕煙和煙，可以生長在陽光不多的地方。但是，如果這些植物這麼容易種，為甚麼還需要找這本書來看呢？

答案是迷你棕櫚種類多，往往誘惑種植這種植物的人，放棄居屋空間，去弄舊傢俬，騰出地方來栽種。種又一種的迷你棕櫚。就像蘭花和非洲紫羅蘭的鑑賞家一般，迷你棕櫚的搜集者可能甚至發現他自己把栽種地方

擴展到車房去，建立起一個溫室和做起迷你棕櫚的生意來。對這類人，這本書很有幫助。

日本的迷你棕櫚有一百種以上，而新的品種陸續有發現和發展中，一些有很闊的，和茁壯的葉，有一些則好相反，葉子窄而纖弱。一些有結實的，深綠色的葉，有一些的葉子呈斑點狀。有一些的葉帶有規律性，半規律性的，和有時候完全不以預測的圖案，的鮮黃色的條紋，它們的售價有平有貴。最平的售十美元以下，貴的超過二十美元。

這本書的第五章告訴你在哪裏可以找到這些迷你棕櫚，怎樣選擇好的品種。並不是所有迷你棕櫚都是容易

栽種的，有許多在日本以外仍然難以獲得。有條紋的迷你棕櫚特別棘手，不適宜初入行去使用。它們的葉子容易燒，一些品種產生常有不受人喜愛的全白葉子的幼芽，一般來說，越難栽種的價錢越貴。

迷你棕櫚不是日本土產，而是於大約一六〇〇年被介紹到日本來。不過，日本人擅長栽種這種棕櫚，而且把品種發展起來，漸漸給人們以為是日本的特產。今天許多種迷你棕櫚，都用上日本的名字。

迷你棕櫚需要有很好的排水能力的土壤來栽種，普通的盆泥是不行的。該書的第六章告訴你怎樣從買得來的原包材料來混合你自己的土壤，或從附近的河岸找到和挑選完善的天然土壤。它指導你怎樣在盆底鑽額外的排水孔。

任何一個真正熱愛迷你棕櫚的人，亦欲想親手繁殖這種植物，但從種子來把它們栽種出來是很困難的，而

且沒有可能從莖或葉的插枝來把它們繁殖。但是，如果照料得好，即使很幼的迷你棕櫚，也能夠每年有一枝或一枝以上的嫩葉。這些嫩枝可以容易地被切出來，另行種植，但不要把子把全部嫩枝切出，否則你就會損壞那株母樹。

該書第八章充滿有用的暗示，指導你怎樣找尋理想的栽種地點，怎樣建造溫室和告訴你怎樣給迷你棕櫚提供足夠的陽光和充分的遮蔽。它指導你怎樣給你的迷你棕櫚澆水，怎樣令到它們得到熱力和怎樣獲得涼快。它甚至包括自製肥料的方法，最後是關於治療迷你棕櫚疾病的方法和所用藥物問題。

有幾種迷你棕櫚可以在戶外種植，要得到最好的效果，必須選擇一個受到良好保護和稍為高一點的地區。該書的第九章介紹哪幾類最宜於作戶外栽種和怎樣在較為惡劣的環境中照顧它們。

(洪仕)

讀者文摘

最新出版



英國汽車會(AA)提供資料 全書以中文編寫

一切汽車知識，應有盡有

汽車的構造·引擎·汽缸·化油器·點火系統·冷卻系統·排氣系統·離合器·制動系統·車輪·懸架裝置·轉向系統·電力系統...
故障檢查和維修保養 各部零件的例行檢查·找出毛病根源·更換零件·保護車輪須知·修理車身...
安裝汽車附件·改良點火系統·安裝防炫目鏡·車尾霧燈·防盜鎖·車頂行李架...
駕車開支·買賣舊車須知·檢驗舊車·如何與車房交易...
安全駕駛·起動·變速·停車·倒車·轉向·超車的方法·車輪滑移的應變方法

COSB-H-8256

一書在手，就可使...

· 汽車性能更好

· 養車更廉宜

· 駕駛更安全



請即到下述各處參閱選購：

中區—南華早報	旺角—實用書局
香港圖書文具有限公司	紅磡—文龍圖書公司
香港電視服務站(遮打站)	南方書店
灣仔—天地圖書公司	觀塘—觀塘書店
銅鑼灣—世界出版社	荃灣—荃灣書店
鰂魚涌—城市圖書公司	及各屈臣氏大藥房、
尖沙咀—辰衡圖書公司	星島書屋
	九龍夏利士書店

日趨蓬勃的

文娛活動



香港的文娛活動愈來愈熱鬧了，東西方文化藝術和傳統共冶一爐，由政府、市政局和其它機構提供的表演節目和有關設施，種類繁多，因此全年都有各類文娛活動。

市民全年都可以享受到由私人機構或市政局安排的免費室外公眾娛樂節目，這些節目每日在港九人煙最稠密的地區演出，適合一般人欣賞，使他們得到有益身心的消遣機會。這些節目包括綜合表演、青年舞會、流行音樂會、兒童聯歡會、粵劇、粵曲演唱會、民歌和民族舞蹈、芭蕾舞、電影及木偶戲等，分別在公園、遊樂場、運動場、花園、社區中心及游泳池畔舉行。

事實上，本港的文化節會真不少，戶外活動數目之多不計其數，幾個大型的節會如香港藝術節、亞洲藝術節、亞洲藝術節、國際電影節等等，



每年都定期舉行，提供各類型高水準的表演藝術，給予全港市民欣賞的機會。

內容多姿多采的香港藝術節，各項表演藝術形式俱備，已成名世界主要的文化節之一，對本港迅速發展的文化生活起促進作用。

香港藝術節協會是香港藝術節的主辦機構，通常在每年一月至二月間舉行，為期約四週，節目包括百多個管弦樂及室樂演奏會、獨奏節目、舞蹈、戲劇及展覽等。

亞洲藝術節是市政局的一項重要文化活動，亦已成為亞洲區內一件文化盛事，通常於十月舉行，為期半個多月，節目分別於數個室內表演場地舉行，其中包括大會堂和伊利沙伯體育館，至於免費的戶外節目，則在市政局轄下的公園和港九其它場地舉行。



已成為香港第一個地區性最具規模之文化藝術活動的荃灣藝術節，不但豐富本區居民的精神生活，也提高本區居民的文化藝術水準，演出項目均能切合市民的實際需求，通常在每年的二月間舉行。

至於國際電影節，也是由市政局主辦的，並獲得巴黎國際製片人協會承認，通常於每年四月舉行，放映世界各地的電影。這一電影節不獨為本港文化活動增添異彩，且成為國際電影活動的重要項目。

當然，香港擁有極佳的室內活動設施，以配合各種類型的表演節目。超過二十年歷史的香港大會堂，在高座及低座兩幢建築物內，有着不同的設施，可供本港和地處國際的藝人表演，而荃灣大會堂在一九八〇年二月間落成啟用後，已再無客觀的限制，因此均能夠靈活地安排各種多姿多采



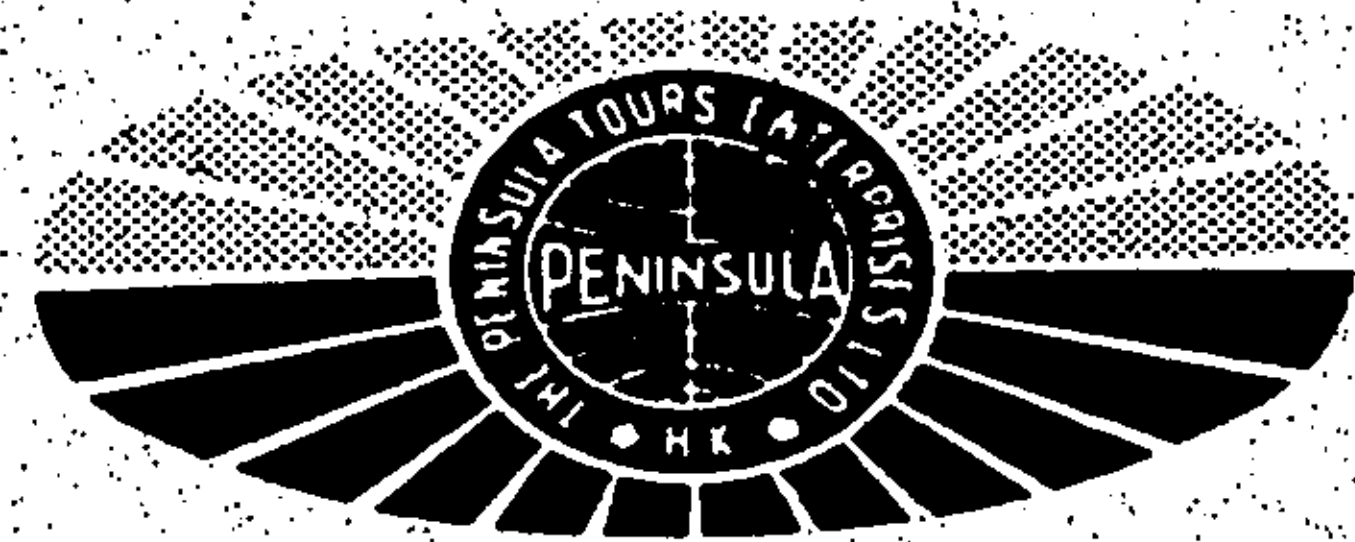
的節目，在促進文化活動方面扮演了很重要的角色。

另外，位於灣仔的香港藝術中心，是本港主要藝術活動場地之一，這裏舉辦的活動都深獲公眾人士積極支持及熱烈參與。

在明年落成的香港演藝學院，將可為香港訓練更多藝術專材。該學院下設四個學系，分別在中西音樂、舞蹈、戲劇及舞台技術方面，提供大專程度的訓練。

無可否認，香港市民對藝術的欣賞水平不斷提高，這些成果得歸功於市政事務署的文化署，致力促進和普及藝術與文化活動，亦從而使香港市民有美好的生活；而新界文化節目辦事處，則負責在新界多個戶內文娛中心及戶外場地舉辦戶內及戶外文娛節目，使區內居民得有機會觀賞各類型的高水準表演節目。

(綺)



半島

規模最大，旅程遍佈世界，質素最高，採用高級航機及大酒店
關心團員旅途舒適，服務確實與別不同

日本韓國團

★ 八大旅程遍遊全日本韓國 ★

- | | |
|--------------|--------|
| ① 東京迪士尼樂園六天 | \$3290 |
| ② 本州迪士尼樂園八天 | \$4080 |
| ③ 九州迪士尼樂園八天 | \$4480 |
| ④ 鹿兒島南北九州八天 | \$4180 |
| ⑤ 北海道迪士尼樂園七天 | \$4180 |
| ⑥ 韓國日本本州八天 | \$4380 |
| ⑦ 韓國四天高級遊 | \$2780 |
| ⑧ 全韓國七天高級游 | \$3880 |

以上日本本州迪士尼樂園各團天天出發，日日有團
日本九州及韓國日本團逢星期一、三、四、六日依時出發

★全港獨家參觀美卡度大型夜總會
(世界三大夜總會之一)及遊覽日光、富士山野生動物園

十大優點，您一定要參加。

- 旅程最多，由四日至十天，十多種行程，任君選擇。
- 旅程由南至北，由北海道至本州，由鹿兒島至韓國再遊東京，或由關西至關東再遊韓國，各適其適。
- 歷史悠久，經驗較豐富，由一九六八年開始舉辦日本旅行團，十多年來一直享譽日本旅遊界。
- 信譽昭著，本公司榮獲日本鹿兒島九州等地方政府及各大高級酒店獎狀十數項，藉以表揚本公司對日本政府及有關機構推廣旅遊。
- 本公司擁有二十多位留學日本之青年男女擔任導遊，對日本風土文物、語言方面，更加識諳老馬。
- 全程直接由本公司經驗豐富之導遊詳盡講解，與實緒任式旅行團完全不同，由頭帶到返港，親切負責。
- 除自由活動外，包括全部膳宿，絕無另外付款之弊。
- 全程以中菜為主，講究飲食。
- 愛好採購時裝，參加東京迪斯尼樂園為首選。
- 本公司採用最受歡迎之日本航線，新航及泛美等各大航空公司，對旅客時間上極為適合，對有意旅遊者請向台北北方。

(有經驗的旅遊人仕最信賴，旅客所付費用必物有所值)

台灣旅行團

★ 四大旅程遍遊台灣環島 ★

- | | |
|------------|---------------|
| ①台北故宮六福村四天 | \$1680 |
| ②高雄花蓮日月潭七天 | \$2380 |
| ③台灣環島花蓮團八天 | \$2580 |
| ④全台灣阿里山團九天 | \$2780 |

全程高級享受，遊遍寶島幽美風光，旅程由北至南
 環島一週，由留學台灣青年旅遊專家導遊，盡善盡美
 天天出發，日日有團

泰馬星印尼

★八大旅程遍遊星馬泰印尼南洋全副名勝★

- | | |
|-------------|--------|
| ① 泰國高級豪華遊七天 | \$2480 |
| ② 泰國清邁豪華遊七天 | \$2980 |
| ③ 泰國新加坡聯遊六天 | \$3580 |
| ④ 印尼新加坡聯遊七天 | \$3980 |
| ⑤ 印尼峇達維亞六天 | \$3580 |
| ⑥ 星馬超級豪華團七天 | \$3480 |
| ⑦ 星加坡探親渡假七天 | \$3480 |
| ⑧ 星馬泰超級豪華十天 | \$4180 |

★泰國團天天出發·星馬·印尼及星馬泰國逢星期一、三、六、日依時出發

(有經驗的旅遊人仕最信賴，旅客所付費用必物有所值)

高級遊覽團

半島遊覽企業有限公司

總行：九龍尖沙咀星光行807至810室 電話：3-694951-0(十線)(自置物業)

香港德輔道中金城銀行大廈 6 樓全層 電話：5-249201-5 (五線) 5-256211-5 (五線)

辦公時間：上午9:00至下午6:30星期日及公家假期照常

澳紐旅行團

★四大旅程遍遊全澳洲紐西蘭★

- | | |
|---------------------|---------|
| ① 澳洲九天豪華遊 | \$7450 |
| ② 黃金海岸雪梨八天遊 | \$8450 |
| ③ 澳洲雪梨墨爾本柏斯探親團八天遊 | \$6450 |
| ④ 紐西蘭澳洲十二天
超級豪華遊 | \$11450 |

★以上各團逢星期三及星期六日假期由
名額有限，隨時滿額，報名從速！

歐洲旅行團

★ 四大旅程遍遊全歐洲 ★

- | | |
|--------------|---------|
| ① 歐洲十四天豪華遊 | \$9950 |
| ② 歐洲十八天豪華遊 | \$12450 |
| ③ 全歐洲廿五天豪華遊 | \$16950 |
| ④ 倫敦巴黎十一天豪華遊 | \$7450 |

*以上各團逢星期三及星期六開團，名額有限，隨時滿額，報名從速。

有經驗的旅行人住旅館時所付費用必物有所值

美加旅行團

★ 六大旅程遍遊全美加 ★

- | | | |
|---|-----------------------|---------|
| ① | 檀香山羅省維斯尼樂園
荷里活片場八天 | \$7950 |
| ② | 檀香山羅省拉斯維加斯
三藩市十天 | \$9150 |
| ③ | 美加西岸十四天 | \$11450 |
| ④ | 美加東岸十二天 | \$14250 |
| ⑤ | 全美加拿大
東西岸二十天 | \$18750 |
| ⑥ | 美國檀香山八天 | \$7950 |

★以上兩部圖及附件逢星期一、星期三及星期五
每日按時出售，名額有限，隨時售罄，報名從速。

西岸國道、
俄利、佛羅里達州、珍珠港、羅省、環球片場、迪斯尼樂園、荷里活
蓋城拉斯維加斯、大峽谷、三藩市、金門大橋、舊金山、溫哥華、士丹利

東岸團遊：
三藩市、舊金山、奧克蘭、迪斯尼世界、世界樂園、甘迺迪太空中心、華盛頓、大西洋城賭城、紐約、多倫多、溫哥華等等名城名勝。

十大優點，您一定要參加...

- ① 唯一行遍檀香山住宿三晚。
 - ② 唯一美洲行程全程乘搭汎美，免長途坐車。
 - ③ 全港住宿最靚，請參閱左列。
 - ④ 機票有効期一年。
 - ⑤ 西岸團唯一旅程在檀香山住宿三晚。
 - ⑥ 東岸團獨家遊覽全世界最著名之西三美及大西洋城賭城。
 - ⑦ 遊覽納斯尼樂園，供應無限次飲料，晚上並欣賞大型煙花表演。
 - ⑧ 回程可選擇由三藩市或羅省返港。
 - ⑨ 全團直接由本公司經驗豐富之導遊詳盡講解，與賣豬仔式旅行團完全不同，由頭帶到返港，親切負責。
 - ⑩ 全程以中英為主，講究飲食。
- (有經驗的旅遊人仕最信賴，旅客所付費用必物有所值)

(有經驗的旅遊人仕最信賴·旅客所付費用必物有所值)

擇選

民間傳說裏來雜不少怪誕的主意，教導夫婦怎樣選擇他們的下一代的性別，謂只要照著辦，保證他們求男得男，求女得女，經驗不爽。人們曾一度相信，吃酸的東西會增加一索得男的機會，而愛吃甜的東西當然會導致發出一個千金來。也有人說：做丈夫的想發出一個男孩子的話，他就穿著靴子上床睡覺。

法國有一個傳說，謂右邊的睾丸主宰生男兒，於是十八世紀的法國貴族，為求得男，竟不惜請醫生動手手術把左邊睾丸摘除。

其實，這些辦法，沒有一個是靈驗的。但在最近幾年間，對於選擇嬰兒的性別，研究人員已取得相當大的進展。所用的方法，是有科學根據的，並非以往的只屬傳說，簡直無稽。

法辦有別性兒嬰

一個孩子的性別是否由母親的那顆一向攜帶一個女性X染色體的卵子，跟一顆攜帶另一個X染色體的精子，或另一顆攜帶男性Y染色體的精子結合受孕來決定。現代的選擇嬰兒性別的辦法牽涉到這兩種精子從一個精液樣本中分開出來的方法。

最新的一種選擇生男生女隨心所欲方法，是由一組日本調查人員發展起來。這方法所根據的理論是：X精子與Y精子各自擁有不同的電荷。這組調查人員利用一個稱為有電池現象的技術，把這兩種精子分隔開來，準確度很高。

極。由於擁有Y染色體的精子在螢光染色下發亮。這些調查人員發現，聚集在正電極附近的精子，都是攜帶着X染色體的，而在負電極附近的精子，有百分之八十三是攜帶着Y染色體的。這個辦法似乎是實驗室中所試驗的這方面的各種方法中最成功的。不過，這還需要由實踐來證明，確能令到夫婦求男得男，求女得女，才是真正成功。

與此同時，一個美國生育專家曾經建議使用一種不同的精子分離程序，這程序似乎增加生男的機會。這以發現帶有Y染色體的精子在游泳方面，比帶有X染色體的精子略勝一籌為基礎。三藩市一位名為伊歷遜的生育專家發現，在血液中發現的一種液體蛋白質的蛋白妨礙游得慢的精子的活動能力，但它不夠稠，不能阻止快速的游泳者。依照他的技術，精液給放在盛有白蛋白的一個玻璃圓柱體的頂部。在兩小時半之後，依然留在頂部的精子給棄掉，在底部的精子，有大约百分之八十是Y型，可以給抽取出來，作人工授精之用。

三藩市加州大學的格拉斯博士報告，伊歷遜的方法成功率是百分之七十五。

不論用甚麼方法，選擇嬰兒的性別，引起重大的道德問題。抨擊者指出，在一些國家裏，嬰兒性別選擇之法，被廣泛使用，導致男嬰人口過多。在一位日本研究人員在最近舉行的一項科學會議上介紹他的發現時，一位女權運動家，把他的研究，比作納粹份子在此項實驗的中島宏博士也勃然大怒。他說：「我當時以為這個實驗完全為了研究生物學。我絕對反對操縱人類嬰兒的性別。」一些專家更提出警告說，竄改精子，可能導致產生怪胎。

但一些生育專家不信這樣的可能性。他們說，經過分離程序的精子，很有可能是最健康的精子。一個專家

說：「試驗結果顯示出，在被分離的精子裏，不正常的比較少。」

選擇嬰兒性別的做法究竟對不對？這在將來會有什麼影響和後果呢？有待探討。

（共任）

羅馬昏君多

古羅馬皇帝哥洛迪尼無法記牢事物，轉眼之間忘得一乾二淨，說話含糊不清，令人聽得一頭霧水。他步履不穩，搖搖晃晃，有若騰雲駕霧。一些學者相信，這是出世時或童年遇到意外的結果。但是根據加拿大一位自然環境科學家最近發表的歷史研究報告，卡里古拉、尼羅與古羅馬的大多數貴族因為過着糜爛的生活，大吃大喝，而食物和酒受到鉛的污染，長期中鉛毒帶來的結果。

事實上，他們因為中了鉛毒，頭昏眼花，處事糊塗，成為昏君以至暴君，倒行逆施，終於導致羅馬帝國覆滅。歷史學家以前曾經推測過，中鉛毒在古羅馬是流行的。加拿大史學家的國家水務研究學院的恩里亞古教授支持這個理論，他讓人們見到，古羅馬的貴族亦受到一種痛風症折磨，這是把鉛吃進肚裏造成的。

在「新英格蘭醫刊」刊出的一篇文章中，恩里亞古教授着重指出，痛風症是諷刺作家如祖雲納爾和馬蒂爾在他們的諷刺文章中常被採用的話題之一。

古羅馬的文學常有提及痛風症。由此可見痛風症在當時是猖獗的。早期作家描述的痛風症亦伴有中鉛毒的一部分症狀，包括麻木，失眠，腸胃病及便秘。鉛藉着損壞腎部的細管和阻止尿酸的排泄，而且阻塞酵素，致未能把某些食物裏含有的與痛風症有關的成份尿酸排出體外，從而引起痛風症。

古羅馬時代的人，喜歡喝酒的老餐無法避免中鉛毒，因為富貴人家和貴族喜愛的菜式裏所用的香料，都受

到重重的污染。例如，不顧道德的販販，一把將紅鉛加進胡椒去，以增加胡椒的重量，牟取暴利。用鉛器、錫器或塗上鉛的銅器皿來煮食物，被認為能增加食物的香味。

該時代的人吃進鉛的最大來源，是來自酒。為加強他們的葡萄酒的顏色和香味，並且為了阻止進一步發酵，古羅馬的人，把葡萄酒加進葡萄酒，在鉛造的器皿裏煮。恩里亞古教授說：「一羹羹這樣的葡萄酒，足夠造成中慢性鉛毒有餘。」

據恩里亞古教授估計，古羅馬貴族喝很多酒，每人喝一公升至五公升。他報告說：「在公元前二十年至公元二二〇年之間，曾經統治羅馬帝國的三十個皇帝和篡位者當中，有十九個以豪飲著稱。迪比里亞斯因為豪飲，遂有「酒王」綽號。卡里古拉精神崩潰，被認為是慢性酒精中毒所致（據推測這是被中鉛毒加劇引起）。

恩里亞古古是由於擔心今天人們暴露於泡油和冶煉生產的廢氣中，有可慮能諸如此類的廢氣中吸進鉛毒，遂對古羅馬人中鉛毒事例進行研究，確定鉛毒的害處，幸而現代人類中鉛毒程度尚屬輕微，遠遠不及古羅馬皇帝中鉛毒之深，所以還不至發生危險。恩里亞古教授估計，古羅馬皇帝和貴族平均每天攝進的鉛量為二百五十微克，而生活在該城市的美國人，每天攝進的鉛量為三十至五十微克。不過，這位加拿大科學家擔心，環境污染中

毒可能將將處的歷史學家認為，這是我們人類自己的文明衰落的原因。他說：「即使這不是鉛，這可能是聚氣聯苯或其他有毒化學物。他們會認為我們讓自己中毒，簡直是瘋狂的。」

古羅馬皇帝和貴族中毒，是答由自取，也是因為愚蠢，不知酒食與鉛接觸，會令飲食者中鉛毒，造成可怕的慢性自殺。

現代人類自己受化學物及環境污染毒害，算不算自取其咎呢？

（鴻坤）

精兵琴行 悠揚樂韻

附屬淶漪藝術學院



原價：23,570
特價：16,800

本琴行總經銷美國名廠鋼琴金寶牌，並分銷歐洲各國鋼琴，日本電子琴及各種樂器。

學院課程包括：鋼琴、電子琴、結他、古箏、兒童畫班、兒童音樂班，還設有培養鋼琴人材，特設獎學金，每級設兩名，得獎者免費在本院上課壹年。

凡在本琴行購買鋼琴一部，可獲免費教授一級鋼琴課程一年。

特設暑期兒童畫班，由專業及經驗導師教授。報名從速，名額有限。

凡在本琴行購買鋼琴可獲以下優待及贈品：

- 免費教授鋼琴一年
- 免費調音8次
- 保用十五年
- 送300元正琴書
- 送名廠高級防潮管
- 送名廠高級拍子機一部

精兵琴行

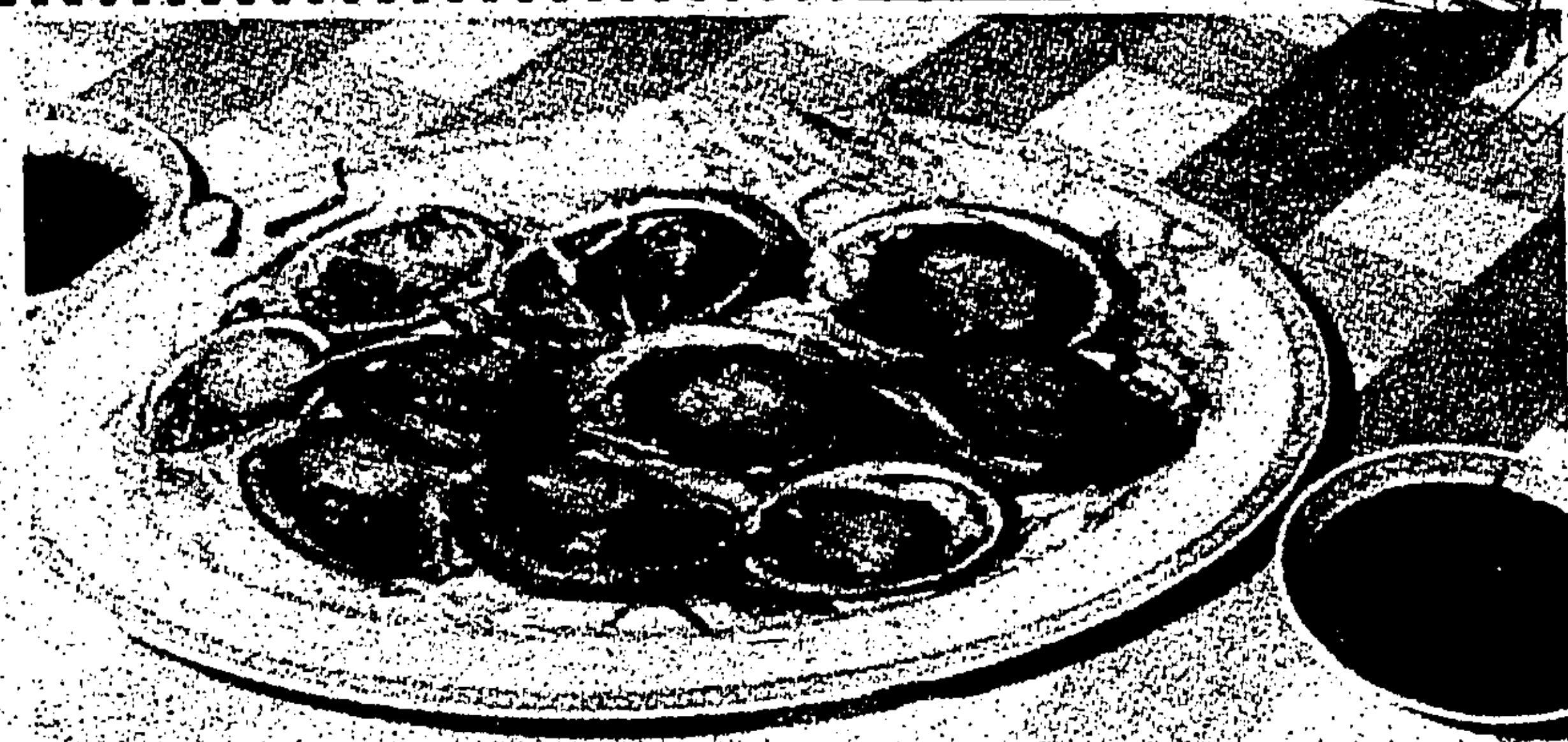
地址：北角和富道和富中心第一期商場一樓一室

電話：5-636168（三綫）



鮮鮑的吃法

章心



有上述表現者，都有很好的療效。而鮮鮑肉，被認為是補肝腎，益精明目，開胃養義的珍品，對於婦女且有調經止帶之療效。

注下三湯碗半水，加進兩片薑及一角陳皮，猛火燒滾後用文火，並加入進豬肉，直係至僅剩一湯碗半水時，加入花旗參五錢，再係至剩下大半碗湯水，放鹽調味，用咖啡隔過湯水較好，以防碎壳。

如免去花旗參另換入豬小肚兩個，則對婦女經期不準或白帶過多者有改善作用。

以鮮鮑作菜式，宜扒、宜蒸、宜燒、宜白灼。

扒法經鑊，然後放回半邊原壳內。扒時不必加入配料，因已有調味，也不需配備調味料上桌。它的味道較為濃郁。

「清蒸鮮鮑」則是連半邊原壳酒釀葱絲清蒸，吃來鮮鮑原味足，頗為清口。

可配小碟熟豉油和椒絲豉油作調味。

這兩款較名貴菜的菜式，都是選用如雞、鴨蛋般大小的小鮮鮑，與保湯的不同。因為連壳上，質相具真實性，也帶趣味。

烹製鮮鮑菜式，最放究掌握火候，過熟或不足，咀嚼感便大不相同了，非要恰好處，才吃得舒服。屬友師傳的功夫菜。

在日本料理中，曾嘗鐵板燒式製法，小隻鮮鮑肉原隻在鐵板上燒至夠火候，切片給客人上碟，這是帶有火炙香的味道。

還有原隻白灼後切片上，需要蘸一些調味料（原味也很好）。

正月裡，仍多乾燥天氣，滋潤菜式和湯水很重要，若是講究口福享受和喜歡海產者，鮮鮑最合適了。

「鮮鮑洋參湯」功能滋陰降火，清肺生津。湯水味道甘香鮮美，喝後滿口甘涼，混身輕鬆。

兩人享用的話，購一隻約一斤重之鮮鮑、花旗參五錢、瘦肉四兩。自己砸開鮑壳較麻煩，可着海鮮檔代開。

鮮鮑連壳帶肉一起放入湯煲，連壳的原因是鮮鮑壳即中藥的「石決明」，對於治療肝腎陰虛、肝陽上亢所致的頭暈目眩、失眠以及高血壓病而

怎樣佈置居室

幾種守則，不可不知



現代室內佈置的傾向，不必富麗堂皇，要富於藝術性，傢俱雜物的數量，盡可能減少，騰出多點空地，在視線上看求較多的滿足，使人踏進室內時，感到具有一股愉快的氣氛。

室內佈置的目的是美化居室，並使它實用，故在佈置的原則上，亦針對幾點，現分述於後。

◎混合型的佈置——這種佈置能節省地方，適合香港一般地方細小的房子。比如在窗的兩旁，或牆壁上，釘上木架及柜，把零碎的雜物放在柜上，木架上可陳列書本，小盆景，案

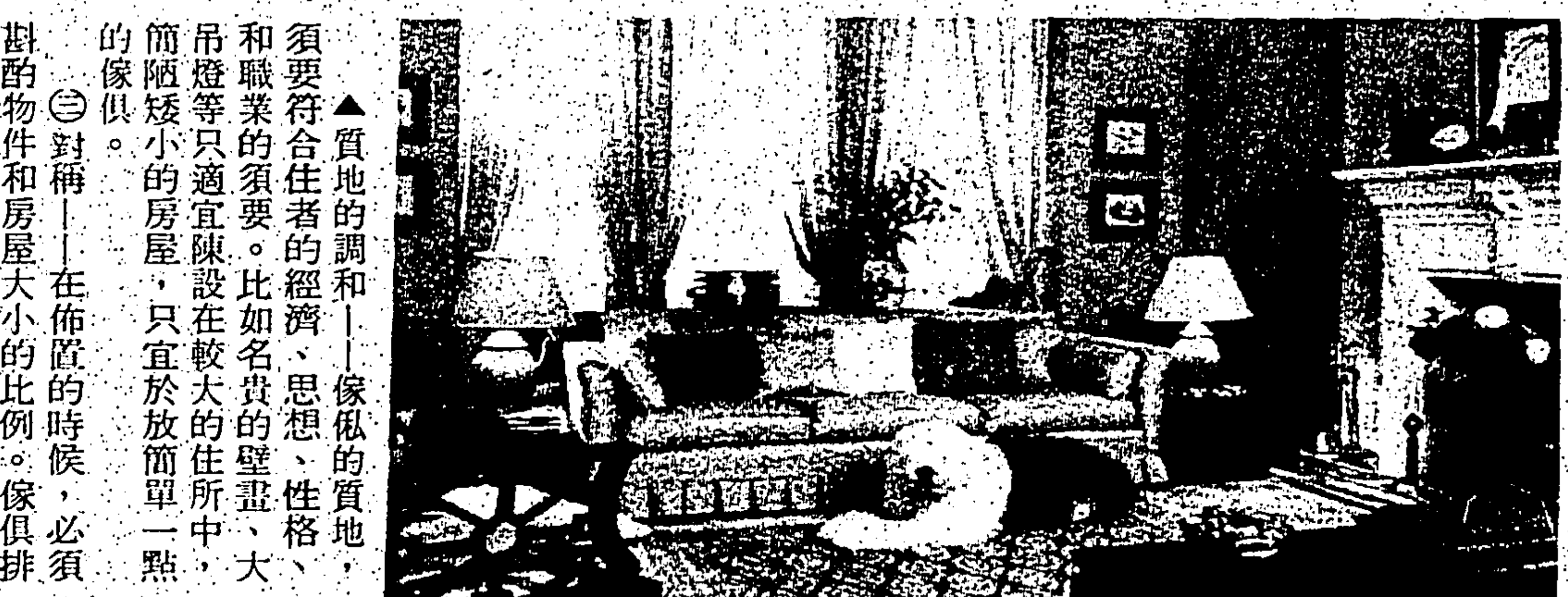


頭飾物等，這樣既能騰出較多的空間，並兼有裝飾的意味。

◎調和的佈置——許多物件陳列於一室，因線條的順序，物體的形像，色調的諧和，都能使視線感覺舒適。故此要注意：

▲線條美——臥室的傢俱多數是屬於橫線條，如床、椅子等，應以縱線條的傢俱，如高柜之類點綴一下。無論臥室也好，客廳也好，傢俱線條縱橫之比若為一比一，則完全缺乏線條美了，其比例應為九比二或九比四才適合。

▲色彩美——色彩可表現冷暖感，因此一年四季的佈置應在色彩之變化上反映出來，春天宜用淺咖啡或橙色，淺黃、玫瑰紅等。夏季宜用寒色或白色，在視覺上有涼快感，秋季之色彩，不宜太濃或太淺，太暗或太亮，色彩應與春天色素相似，冬季色彩則宜用暖色，使人有溫暖感，如灰色、紅色、咖啡色，其次是色彩的調和，各項陳設的裝飾物，必須與牆壁的顏色調和，飾物與飾物之間，顏色亦要互相調和。



▲質地的調和——傢俱的質地，須要符合住者的經濟、思想、性格、和職業的須要。比如名貴的壁畫、大吊燈等只適宜陳設在較大的住所中，簡陋矮小的房屋，只宜於放簡單一點的傢俱。

◎對稱——在佈置的時候，必須斟酌物件和房屋大小的比例。傢俱排列的位置要對稱。如在桌的左右兩邊各放一張呎吋相等的椅，那便是對稱的一個例子。

◎均衡——傢俱雜物要均衡放於屋內，若其中的一角放置很多傢俱，而另一角是空空的，那就不均衡了。這樣會使房屋顯出傾斜的樣子，令人有不舒服感。

◎重點——每一室應佈置出它的重點，所謂重點，可說是興趣中心，不妨把興趣中心加意裝飾強調一下。例如在客廳，可利用壁爐、鋼琴、書柜、唱機、窗外風景等作興趣中心，在臥室、牆及梳妝台也是很好佈置的重點。

◎韻律——韻律是動的和諧，可利用窗簾掛在窗前，微風吹動，簾布的韻律是很有詩意的。

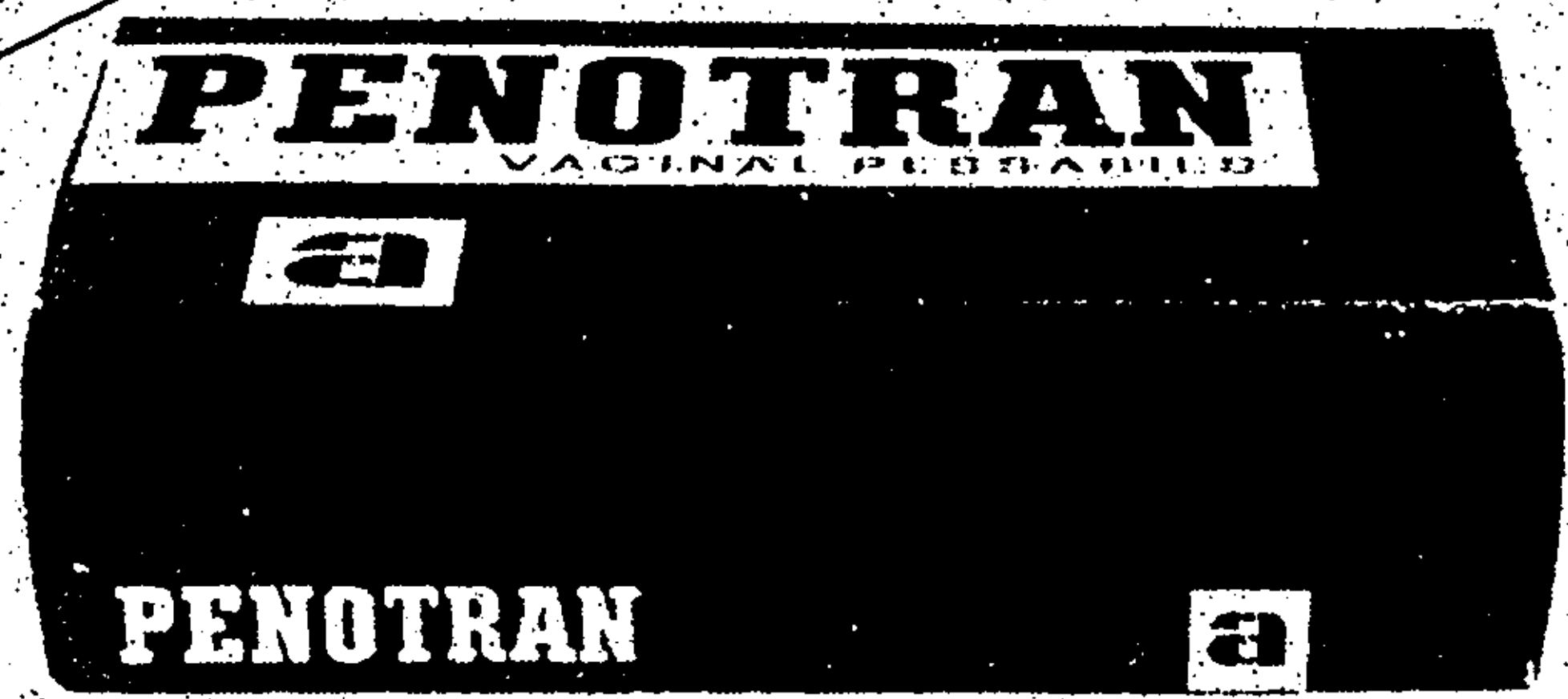
◎花畫——插花可增加室內的生氣，是居室中不可缺少的，畫可增加熱鬧和藝術氣氛，所掛的高度，要在視線之內，不能過高或過低。（武）

鼻塞通鼻淵丸

通鼻塞 止鼻水



專治：久年鼻病，一盒見效
 竇炎，枯草熱，血管舒縮
 鼻炎及重傷風，鼻塞，
 流鼻水，服用只須
 早上和臨睡前
 各服一粒



主治：
 細菌性
 陰道炎、白色
 念珠菌、陰道滴蟲。

奧地利 雅康納 ARCANAL 大藥廠榮耀出品

雅康納
 特效 陰道塞藥

總代理：新興藥業有限公司 電話：3-968966 TELEX：40557 SHPHA HX
 總經銷：道安藥房 九龍上海街545號 電話K857470

旅遊天地聯合廣告

安達 旅運有限公司
5-266421
3-686231

日本本州
六天 HK\$ 3290
八天 HK\$ 4050
天天出發

日本九本州八天
HK\$ 4390
逢星期六出發

逢星期日及公眾假期照常營業

香港干諾道中15-18號大昌大廈十八樓(17字)
九龍亞士厘道29-43號九龍中心十六樓(15字)

旅遊超級市場有限公司
半島旅遊集團附屬公司

(舉辦往世界各地旅行團)

TV美加團HK\$ 7,950
TV澳洲團HK\$ 6,160
TV歐洲團HK\$ 6,950

全港最平廉價機票
免費協辦各國簽證

歡迎查詢 電話: 5-215571
3-7238068

總行: 九龍尖沙咀星光行827-827B室 電話: 3-7238068 (6線)
香港德輔道中金城銀行大廈7樓 電話: 5-215571 (6線)
辦公時間: 上午9:00至下午6:30星期日及公眾假期照常

健的精英再接再勵
為您提供超值旅遊

泰國
五天\$1588 逢週四、六出發
六天\$1988 逢週一出發
八天\$2388 逢週六出發
★獨家採用法國航空公司747珍寶客機

台灣
八天環島\$2510 天天出發
★獨家採用全亞洲最豪華之環亞大飯店
ASIAWORLD PLAZA HOTEL Taipei

日本
八天本州迪士尼樂園
\$3888 逢週三、六、日出發

韓日
八天\$4088 逢週二、六出發
★獨家採用漢城凱悅及華克山莊喜來登大酒店

菲島
碧桃源·碧瑤
六天\$1760 逢週二、六出發
七天\$1950 逢週日出發

健的旅行團
SILVER SOURCES LTD.
九龍尖沙咀星光行924-6室
電話: 3-7243883 10線
假日照常辦公

歐洲旅行社

由各大航空公司鼎力贊助
獨家主辦, 高級豪華歐洲團
葡萄牙、西班牙、意大利、土耳其、
埃及、帝王谷、希臘 全程17天 \$18980
暢遊: 里斯本、馬德里、杜羅多、羅馬、龐比、那不勒斯、
伊斯坦堡、黑海、開羅、樂蜀、雅典、希臘羣島
(帝王谷整日遊, 兩程內陸機, 不另收費)

中南歐七國十大城市18天 \$11980
粵語講解, 包足三餐, 內容充實, 增添天鵝堡、海德堡、
凡爾賽宮、羅浮宮、

菲航歐洲假期

歐洲五大名都9天 \$6990

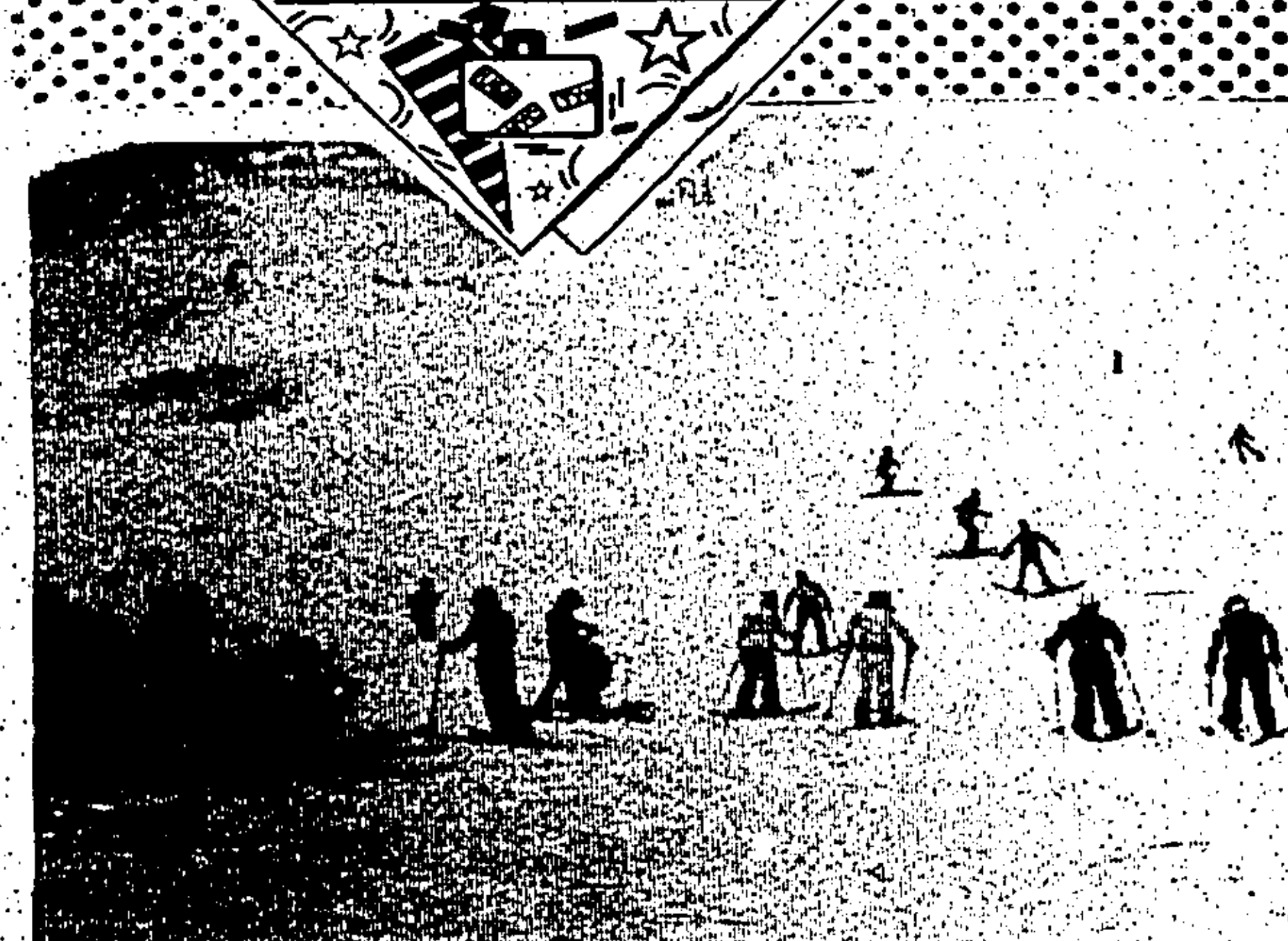
歐洲假期精選13天 \$8780

歐洲假期豪華團16天 \$10880

代售各地機票、酒店、簽證服務, 歡迎查詢。

中環德輔道中40-42號通明大廈803室5-243621

旅遊之頁



北海道賞雪、滑雪

今年農曆新年假期, 連接了週末, 還未算, 而且適逢了北海道札幌雪節, 實在太理想了! 早有預謀, 把假期, 積累, 既有約兩星期空閒, 自當玩得, 更痛快。何只札幌雪節, 雖全部英語, 我們這一團, 外藉逾半, 小孩子更多, 熱鬧前所未見, 雖全部英語, 對白, 而各人都可以應付自如, 由是, 絕無界域, 更難得。在東京渡過一宵後, 翌日, 飛往札幌, 俯瞰山頭, 積雪越來越多, 尋日白茫茫一片, 簡直是琉璃世界了。陽光照耀下的千歲機場, 皎潔奪目。

從機場入札幌市有一段路程, 兩旁積雪難以想像, 不過其中不一定是積下來, 但見前面的鏟雪車便可以瞭解, 它們整天整夜地在清理路面, 把積下來的雪堆到旁邊去, 由是越堆越高, 連路型都埋沒, 車輛只好盡量從中線走, 但不怕, 安全措施早已準備妥當, 並非兩旁加設欄杆, 就算行, 也肯定被掩蓋, 路邊每隔若干豎起竹竿, 竿上伸出紅色指標, 示意路面界限, 就算誤轉雪堆, 不逾越, 就沒有危險了。

車廂內溫暖如春, 窗外如何, 不得而知, 但見窗縫也積起雪來, 偶爾玻璃, 如無冰塊, 其為零度以下無疑, 及酒店時, 我們像箭一般, 竄進屋裡去, 話雖如此, 雙耳感受, 也不簡單。是日也, 雖無安排節目, 晚飯前有點空閒, 也耐不住心癢, 於是, 按圖索驥, 為免風寒, 試走地道, 札幌地下市場真是了不起, 街門之多, 不讓地面專美, 嚴寒季節, 誰不走進地下來, 照來攘往, 自有道理。

晨早起來, 憑窗遠眺, 能見度不高, 正下大雪之故, 心裡暗喜, 此行為賞雪而來, 今番小個痛快者幾希, 檢視衣着, 料可應付得來, 獨頭上與脚下當略嫌未足, 早餐後, 急忙忙在酒店商場買了頂連耳朶也蓋住的絨帽, 一雙底下有活釘的雪靴, 小孩子沒經驗踏雪之故, 須知今天節目是去看雪節, 戶外活動, 不得不如此。

雪節會場, 從酒店去, 越過兩條馬路便是, 可是, 時適大雪紛飛, 無情地橫掃過來, 打在衣服上不要緊, 積在肩膊也懶得理會, 獨落在鼻子上和眼鏡上, 却無可能忍受下去, 煞那間, 眼鏡框周圍也結冰了, 視線只好從鏡上雪縫透過去, 但並不以為苦, 反覺刺激有趣。

聽說今年雪節裡, 以雪堆成的大建築物特別多, 一點也沒錯, 有中國式廟宇, 也有洋式大廈, 人潮摩肩接踵, 要停下來細心欣賞, 絕不容易, 何況又怕離羣, 只好走馬看花了, 那雪堆, 圍了一大堆, 原來是爭看今年冠軍雕塑, 明知是香港奪標, 想捧場也不可得, 雪不斷的下, 因此雖經踐踏, 未見泥濘, 走起來亦舒服。新雪未結冰, 路面也不滑。

從札幌到大雪山, 車程四小時, 再向北行, 雪更濃, 氣溫亦開始從零度下瀉, 抵達目的地時, 已是零下十多度了。大雪山絕不荒涼, 相反地, 從世界各地到這裡來, 渡假和滑雪不少, 雪山高逾千呎, 山巒起伏, 形成了幾個不同變化的滑雪場。山坡上本來有不少林木, 從冒出來的樹梢可以看到, 然積雪之厚, 亦可想而知。

我曾伴過滾滾溜冰, 穿雪橇此為首次, 每人都配用雪橇一雙, 四天後, 離去時才交還, 穿起來, 很是不慣, 莫說滑, 走路更不易, 滑行了, 又不知如何才停下來, 要不是指導員協助, 真不知如何是好, 反觀小孩子們, 比我強得多了, 短短時間, 便滑動自如, 從小山坡上滑下來, 玩得開心, 我不甘後人, 屢次爬起, 屁股遭殃, 總算得償所願。

晚餐放量大吃山菜也益, 為爭取營養之故, 下酒物以冰下魚乾最滋味。

回到札幌, 大雪未停, 信是雪留我了。航機起不得, 待鏟雪雪當後, 已枯了幾小時, 經東京轉機, 險些兒脫了班期。翌晨上班, 腦袋裡浮現着大雪山滑雪的情景。

東京美容整形中心

留日整容專家 **葉式凝博士** 主辨
澳門註冊西醫

TOKYO PLASTIC & COSMETIC SURGERY CENTER

地址: 澳門二龍喉士多紐拜斯馬路38號
Tel: 84909
(索取說明書請致電: 3-667220)

有長久經驗科學設備安全可靠

◀設▶ 高速磨皮機 除疤痕色素
◀備▶ 高力電灼器 除斑痣除毛

整容 是人生重要問題
與治病同樣要緊

* 美容後令人喜愛
恢復信心帶來幸福
* 到本院整容與到日本無異
圖乃整容前後判若兩人

科目

隆鼻術 隆乳術
整眼術 豐頰術
除疤術 除皺紋
除斑痣 整口耳

有房留醫

劇戲身出

欣林



提起丁嵐，腦海中就會浮現她那嬌俏的倩影。

第一次認識丁嵐是在大前年她來香港的時候。她個子嬌俏玲瓏，完全是一個怕羞的大女孩，靜靜的坐着，甚少開腔。我曾問她為什麼不說話，她却轉頭問張鑫炎：「導演，他說什麼？」

原來她只會聽會說國語，不會聽不會說廣東話，難怪她甚少開口了，她根本不知道我們說什麼，怎麼開口呢？

她是河南人，第一次到香港，不會聽廣東話一點不奇，她會聽會說，才算出奇。

她長得很俏麗，也很會笑，笑起來有個梨渦，倍添嫵媚，不知道是否使她愛笑的原因？

第二次見她是在去年，相隔兩年，她的嬌俏一點沒變，人是長高了一些，壯健了一些，看起來成熟一些，更美了。

多謝，早晨——這一些短句。她說是知道我們要來探班，特別學的。

她算老實，連底也揭出來。大前年，她來香港是為「少林寺」在港拍戲，有她的戲，所以在港住了差不多半個月；去年我們是去看她拍「少林小子」。

她在「少林小子」中，是第二女主角，在「少林小子」中，她是第二女主角。她當時很有感慨地說：「我以為張導演不會再用我了，結果，還是用我，我真高興得流下淚。」

「怎麼會不用你呢？你為什麼有這個擔心？」
「也是我不好，演完「少林寺」之後，國內外許多人都認識我，有人便找我演戲，我見有空，便答允了，不料那一部片拍得很不認真，看過的人都搖頭，認為質素甚差。我自己沒有看過，不知道拍成怎樣，但在拍攝時便覺得不對勁，拍得十分隨便，因此，對我的影響很不好。但不拍也拍了，有什麼辦法，只好怪自己無知罷了。」

「原來有此原因，怪不得你擔心，一部片的主角，對於觀眾影響很大，做導演不能不審慎選擇。你做第二主角，有什麼感想？」

「我只求有份演出就滿意了，主角不主角倒不怎麼重要。說到戲份，這一次比「少林寺」還多呢，我對這個角色很有興趣。」

丁嵐出身於河南戲劇學院，是該院的高材生。習刀馬旦，腰腿功夫特別出色，所以對於演功夫片佔了很大便宜，動作優美而有勁，她在「少林小子」的演出，備受讚賞，「少林小子」的演出，一樣出色，演文場戲，與男朋友私奔那一場，表情十分豐富，充分顯露了少女又羞又喜，又愛又怕的神態，對一個叛父母，反禮教，求終身幸福的複雜心情，演得很好。

她對於參演那一部使自己感到遺憾的影片，心中常感不快，朋友與長輩雖一再勸她放開，作為受一次教訓算了，她自己也非常如此安慰自己，就是無法放得開，靜下來便會想到，便會將幾次拍片的過程作比較。這樣，好與壞，認真與馬虎便分別得十分清楚，迥然不同。

她對於張鑫炎沒有怪責她，還請她參加演出「少林小子」衷心感激，她認為這實際行動比一千句一萬句安慰話更實際。

她說，受過一次教訓，等於給蛇咬過一次，以後提起也怕怕了。她大了兩年，說話得體多了。拍「少林小子」的時候，曾經傳出過她與李連杰假戲真情，真在談戀愛了，去年問她有沒有發展，她說她只有十九歲，還未到談戀愛的年齡，自己已覺得未是時候，應趁年輕時多讀點書，多學點東西，戀愛嘛，遲些時再談也不遲。

原來她個性倔強而愛靜，有空時總會躲在一角靜靜地看書或聽歌曲。她說，歌曲是她的本行，看書是為了她增加知識，一方面從書本吸收，一方面從實習去學，兩相結合，進步更快

也更完美。

兩年的時間不算長，但兩年時半却使丁嵐學會了許多東西。她上過常，受過教訓，對於待人接物，也比過去內行了。

她說，隨了拍戲之外，她的主工作還是參加話劇團演出。在比較之下，她很難分得出自己到底是喜歡演話劇，還是喜歡拍電影多些。她說，演出方式不同，感受也不同，她說，演話劇是一氣呵成，演電影却分段拍攝，感情很難一貫。但電影可以發行到全世界，影響都大得多，不似話劇只有少數人可以看到。

「少林小子」大受香港觀眾歡迎，賣座收入二千幾萬，成為功夫片收入最高的數字，丁嵐也有一份功勞呢。



「生材高」的漫浪
天包胆色是來原



才是怪事。

何謂高材生呢？是指教學？物理？英文？地理？化學？還是那一科？答案只有三個字——都不是。

那麼，是指什麼？若果未看過這部片，又未聽人說過，相信很難猜測得到。原來，高材生是指一個預科男學生色胆包天，勾搭上一位足可以做他母親的女人，一再上床，還要取得的女人內褲向同學示威。

這樣的高材生，值得學嗎？當然不值得。

這位高材生莊彌敦由安德魯麥卡地飾演，在學校中，他與史德同房，史德由洛魯飾演。兩個互相捉弄，離譜之至。及至莊彌敦隨史德到他家中渡假，才知道那個女人竟是史德的母親，場面如此尷尬，可以想見。深夜，她竟穿透明睡衣到莊彌敦房中去，若非史德恰巧撞來，情形如何，不難想象。莊彌敦回學校之後，她一再以電話邀約，結果，史德跟蹤，並約了一班同學突然衝入酒店房間，史德看到床上的女人竟是自己的母親……

這樣的「高材生」，真是連年青人也不宜看呢。（駱嘉）

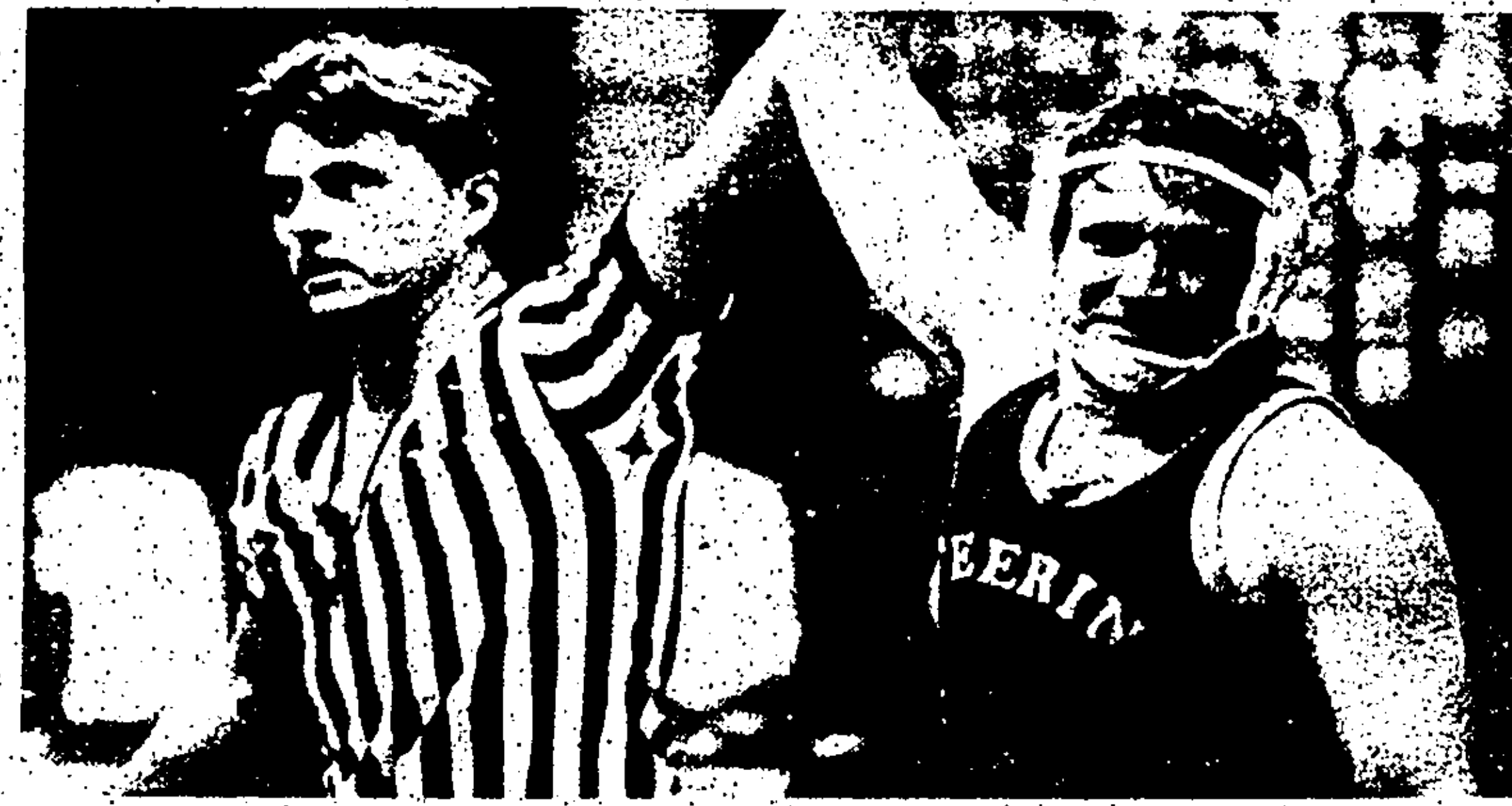
阿甲晒命故事不凡
他的奮鬥予人鼓勵

洲立公司發行的西片「阿甲晒命」是一部內容比較特別的影片。片中的男主角就是阿甲。

阿甲固然有值得他晒命的地方。他有一位堅強能幹的母親，他在母親的愛護之下長大，獲得全部母愛，這都是值得他晒命的。但是，阿甲也有他不幸的遭遇。他未出生便有了父親，未出生已經是一個無父的孤兒。當別人正在父母身邊繞膝為歡的時候，他却從來沒有父愛，因為他從來就沒見過父親。

阿甲是在只有母愛，沒有父愛的情形下長大的。

這是阿甲出身的背景與環境。阿甲一生未見過父親，自己却是兩個兒

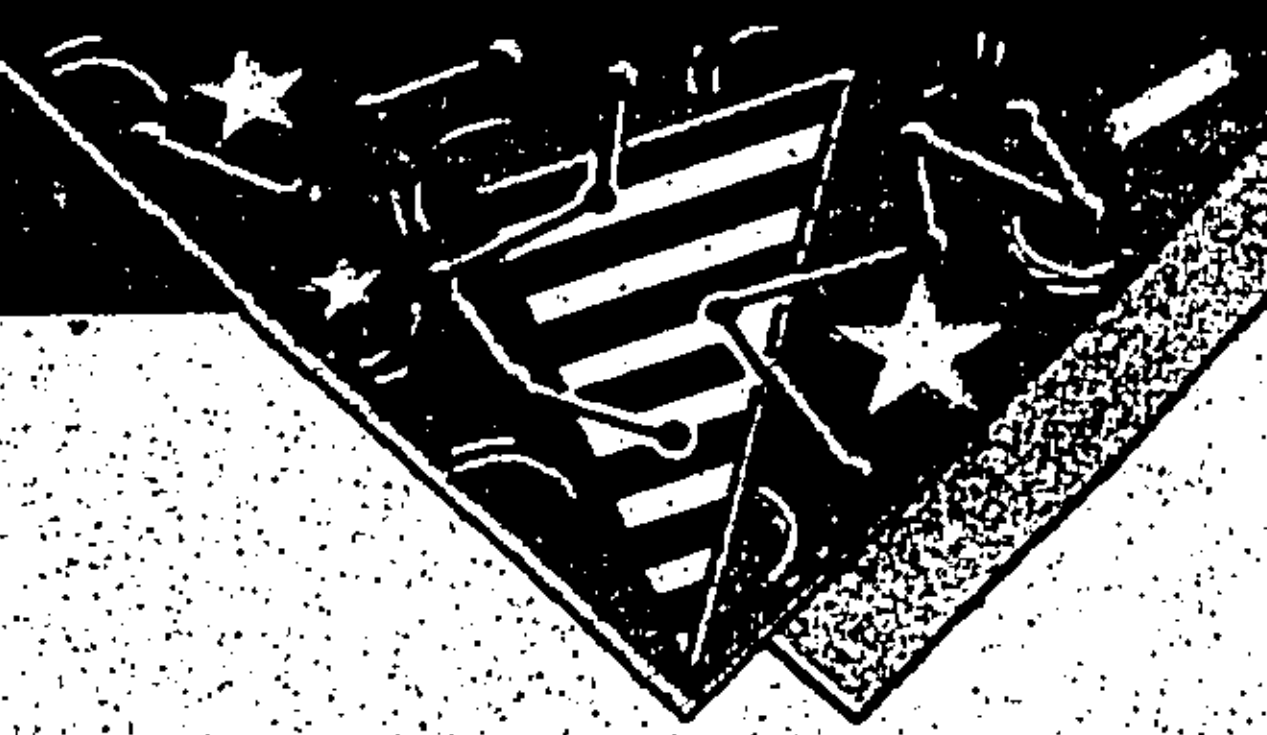


女的父親，他失去父愛，却要使自己的兒女得到加倍的父愛。這是阿甲的心態，可惜，他不幸走上母親的道路，與母親一樣被人槍殺，雖然兇手動機不同，他母子倆的不幸却十分相似，甚至可說是相同。

「阿甲晒命」由金像導演佐治萊希爾執導，羅賓威廉斯和瑪麗白美赫特等主演，劇本是史提夫達西治改編自尊艾榮的一本名著的。

史提夫達西治原籍南斯拉夫，父親在戰亂中離開家園，他是由堅強的母親撫養成人，並由戰亂中帶着他逃到了美國，因此，有人說他與阿甲有許多相似之處，所以改編得特別傳神與精彩。（駱嘉）

每週星座



♈ 如果感到自己的精神欠佳，工餘時間定要多休息，本週這行會有奇遇，心情亦比較開朗。這個星期的收入增加不少，投資有利潤。感情方面不要太過衝動，多點寫信會有無形的幫助。

♉ 社交生活相當繁忙，時間和金錢都有過度虛耗之感。別浪費金錢，投資者要小心。新近認識的朋友中，會使你惹上麻煩，並會受謠言困擾。保持樂觀態度，別小題大做，若遇有不像樣的情況，提出來討論。

♊ 愛情運甚佳，時間是否安排得妥善，對你影響頗大。本週不宜旅行，會有意外發生。如果你能精打細算，會有一筆可觀的金錢。工作上出現問題，一項相當有挑戰性的工作使你摸不着頭腦，接受同事的意見。

♋ 與家人爭吵，心煩煩悶。要保重自己健康，這幾天會多作長途計劃，這幾天會多作長途計劃，這幾天會多作長途計劃。上週子以重任，暫時專注於工作，上週子以重任，暫時專注於工作。外地有朋友，有空多點寫信，外地有朋友，有空多點寫信。作戶外活動，結識新朋友。

♌ 與伴侶發生磨擦，你在他心目中的地位漸下降。活力充沛，旅行會有奇遇，認識的新朋友中，使你對人生充滿希望。長輩需要你的幫助，做事要有始有終。與同事相處愉快，受到上級的器重，幹勁十足。

♍ 財運運甚佳，不可推卸責任。有關錢銀上的問題，一定要清楚。戀愛道路上，會有些阻礙，與戀人發生誤會，互相忍讓為上策。只要你們的感情是出於真誠的，到後來始終可以衝破，上司拒絕你的意見，你須花精神去應付。

♎ 本週旅遊會有好運，但晚上多留在家裏對你更適合。社交運佳，結識新朋友。目前收效仍未合乎要求，陌生的事情暫且不要太早作出決定，否則，到頭來一定會有所損失。經濟情況不很理想，工作出錯誤。

♏ 家中問題有待解決，可嘗試從另一角度去決定。參加會議會有好運。假期最好到外地走走，免得整日悶在家裏。參加朋友的聚會會有意中人出現。若有疏忽飲食，腸胃病就會發作。添置任何物件都要考慮其價值。

♐ 你會收到一份別緻的禮物，對於饋贈的人你會深深感到謝意。工作上注意法律問題，若有欠下人家的東西最好盡快清還，免得人家開口。任何投資皆不適宜，宜暫採取觀望態度。探訪鄰居對你有利。

♑ 三月十日在臺灣上演「等待果陀」一劇，由文化署（新界科）和力行劇社合辦，力行劇社以粵語演出的話劇「等待果陀」(WAITING FOR GODOT)，將在三月上旬假荃灣大會堂演奏廳上演。

♒ 本週旅遊會有好運，但晚上多留在家裏對你更適合。社交運佳，結識新朋友。目前收效仍未合乎要求，陌生的事情暫且不要太早作出決定，否則，到頭來一定會有所損失。經濟情況不很理想，工作出錯誤。

每週音樂



Rita Coolidge
事業再創新高

唱演港來旬下月三



列打高妮芝(Rita Coolidge)自從一九六九年電影主題曲 ALL TIME HIGH 後，在樂壇的地位再度提升，這首流行曲為她帶來應得的榮譽。

雖然她一向被樂評人視作運氣最差的歌手之一，不過她憑藉真材實料和多年的努力，終於獲得成功。

列打高妮芝在美國東田納西長人，父親是一所小教堂的神職人員，他把小女兒列打安排安排進聖詩班裏，從小在音樂中熏陶，也令列打學會了唱歌和表演。

她的第一支樂隊是與兩個姐妹，比絲娜和蓮達組成的三人組合，這隊「高妮芝姐妹」在當地的音樂比賽中頻頻獲獎，大出鋒頭，但是她們還是「拆檔」了——比絲娜拿了獎學金進修音樂，蓮達放棄唱歌，而列打則往科羅拉多州立大學攻讀藝術系。

這卻給列打一個極好的個人發展機會，她為了賺取學費，決定要好好利用自己的最大興趣——唱歌，她與一間專灌錄廣告歌的公司簽約。

列打的歌聲是這間公司開辦以來最甜美的一把聲音，很快她就獲得機會灌錄第一首個人歌曲 TURN AR-OUND AND LOVE ME。



在樂壇多年，列打高妮芝的成就，不算十分順利，不過她的大碟就曾經有過銷量二百萬的好成績。HIGHER AND HIGHER 及 WE'RE ALL ALONE 都是流行一時的名曲。而其中他歌手曾經灌唱的 I'VE NEVER LET YOU GO, WE'VE GOT TONIGHT 等等都是非常動聽的榜上名曲。

本港的樂迷對她也是十分熟悉，更有幸在她的事業發展又邁前一步的今天，有機會欣賞她的演唱會。

列打高妮芝香港演唱會將於三月二十五、二十六日(星期日及一)在大專會堂舉行，票價分為一百六十、一百二十及八十元三種，門票將於二月二十三日在通利琴行及美孚影都戲院發售。

會在巴黎哄動一時

話劇等待果陀

由文化署(新界科)和力行劇社合辦，力行劇社以粵語演出的話劇「等待果陀」(WAITING FOR GODOT)，將在三月上旬假荃灣大會堂演奏廳上演。

「等待果陀」是諾貝爾文學獎得獎者貝克特(Samuel Beckett)的代表作，一九五二年曾在巴黎首演時，已經哄動一時，之後曾在英國、美國、北至芬蘭，南至阿根廷等二十多個國家上演過；劇本亦已被翻譯成不下十五種文字。一九六五年，貝克特獲頒諾貝爾文學獎後，更奠定了該劇在文壇的地位。

「等待果陀」一劇，對白精警深刻，節奏感強，給預人強而有力的沖擊。去年，力行劇社在香港藝術中心演出「等待果陀」，觀眾的情緒均受到很大的感染。

三月十日在臺灣上演「等待果陀」一劇，由文化署(新界科)和力行劇社合辦，力行劇社以粵語演出的話劇「等待果陀」(WAITING FOR GODOT)，將在三月上旬假荃灣大會堂演奏廳上演。

「等待果陀」是諾貝爾文學獎得獎者貝克特(Samuel Beckett)的代表作，一九五二年曾在巴黎首演時，已經哄動一時，之後曾在英國、美國、北至芬蘭，南至阿根廷等二十多個國家上演過；劇本亦已被翻譯成不下十五種文字。一九六五年，貝克特獲頒諾貝爾文學獎後，更奠定了該劇在文壇的地位。

鈴木一郎早年師事日本著名結他演奏家小原安正文，一九六八年贏得日本全國結他大賽第二名，兩年後又取得獎金赴西班牙隨安地斯、西戈維亞學習，一九七三年赴巴黎定居。

翌年，鈴木一郎贏得了西班牙瓦倫西亞國際結他大賽，之後在東歐、西歐、北美、南美、澳洲、南非等地舉行音樂會。

鈴木一郎又是一位傑出的室樂演奏家，曾先後與高音地、羅絲、安曉麗絲和小提琴家亞卡度等人合作，與多個著名樂團合作。

一九七六年開始鈴木一郎又一直是西班牙帕拉摩斯國際音樂節的總監。

柏原芳惠的蛻變

美宏



在衆多的偶像派歌手中，現今仍大放異彩的沒幾位，柏原芳惠就是成功的其中一位。不過她卻很有信心，一位嬌滴滴的小女孩形象蛻變成一位大人歌手。在此且看看柏原芳惠的蛻變。

原來柏原芳惠對新音樂很有興趣，尤對新音樂的歌手中山美雪、松山千春最為喜愛。芳惠說美雪小姐的歌曲旋律優美，歌詞有著詩一般的意境，對女性心態描寫得淋漓盡致，松山千春的歌雖然是寫男性的內心世界，但亦令芳惠非常欣賞，在聽這些歌曲時，都會被歌曲感動得流淚，芳惠坦言對松山千春所表達的世界很佩服，尤其是那曲「漫漫長夜」，松山千春與柏原芳惠和底下也是好朋友，松山更將他的新大碟「TINY MEMO」送給芳惠欣賞呢！

十月一日，柏原芳惠迎接了她的十八歲，芳惠對於到達十八歲十分高興，因此後再不是小孩子了，是百分一百個少女，並且要在十八歲內充实自己，努力唱歌，享受這個花樣年華。而且在製作自己的大碟或演唱會、服裝設計方面，她會對這一切加上自己的意見，爲了要改變一般人對她的小孩形象，雖然現在仍有些小孩脾氣，但她會盡力去擺脫她的孩子氣，必定要在這一年內，大大的向前跨進一步。成爲成熟的柏原芳惠。

荷蘭的音樂

樂記

自古以來，音樂就在荷蘭流傳很廣。民間流傳音樂家及歌手是荷蘭民間音樂文化的代表者；游吟詩人的樂派早在十三世紀就已開始存在。荷蘭的音樂文化在十五世紀達到了高度發展水平，多聲部的歌曲在生活上很流行。當時的人們說，在安特衛普（十六世紀中）「街上的任何一個角落都能聽到樂器演奏，都能聽到在詩琴伴奏下的歌聲」，「雖然沒有學過唱，但都唱得極爲美妙，並且唱得非非常正確」。在豐富的民間多聲部音樂的基礎上，所謂「尼德蘭樂派」發展起來了，它是荷蘭古典音樂時期的起點。

在複調音樂藝術的發展中，一些歌唱專科學校也起了很大的作用。杜費、沃克漢姆、奧柏列希特、德魯列、拉索等所起的歷史作用就在於他們充份地發展和改善了聲樂複調藝術。他們的創作對當時整個西歐音樂都起了影響。十六世紀末流傳著起義者的歌曲，這些歌曲是反抗西班牙在荷蘭統治者的暴政的。在起義者的歌曲中

場「燃燒山河」中演出主角之妹「天羽春子」一角，還有另外一個劇集「野野村病院」，芳惠亦會再次爲這劇集演出，而且是由十五歲演至二十三歲，芳惠對十八歲以前一段劇並不擔心，因她明白十八歲之前的少女心情，但二十歲過後的戲，芳惠就有點擔心了，事關她仍未過十八歲以後的日子，不知能否演到二十歲後孩子的心態了。

芳惠是一位極具藝人個性的女孩子，她的感情，令她在歌唱方面更易流露出所要表達的情感，而且很少數的偶像派歌手會以新音樂所欲表達的心態去唱歌，所以使她更增添多分的魅力。八四年的三月，柏原芳惠會在大阪的梅田COMA劇院中演出「芳惠祭」，到時必定將她的歌唱事業再推展至另一個高潮。

去年芳惠的第一首新曲是「春天還未過」，今年的最新歌曲亦再一次是中島美雪的作品，芳惠希望能夠像去年一樣能夠每一首歌都能受歡迎，特別是中島美雪爲她作的曲，柏原芳惠一定很用心去演繹的，相信八四年的柏原芳惠會在歌手和演員方面努力去改進，配合她欲改變成爲成熟少女的形象。

反映了清晰的民族風格和特徵。十五十六世紀，器樂（管風琴、鋼琴改編曲、弦樂合奏）也得到長足的發展。在阿姆斯特丹，舉行了歐洲破天荒第一次管風琴演奏家的公開音樂會。在富裕的市民圈子裡，從十六世紀就很流行彈奏古鋼琴。樂器製造也有了發展。法蘭德斯工匠製作的古鋼琴在十七世紀和十八世紀前被認爲是歐洲最好的。到十七世紀，尼德蘭派失去了它過去的意義；當時只剩下了一位具有歐洲意義的大師，作曲家，管風琴家兼古鋼琴家斯威林克（J. Sweelinck 1562-1621）。從十九世紀中葉起，荷蘭的音樂藝術又開始有了起色。出了一批作曲家：維爾休斯（Verhulst, 1866-91），他是管弦樂、室內樂和宗教儀式音樂的作者；尼科萊（Nicolaï 1829-96），他以作兒童歌曲著名；還有另外一些作曲家是和萊比錫的溫和的浪漫主義派相聯繫的。在十九世紀後廿五年又出了一批出衆的作曲家：茲威爾斯（Zweers 1854-1924），他是許多合唱和管弦樂作品的作者；第龍勃羅克（Dippenbroek 1862-1921）和瓦格納爾（Wagenaar 1862-1941），他作有各種體裁的作品。這幾位作曲家被稱爲新荷蘭音樂的奠基者。另外，還有一位突出的作曲家多佩爾（Dopper 1870-1939），他是交響樂的作者（其中包括「倫敦朗交響曲」和「阿姆斯特丹交響曲」）；在他的作品裡，廣泛地採用了荷蘭民間的旋律。在搜集和改編民間創作的領域裡，倫特根（Rongen 1835-1899）的工作有著很大的意義。在廿世紀頭十年的的一些作曲家的創作中，皮培爾（Pijper 1895-1967）和德列斯登（Dresden）表現出了現代主義的傾向。但是，這些作曲家却力求克服過去所受德國的強烈影響。在荷蘭音樂活動發展得很廣泛，有很多音樂和歌詠組織。業餘音樂團體很多，特別是一曼多林一樂隊。

自行車



自行車是一種輕便的交通工具，兩個輪子，用脚踏踏的，我們俗稱它做「單車」，腳力好的踏得快也走得快。上斜坡路，體力差的人，就上不了去。

中國大陸，每個城市都可以見到密密麻的自行車在馬路上排陣，人們上班都靠自行車做交通工具，公共汽車太擠了，爲了趕時間，騎自行車很方便也經濟。有些人認爲這麼多的自行車，在交通方面太落後了，殊不知世界許多先進國家，也有不少人是騎自行車上學、上班的。

自六十年代開始，爲了減輕石油危機的威脅和汽車對環境的污染，各國都在提倡騎自行車，不但使用方便，而且還能鍛煉身體。在這種情形下，自行車發展得很快。

一九七八年，全世界生產了近四千萬輛自行車，其中美國佔了七百五十萬輛，日本佔了五百九十萬輛，中國佔了八百六十萬輛。目前全世界大約有自行車四億五千萬輛，其中美國佔一億輛，日本佔五千萬輛，中國佔七千萬輛。按人口平均計，美國和日本爲二點五至二點六人有一輛自行車，荷蘭平均一點八人有一輛自行車。

現在美、日等國都釐定了自行車的安全標準。其他如自行車專用道路的出現，油壓刹車的試製成功，夜間發光輪胎的問世，這都是爲了自行車行駛安全而作出的努力。

放牛吃草

一位婚姻問題專家認爲：「夫妻間應該有一放牛吃草」式的一個環節，這是放對方去和友人交際。如此，婚姻會如意些。」

婚姻已固定了，個男人和一個女人的名份，「放牛吃草」很可行，因爲任由對方去自由和友人交際，最後總是要回家來。

這應該只有因愛大要間行得通，若是一對怨偶，決沒有信心讓對方恍似一頭「甩繩馬騾」。

我說，蜜運中却又常常爭吵的情侶，更宜採用「放牛吃草」方法。這是說，變相的讓對方多找些異性來比較。常有爭吵，便常雙方挑剔埋怨，往往未能體驗對方濃濃的、專注的愛心。以爲外面有很多異性任由挑選，以爲自己有吸引其他異性的皇牌。

飲食男女

加蒂卡

情侶們吵咀，常說：「我對你這樣好，而你卻那樣對我？」「你總是刺激我，不肯遷就我。」「你不把我放在心上，並不疼愛我。」……等等。吵一萬遍也是白吵，一方固執，一方就是不肯改進，這種缺乏迎合性的情侶關係，實在是互苦其果。

若是我，決沒有耐性吵過一遍又一遍，也會來一招「放牛吃草」，請他去風騷一下，看看是不是另有比我更具愛心的。

香港的大鐘

金

香港有多少的大鐘？倫敦的國會大鐘，是世界知名的，香港也有好幾個大鐘，是本地知名。

是尖沙咀車站的大鐘，中區告羅士打大廈的金鐘兵房的大鐘，雖然港九兩地，行人容易看到的大鐘還有，但說到知名度，還是這三個。其他便是尖沙咀天星碼頭，統一碼頭的。

今天，除了兩個碼頭與車站的之外，有些已不存，有些已改變了位置。比如告羅士打的前是在屋頂，今天却在低層。

香港人手上縱然有時計，但也養成了習慣，每經過這些有大鐘所在，必定會仰頭看看，尤以金鐘爲然，電車

元宵小叙



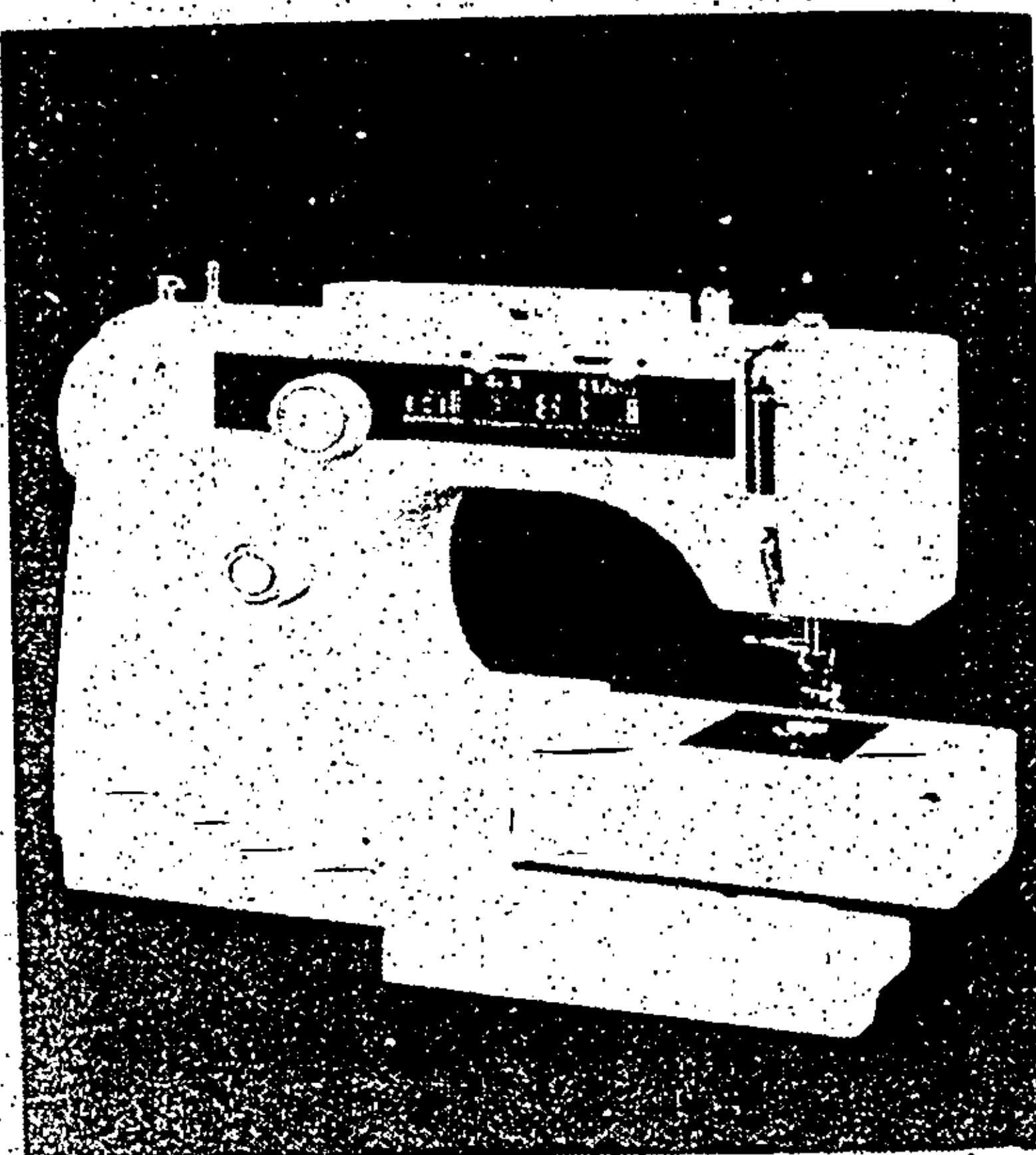
元宵一過，春節算是結束，那天我和曾懷冰、王智漫兩位新聞界朋友，相約到畫家鄭家鎮兄府上雅集。

鄭兄在本港美術界素負盛名，不但山水和漫畫的人物栩栩如生，充滿靈氣與動感，而他的書法，更自成一體。我們幾個人，在他的客廳和畫室裏，欣賞了許多幅他的精品，其中有多幅書法是鄭兄在新春假期內寫成的，只見琳瑯滿目，美不勝收，彷彿走進畫展展覽場，叫人不得不離去。

鄭兄早年的書法，瀟灑多姿，讀來像欣賞一首旋律優美的音樂，又像有一羣如花的美女在你面前清歌妙舞。但近年來，鄭兄的書風，却有很大的突破，觀其構成每個字的點與畫，都揉合碑、隸、篆三體的神韻，極富變化，讀來不禁令人產生許多遐想和幻境。他的每一幅書法，字字如圖，製造了氣氛，像危岩矗立，像驚濤拍岸，又彷彿置身深谷時聽到如萬馬奔騰的松濤，也又似品嘗着一杯濃濃的兩前龍井，令人回味無窮。能給人的官能如此高度享受，可見其書藝已臻出神入化的境界。

感謝他贈我一幅行書，是辛棄疾的詞，描寫元宵佳節街上通宵歌舞的熱鬧景象。

寄詞「青玉案」：東風招放花千樹，更吹落，星如雨。寶馬雕車香霧滿，鳳簫聲動，玉壺光轉，一夜魚龍舞。蛾兒雪柳黃金縷，笑語盈盈暗香去。人却在，燈火闌珊處。



OLYMPIA

奧林匹克萬能衣車

SEWING MACHINE

有自動鈕門制,可釘鈕、
摺骨、挑脚、捲邊、
雙針車縫、圓筒車縫
及其他車花款式。

經銷處：
中環 永安中心百貨公司2字
油麻地 永安百貨公司2字
香港東方衣車公司 電話：5-488923

欲知詳細資料請函 總代理：香港新瑞康洋行
香港北角屈臣氏大廈B座1306室 電話：5-780622

姓名：_____

地址：_____

明珠 TVB
12.00 教育電視 4.00 芝麻街 5.00 Huckleberry Hound I 5.25 露歌 5.40 米奇老鼠和唐老鴨 6.05 三隻鼠鬧珊瑚島 6.30 乾爹七仔 7.00 七點新聞報導及 天氣報告 7.30 原野奇珍 8.30 世界奇接精華 9.30 新聞簡報 9.35 勇者反邪惡 11.30 新聞報導 11.45 小英雄橫掃暴君 12.00 11.45 4.00 NEWS AT SEVEN (C) 5.00 HUCKLEBERRY HOUND (C) 5.25 HUCKLEBERRY HOUND (C) 5.40 HUCKLEBERRY HOUND (C) 6.05 HUCKLEBERRY HOUND (C) 6.30 HUCKLEBERRY HOUND (C) 7.00 HUCKLEBERRY HOUND (C) 7.30 HUCKLEBERRY HOUND (C) 8.30 HUCKLEBERRY HOUND (C) 9.30 HUCKLEBERRY HOUND (C) 9.35 HUCKLEBERRY HOUND (C) 11.30 HUCKLEBERRY HOUND (C) 11.45 HUCKLEBERRY HOUND (C) 12.00 HUCKLEBERRY HOUND (C)

翡翠 TVB
6.50 香港早晨 9.07 每日一字 9.10 瘋狂樂隊卡通 9.35 小飛人漫遊童話集 10.30 臥虎藏龍 12.05 名劍風流 1.00 午間新聞 1.15 飛越十八層 2.15 婦女新聲 3.10 執到寶 4.05 高立的未來世界 4.30 430穿梭機 5.55 月光蝶而俠 6.25 每日一字 6.30 新聞及天氣報告 7.00 奉告 7.05 老爺人過天 8.00 香港84 8.28 永安青年通訊站 8.30 天師執位 9.30 新聞報導 9.35 歡樂今宵 11.15 新聞報導 11.30 今日財經 11.35 每日一字 11.37 世界盃足球大賽 12.40 赤子疑惑 1.30 小白菜情困陽乃武 3.15 冷桃源 4.40 全日播映完畢

亞洲英文 ATV
7.30 - 7.45 中文台英語 報導晨早新聞 8.00 - 12.00 教育電視 5.30 醒日仔時間 6.30 動物趣談 7.00 夢幻成真 8.00 新聞及天氣報告 8.30 鐵漢偵佳人 9.30 新聞簡報 9.35 狗仔擒大賊 11.25 最後新聞 12.05 尖柏加與你 12.05 全日播映完畢 7.30 - 7.45 中文台英語 報導晨早新聞 8.00 - 12.00 教育電視 5.30 醒日仔時間 6.30 動物趣談 7.00 夢幻成真 8.00 新聞及天氣報告 8.30 鐵漢偵佳人 9.30 新聞簡報 9.35 狗仔擒大賊 11.25 最後新聞 12.05 尖柏加與你 12.05 全日播映完畢

亞洲中文 ATV
6.45 卡通短片 7.00 粵語新聞 7.15 經濟快訊新聞提要 7.30 英語新聞 7.45 普通話新聞 8-8.50 卡通拼盤 8.00 披頭四卡通 8.25 轟天四俠 8.50 血染血魔掌 10.30 萬花筒 11.00 太極張三豐 12.00 大地恩情 1.00 午間新聞經濟快訊 1.15 午間小敘 11.45 八美圖 2.45 變色龍 3.45 下午茶 4.30 醒日仔時間 5.00 開心果 5.30 鐵人28號 6.00 神奇小子 6.25 新聞摘要 6.30 飛虎智破火山島 7.00 香港一日 8.00 奉告 8.05 毋忘我 9.00 新聞簡報 9.05 話說長江 9.28 經濟行情 9.30 琴劍恩仇 10.28 財經匯報 10.30 歌壇雷達網 11.00 最後新聞 11.15 世界仔 00.15 神童捉賊記 1.45 全日播映完畢

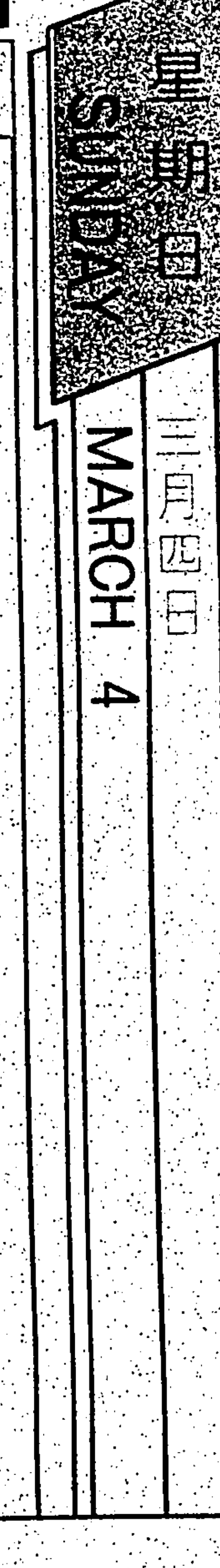


明珠 TVB
8.30 時事摘要 9.00 健身操 9.45 布公仔樂園 10.10 金榜流行曲 11.00 天外飛星 11.50 小鎮風雲 12.40 天地雙寶 1.05 Brass 1.30 唐寧街揭曉 2.30 山在虛無飄渺間 4.00 卡通片 4.15 萬能勇士 5.00 卡通精選 5.25 明日世界 5.50 烏龍飛爪 6.05 雙鳳朝陽 6.30 鬼化齊公 7.00 七點鐘新聞報導及 天氣報告 7.30 科技新領域 8.00 時脈眼養生 8.30 人種 9.30 新聞簡報 9.35 幼後生涯 11.30 新聞報導 11.45 飛車神探羅耀倫 1.25 全日播映完畢 8.30 NEWS REVIEW - AN IRISH PRODUCTION 9.00 THE NEW FALLEN SHOW (C) 9.10 THE NEW FALLEN SHOW (C) 9.45 THE NEW FALLEN SHOW (C) 10.10 THE NEW FALLEN SHOW (C) 11.00 THE NEW FALLEN SHOW (C) 11.50 THE NEW FALLEN SHOW (C) 12.40 THE NEW FALLEN SHOW (C) 1.05 THE NEW FALLEN SHOW (C) 1.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 2.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 3.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 4.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 5.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 6.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 7.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 8.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 9.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 10.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 11.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 12.30 THE NEW FALLEN SHOW (C) 1.30 THE NEW FALLEN SHOW (C)

翡翠 TVB
7.00 小龍貓歷險記 7.30 識多一點點 8.30 星期日卡通 11.00 小頑皮森林歷險記 11.30 機甲艦隊 12.00 城市論壇 1.00 午間新聞 1.15 少年警訊 1.30 雙面人 2.30 識多一點點 3.30 女俠金高第 4.00 突破 5.00 新地任你遊 6.25 每日一字 6.30 新聞及天氣報告 7.00 鏢鏢集 7.30 溫聲集 8.00 勁歌金曲 8.30 新聞簡報 8.35 奇人怪錄 9.35 體育世界 11.15 新聞報導 11.30 每日一字 11.32 神勇法醫官 12.30 明月幾時圓 1.15 全日播映完畢

亞洲英文 ATV
7.30 - 7.45 中文台英語 報導晨早新聞 9.00 勝利之聲 10.00 日語劇場 11.00 教士行 12.00 雀鳥天地 12.45 尊尼華沙 1.05 體育天地 6.05 技術者 6.30 愛迪奇遇 7.00 信不信由你 7.15 狗仔寶 8.00 新聞及天氣報告 8.30 執法笑史 9.30 新聞簡報 9.35 拳王洛奇 11.25 賽馬結果 12.10 最後新聞 12.20 全日播映完畢 7.30 - 7.45 中文台英語 報導晨早新聞 9.00 勝利之聲 10.00 日語劇場 11.00 教士行 12.00 雀鳥天地 12.45 尊尼華沙 1.05 體育天地 6.05 技術者 6.30 愛迪奇遇 7.00 信不信由你 7.15 狗仔寶 8.00 新聞及天氣報告 8.30 執法笑史 9.30 新聞簡報 9.35 拳王洛奇 11.25 賽馬結果 12.10 最後新聞 12.20 全日播映完畢

亞洲中文 ATV
7.00 粵語新聞 7.30 英語新聞 7.45 普通話新聞 8.00 親子劇場 8.30 仙巴歷險記 9.00 宇宙神探 9.25 山田茂 9.50 太空戰士 10.15 優伶探案 10.35 小自來水 11.00 英雄電腦車 11.45 少年警訊 12.00 午間新聞 12.15 賽馬結果 1.15 賽馬日 6.00 第一時間 6.30 河山任飛翔 7.00 新聞及天氣報告 國際掠影 7.30 最HIT 嘅世界 8.30 臨歧 9.00 新聞簡報 9.05 時事縱橫 11.00 勁連縱橫 英國足總盃 11.00 賽馬結果 00.00 最後新聞 00.15 一對優鳥 1.45 伏魔乾坤劍 3.00 全日播映完畢



永安旅行社主辦		總社：德輔道中50號 裕昌大廈401-403室 電話：5-256243-8	銅鑼灣分社：恒隆中心2201室 電話：5-775655	旺角分社：彌敦道 銀行中心1015室 電話：5-846484	尖沙咀分社：尖沙咀 星光行1026室 電話：3-694447-4樓	荃灣分社：荃灣道遠東銀行 大廈地下 電話：0-432631, 0-432708	澳門分社：澳門新馬路大 豐銀行大廈303-304室 電話：7701/83901/83905
---------	--	---	--------------------------------	--------------------------------------	---	---	---

本州富士山迪士尼六天豪華團 日期：逢星期二、四、六出發 \$ 3,290	曼谷、芭堤雅七天豪華團 日期：天天出發 \$ 2,480	西歐八國十七天豪華團 日期：3月23日、5月20日 \$ 11,290
本州富士山迪士尼樂園八天豪華團 日期：天天出發 \$ 4,050	馬星七天豪華團 \$ 3,590 日期：逢星期一、三、六出發	西歐七國十八天豪華團 日期：3月18日、4月17、18、19、20日、6月1日 \$ 11,590
鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 日期：逢星期四出發 \$ 4,180	泰馬星十天豪華團 \$ 4,290 日期：逢星期四出發	美國西岸八天豪華團 \$ 6,980 日期：逢星期三出發
鹿兒島九州本州迪士尼八天豪華團 日期：逢星期六出發 \$ 4,480	台灣環島七天豪華團 \$ 2,300 日期：逢星期二、三、四、六出發	美加西岸十二天豪華團 日期：逢星期三出發 \$ 11,480
韓國日本本州八天豪華團 \$ 4,380 日期：逢星期六出發	台灣環島八天豪華團 \$ 2,510 日期：逢星期二、三、四、六出發	菲律賓七天豪華團 \$ 1,920 日期：逢星期一、三、四、六出發



女俠演路戲改鳳金苗 色角同不種多試嘗願

「鳳姐，你對於做了俠女，有什麼感想？」
「請你不要叫我鳳姐好不好？我最怕人叫鳳姐。」
苗金鳳怕做鳳姐，是什麼原因？一時想不到，不禁反問：「叫你鳳姐有什麼不好？不叫鳳姐叫什麼？」
「叫我金鳳或者金鳳姐都可以！我又不是與哥哥開龍鳳店，還是別叫我鳳姐好！」
哈哈，我明白了，原來她怕做龍鳳店的鳳姐。明白之後，只好依她，改口叫金鳳姐。
她過去一直都是演楚楚可憐的女人，給人的印象是賢妻良母型，忽然演起俠女，實在頗覺新鮮。
她原來在「醉拳王無忌」中已經做了俠女，是一個武功高強而又愛情專一的痴情女，為了一個情字，她吃了不少虧，和她談起，也為她不值，但她却說：「也沒有什麼不值的，既然愛上了，吃點虧又算得什麼，為愛情犧牲是偉大的愛呢。」
真是痴情得可愛。她說有關打鬥的場面，許多都是替身，她要自己親自上陣也不可能。
她在亞視受到相當重視。她屬於演技派，演任何角色都有一定水準。在「醉拳王無忌」中，她是個正派人。（朱明）

度深有戲演江劉 書讀愛聽多說少

「劉江，你好呀！」
劉江聽得愕然發怔，因為「你好呀」一詞有兩個極端解法。一是真正稱讚對方醒目、有辦法、好呀；另一個則是意思相反，會有故意的諷刺。劉江不知對方的真正用意何在，一時未能作答。他那惘然的表情，令人發笑。
「怎麼，讚你好呀也不用高興成這個表情呀？」
「你說我好呀？我有什麼好呀值得你讚？我還以為得罪了你呢，你無端端來一句，真給你嚇死！」劉江終於開口了。
「你演包公，演大反派，現在又演『決戰玄武門』，還演老差骨，真是演樣樣都精采，似到十足，重話唔好呀？」
劉江笑說：「大話都唔識講，你見過包公了，點知我似到十足？車大炮！」
劉江不大愛說話，却有一份幽默感。他對京戲興趣極濃，因為他是學過京戲的，但難得有機會演出。
看書是他的嗜好之一，他說，看書有兩大好處：一可以增長知識，二不會有言多必失得罪人的毛病，是最好的消遣習慣。（冷如冰）

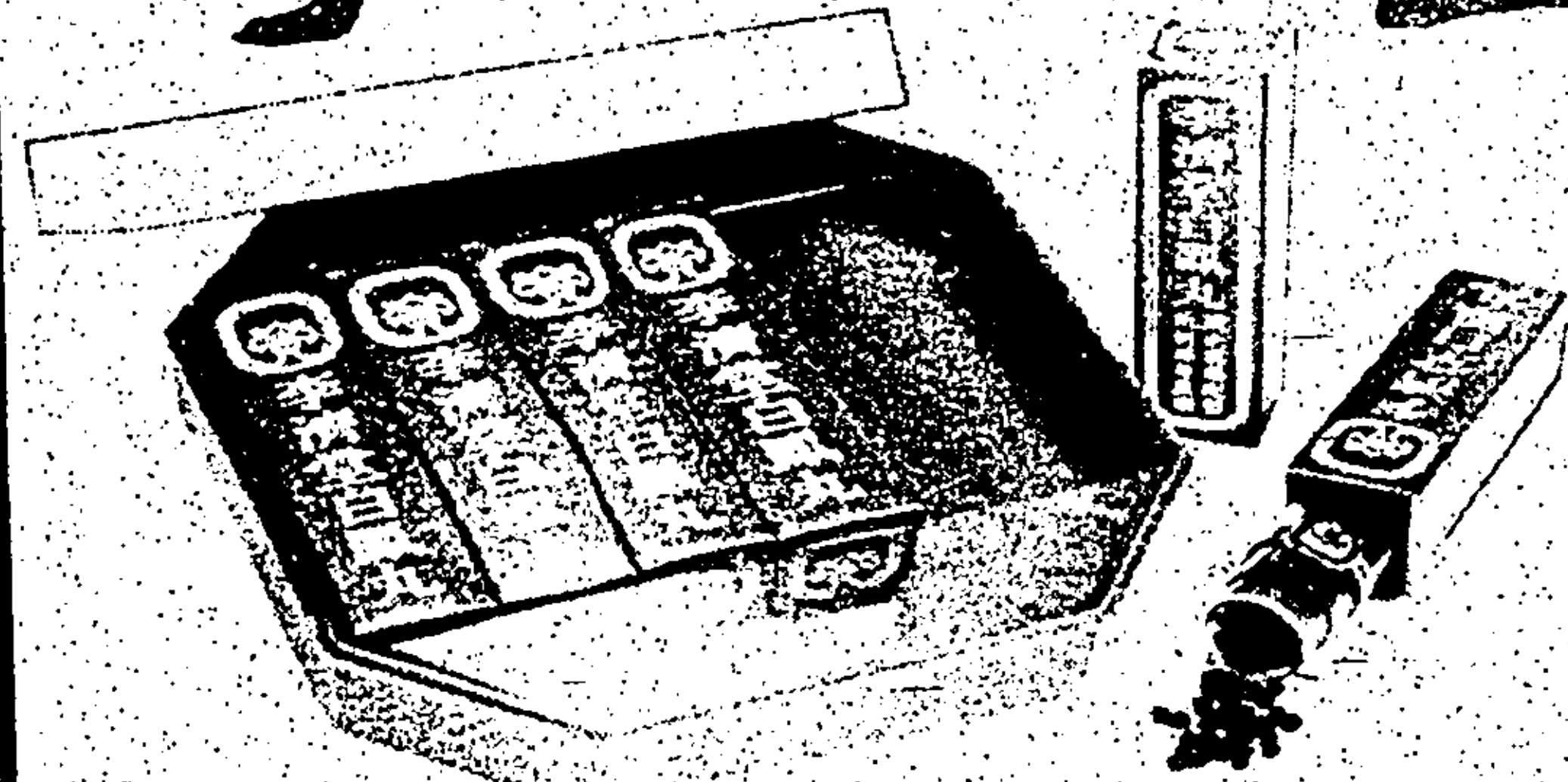


明珠 TVB	翡翠 TVB	亞洲英文 ATV	亞洲中文 ATV	明珠 TVB	翡翠 TVB	亞洲英文 ATV	亞洲中文 ATV
12.00 教育電視 4.00 芝麻街 5.00 Huckleberry Hound I 5.25 露狄 5.40 卡通動物園 6.05 生物奇觀 6.30 吃多老五 7.00 七點鐘新聞報導及天氣報告 7.30 焦點 8.00 明珠K-100 8.30 金榜流行曲 9.30 新聞簡報 9.35 九八格林美音樂頒獎特輯 12.00 新聞報導 12.15 神勇法醫官 1.05 全日播映完畢 11.00 ETV 4.00 SESAME STREET (C) 4.00 HUCKLEBERRY HOUND (C) 4.25 CARTOONS: NODDY (C) 5.40 NEW ZOO REVUE (C) 6.05 WEDDIE ONION (C) 6.30 TUG: T. SIDNEY (C) 7.00 NEWS AT SEVEN FOLLOWED BY FINANCIAL AND WEATHER REPORT: FOCUS 7.30 PEARL K-100 (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 8.00 SOLID GOLD (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 9.30 NEWS FILE (C) 9.45 THE 25TH ANNUAL GRAMMY (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 12.00 NEWS ROUNDUP (C) 0.15 ZUNNY ME: (C) (NEW) 1.05 PEARL NETWORK CLOSURE	6.50 香港早晨 9.06 每日一字 9.08 風物誌 9.10 430穿梭機 10.30 賢妻良母 12.05 名劍風流 1.00 午間新聞 1.15 飛越十八層 2.15 婦女新姿 3.10 執到寶 4.05 高立的未來世界 4.30 430穿梭機 6.00 妙趣小飛山 6.25 每日一字 6.30 新聞及天氣報告 7.00 奉告 7.05 老爺大過天 8.00 香港84 8.28 風物誌 8.30 天師執位 9.30 新聞報導 9.35 歡樂今宵 11.15 新聞報導 11.30 今日財經 11.35 每日一字 11.37 赤的疑惑 12.35 飛頭公主滴血救親夫(上) 2.10 飛頭公主雷電鬥飛龍(下) 3.30 全日播映完畢	7.30 — 7.45 中文台英語報導晨早新聞 8.00 — 12.00 教育電視 7.00 鄉村大兄 8.00 新聞及天氣報告 8.30 勁連縱橫 9.30 新聞簡報 9.35 英國足總盃 11.05 大搜索 11.30 最後新聞 11.40 全日播映完畢 7.30 — MORNING NEWS ON ATV CHINESE 7.45 1 TV PROGRAMME 12.00 WHY KIDS TIME? JIMMY AND JIMMY'S UNCLE & THE IMPOSSIBLE SHIP 5.00 THE DUKES OF HAZARD (HINA) 6.00 NEWS AT 5 6.30 SPORTS LINE 9.30 NEWS IN BRIEF 9.35 ROAD TO WISDOM (NEW SERIES) 11.30 LATE NEWS 11.40 CLOSE DOWN	6.45 卡通短片 7.00 粵語新聞 7.15 經濟快訊新聞提要 7.30 英語新聞 7.45 普通話新聞 8-8.50 卡通拼盤 8.00 披頭四卡通 8.35 轟天四俠 8.50 媚娘 10.30 萬花筒 11.00 太極張三豐 12.00 大地恩情 1.00 午間新聞經濟快訊 1.15 午間小技 1.45 八美圖 2.45 變色龍 3.45 下午茶 4.30 醒仔仔時間 5.00 小蜜蜂 5.30 鐵人28號 6.00 神奇小子 6.25 新聞摘要 6.30 飛虎智破火山島 7.00 香港一日 8.00 奉告 8.05 毋忘我 9.00 新聞簡報 9.05 話說長江 9.28 經濟行情 9.30 琴劍恩仇 10.28 財經匯報 10.30 特備節目 11.00 最後新聞 11.15 世界仔 00.15 父子 2.00 全日播映完畢	12.00 教育電視 4.00 芝麻街 5.00 Huckleberry Hound I 5.25 露狄 5.40 回力棒 6.05 科學之窗 6.30 吃多老五 7.00 七點鐘新聞報導及天氣報告 7.30 明珠體育世界 9.30 新聞簡報 9.35 明珠體育世界 11.30 新聞報導 11.45 求索錄 12.35 全日播映完畢 12.00 ETV 4.00 SESAME STREET (C) 5.00 HUCKLEBERRY HOUND (C) 5.25 CARTOONS: NODDY (C) 5.40 BOOMERANG (C) 6.05 WALTER CRONKITE'S UNIVERSE (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 6.30 LOVE, SIDNEY (C) 7.00 NEWS AT SEVEN FOLLOWED BY FINANCIAL AND WEATHER REPORT 7.30 TUESDAY SPORT (LIVE) 9.30 NEWS FILE (C) 11.45 NOVA DOCUMENTARY SPECIALS (C) 0.15 PEARL NETWORK CLOSURE	6.50 香港早晨 9.05 永安青年通訊站 9.07 每日一字 9.10 430穿梭機 10.30 臥虎藏龍(下) 12.05 名劍風流 1.00 午間新聞 1.15 飛越十八層 2.15 永安青年通訊站 2.17 婦女新姿 3.10 執到寶 4.05 高立的未來世界 4.35 430穿梭機 5.15 香蕉船 5.45 430穿梭機 6.00 月光蝶而俠 6.25 每日一字 6.30 新聞及天氣報告 7.00 奉告 7.05 老爺大過天 8.00 香港84 8.28 風物誌 8.30 天師執位 9.30 新聞報導 9.35 歡樂今宵 11.15 新聞報導 11.30 今日財經 11.35 每日一字 11.37 赤的疑惑 12.35 新肉山藏娘己(上) 2.00 火葬生娘己(下) 3.00 全日播映完畢	7.30 — 7.45 中文台英語報導晨早新聞 8.00 — 12.00 教育電視 5.30 醒仔仔時間 7.00 每週一星 8.00 新聞及天氣報告 8.30 浮華世家 9.30 新聞簡報 9.35 怪物活現 11.20 最後新聞 11.30 全日播映完畢 7.30 — MORNING NEWS ON ATV CHINESE 7.45 1 TV PROGRAMME 12.00 WHY KIDS TIME? DICK TRACY THE PINK PANTHER SHOW MARSHY BOY SUPER SEVEN 7.00 SATURDAY 8.00 NEWS AT 5 8.30 DAILY ESSAY 9.30 NEWS IN BRIEF 9.35 12:50 NEWS REPORT 11.00 LATE NEWS 11.30 CLOSE DOWN	6.45 卡通短片 7.00 粵語新聞 7.15 經濟快訊新聞提要 7.30 英語新聞 7.45 普通話新聞 8-9.00 卡通拼盤 8.00 轟感金剛 8.25 蜘蛛女俠 8.50 烏龍王發達記 10.30 萬花筒 11.00 太極張三豐 12.00 大地恩情 1.00 午間新聞經濟快訊 1.15 午間小技 1.45 八美圖 2.45 變色龍 3.45 下午茶 4.30 醒仔仔時間 5.00 小蜜蜂 5.30 鐵人28號 6.00 神奇小子 6.25 新聞摘要 6.30 飛虎智破火山島 7.00 香港一日 8.00 奉告 8.05 毋忘我 9.00 新聞簡報 9.05 話說長江 9.28 經濟行情 9.30 琴劍恩仇 10.28 財經匯報 10.30 特備節目 11.00 最後新聞 11.15 世界仔 00.15 血羅市 1.45 全日播映完畢

三月六日
MARCH 6

三月七日
MARCH 7

李濟堂白鳳丸



圓樽小丸新庄，錦盒華麗庄璜

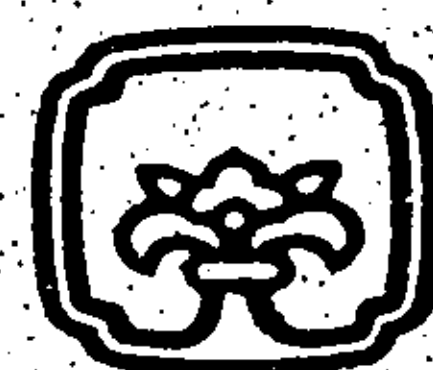
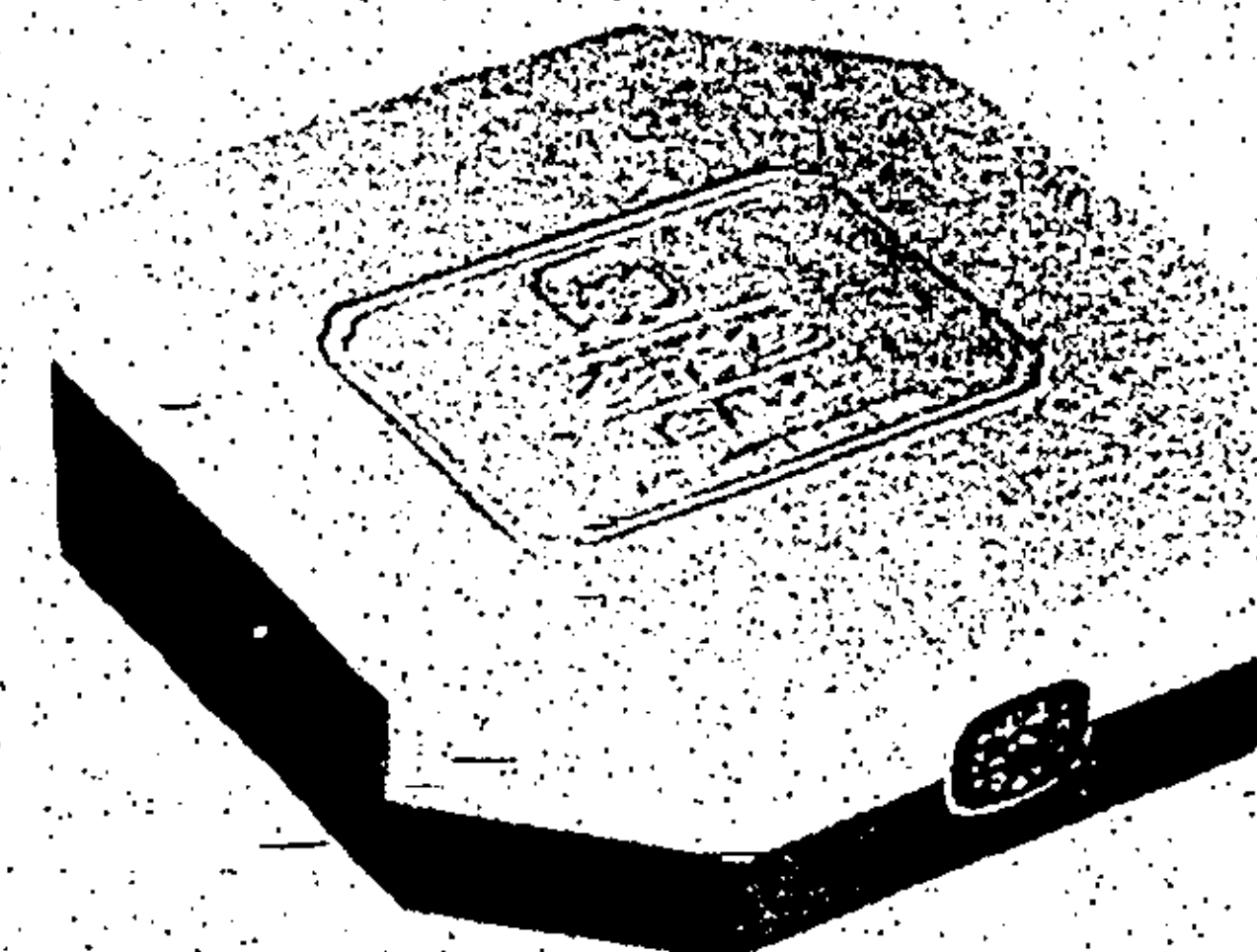
圓樽小丸新庄，方便攜帶服食

李濟堂白鳳丸健體養顏，補血補身，多年來深受婦女界歡迎。李濟堂悉遵古法良方，加上嚴謹的製煉方法，採用上等人參、鹿茸、烏雞及地道正藥，濃縮成小丸。李濟堂白鳳丸不斷改良，最近改用圓樽小丸包庄，方便攜帶服食。李濟堂白鳳丸主治婦科諸症暗病，經前經後，血少虛弱及精神疲倦，功能調理血氣，養顏強身，常服滋補有益，青春常駐。

古方正藥新包裝

錦盒庄璜 實用美觀

為酬謝顧客，李濟堂白鳳丸於七月至八月期間推出精美錦盒庄，設計大方，輕巧實用，可以用來存放戒指首飾，美觀得體。錦盒庄李濟堂白鳳丸，自奉送禮兩相宜。



李濟堂藥廠有限公司

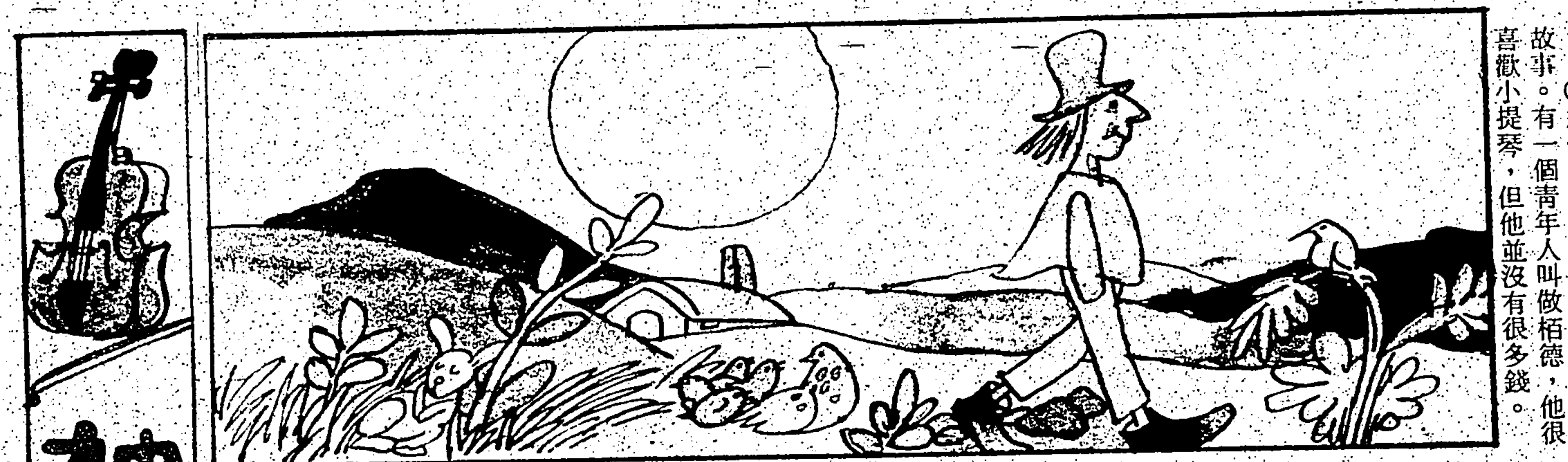
香港仔黃竹坑道65號志昌行中心二十七樓

電話：5 520234

明珠 TVB	翡翠 TVB	亞洲英文 ATV	亞洲中文 ATV
<p>12.00 教育電視</p> <p>4.00 芝麻街</p> <p>5.00 Huckleberry Hound I</p> <p>5.25 露秋</p> <p>5.40 小丑馬戲團</p> <p>6.05 繪圖百法</p> <p>6.30 乾爹王老五</p> <p>7.00 七點鐘新聞報導及天氣報告</p> <p>7.30 The Magic of The Stars</p> <p>8.30 神探症</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 孤島怪獸</p> <p>11.15 新聞報導</p> <p>11.30 萬會風雲</p> <p>1.05 全日播映完畢</p> <p>2.00 芝麻街</p> <p>3.00 Huckleberry Hound (C)</p> <p>3.25 CARTOONS: NODDY (C)</p> <p>4.00 BOZO THE CLOWN (C)</p> <p>4.30 LADY HANTRY (C)</p> <p>5.00 LOVE: SHINY (C)</p> <p>5.30 NEWS AT SEVEN FOLLOWED BY FINANCIAL AND WEATHER REPORTS</p> <p>6.30 MAGNUM P.I. (C) (WITH SUBTITLES)</p> <p>6.30 NEWSFILE (C)</p> <p>6.35 STUDIO 930 (C) (WITH SUBTITLES)</p> <p>11.15 NEWS ROUNDUP (C)</p> <p>11.30 FRIDAY FLATTOP (C) (WITH SUBTITLES)</p> <p>1.05 PEAK SPOTLIGHT (C)</p>	<p>6.50 香港早晨</p> <p>9.05 永安青年通訊站</p> <p>9.08 每日一字</p> <p>9.10 430 穿梭機</p> <p>12.35 傻大姐捉賊</p> <p>12.05 名劍風流</p> <p>1.00 午間新聞</p> <p>1.15 飛越十八層</p> <p>2.15 婦女新姿</p> <p>3.10 紅顏</p> <p>4.05 高立的未來世界</p> <p>4.30 430 穿梭機</p> <p>6.00 妙趣小飛仙</p> <p>6.25 每日一字</p> <p>6.30 新聞及天氣報告</p> <p>7.00 奉告</p> <p>7.05 老爺大過天</p> <p>8.00 香港84</p> <p>8.28 風物誌</p> <p>8.30 天師執位</p> <p>9.30 新聞報導</p> <p>9.35 警訊</p> <p>9.50 歡樂今宵</p> <p>11.15 新聞報導</p> <p>11.30 今日財經</p> <p>11.35 每日一字</p> <p>11.37 彪馬盃足球大賽</p> <p>12.40 赤的疑惑</p> <p>1.30 兩代恩情 (上下)</p> <p>4.10 全日播映完畢</p>	<p>7.30 一 7.45 中文台英語</p> <p>8.00 一 12.00 教育電視</p> <p>5.30 醒目仔時間</p> <p>6.30 綁票</p> <p>7.00 英國足球聯賽</p> <p>7.57 海外仔Q 心水配搭</p> <p>8.00 新聞及天氣報告</p> <p>8.30 世界鱷爪</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 新聞簡報</p> <p>10.35 千鈞一髮</p> <p>12.15 賽馬預測</p> <p>12.45 最後新聞</p> <p>12.55 全日播映完畢</p> <p>7.30- MORNING NEWS ON ATV CHINESE</p> <p>8.30- 12.00 教育電視</p> <p>5.30 醒目仔時間</p> <p>6.30 綁票</p> <p>7.00 英國足球聯賽</p> <p>7.57 海外仔Q 心水配搭</p> <p>8.00 新聞及天氣報告</p> <p>8.30 世界鱷爪</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 新聞簡報</p> <p>10.35 千鈞一髮</p> <p>12.15 賽馬預測</p> <p>12.45 最後新聞</p> <p>12.55 全日播映完畢</p> <p>7.30- MORNING NEWS ON ATV CHINESE</p> <p>8.30- 12.00 教育電視</p> <p>5.30 醒目仔時間</p> <p>6.30 綁票</p> <p>7.00 英國足球聯賽</p> <p>7.57 海外仔Q 心水配搭</p> <p>8.00 新聞及天氣報告</p> <p>8.30 世界鱷爪</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 新聞簡報</p> <p>10.35 千鈞一髮</p> <p>12.15 賽馬預測</p> <p>12.45 最後新聞</p> <p>12.55 全日播映完畢</p>	<p>6.45 卡通短片</p> <p>7.00 粵語新聞</p> <p>7.15 經濟快訊新聞提要</p> <p>7.30 英語新聞</p> <p>7.45 普通話新聞</p> <p>8-8.50 卡通拼盤</p> <p>8.00 披頭四卡通</p> <p>8.25 轟天四俠</p> <p>8.50 巴士奇遇結良緣</p> <p>10.30 萬花筒</p> <p>11.00 太極張三豐</p> <p>12.00 大地恩情</p> <p>1.00 午間新聞經濟快訊</p> <p>1.15 午間小敘</p> <p>1.45 八美國</p> <p>2.45 變色龍</p> <p>3.45 下午茶</p> <p>4.30 醒目仔時間</p> <p>5.00 香蕉船</p> <p>5.30 鐵人28號</p> <p>6.00 神奇小子</p> <p>6.25 新聞摘要</p> <p>6.30 飛虎智破火山島</p> <p>6.50 六合彩</p> <p>7.00 香港一日</p> <p>7.45 警訊</p> <p>8.00 奉告</p> <p>8.05 毋忘我</p> <p>9.00 新聞簡報</p> <p>9.05 話說長江</p> <p>9.28 經濟行情</p> <p>9.30 琴劍恩仇</p> <p>10.28 財經匯報</p> <p>10.30 賽馬預測</p> <p>11.00 最後新聞</p> <p>11.15 世界仔</p> <p>11.15 滿肚密圈</p> <p>1.45 全日播映完畢</p>

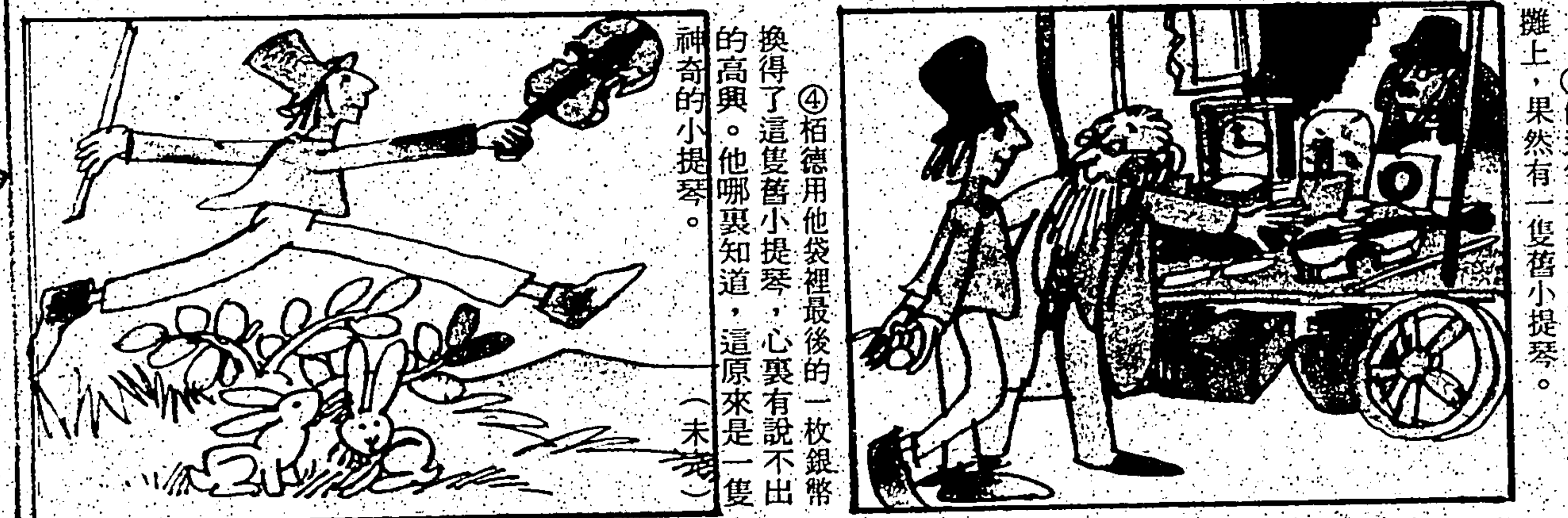
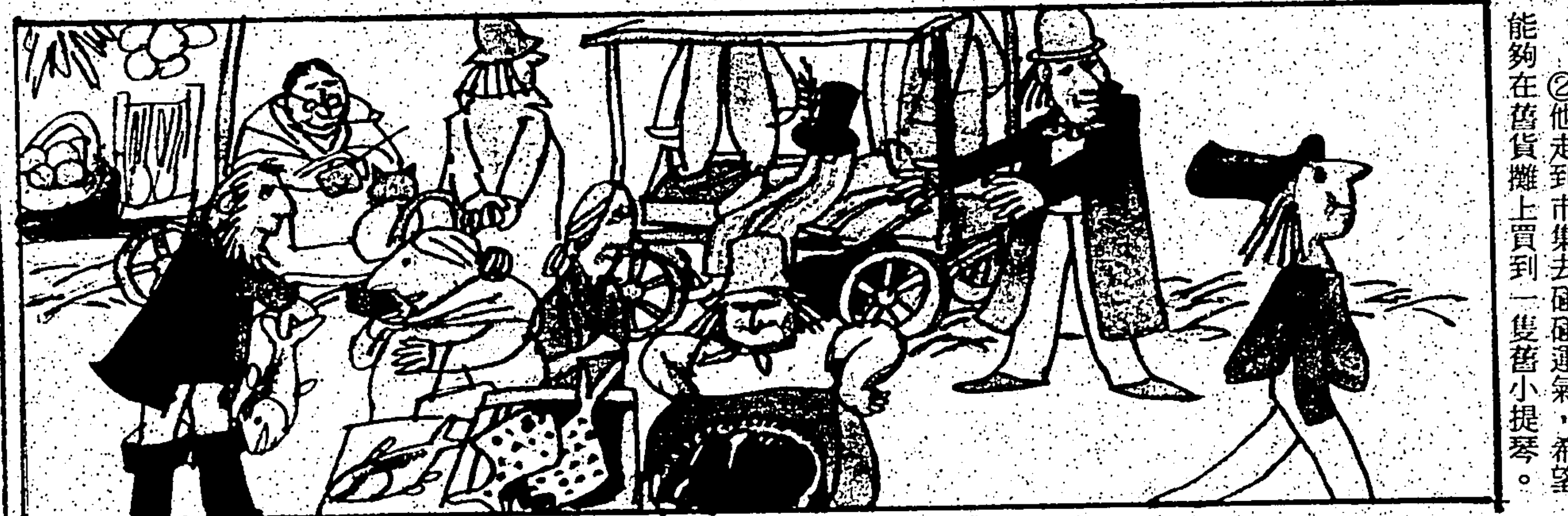
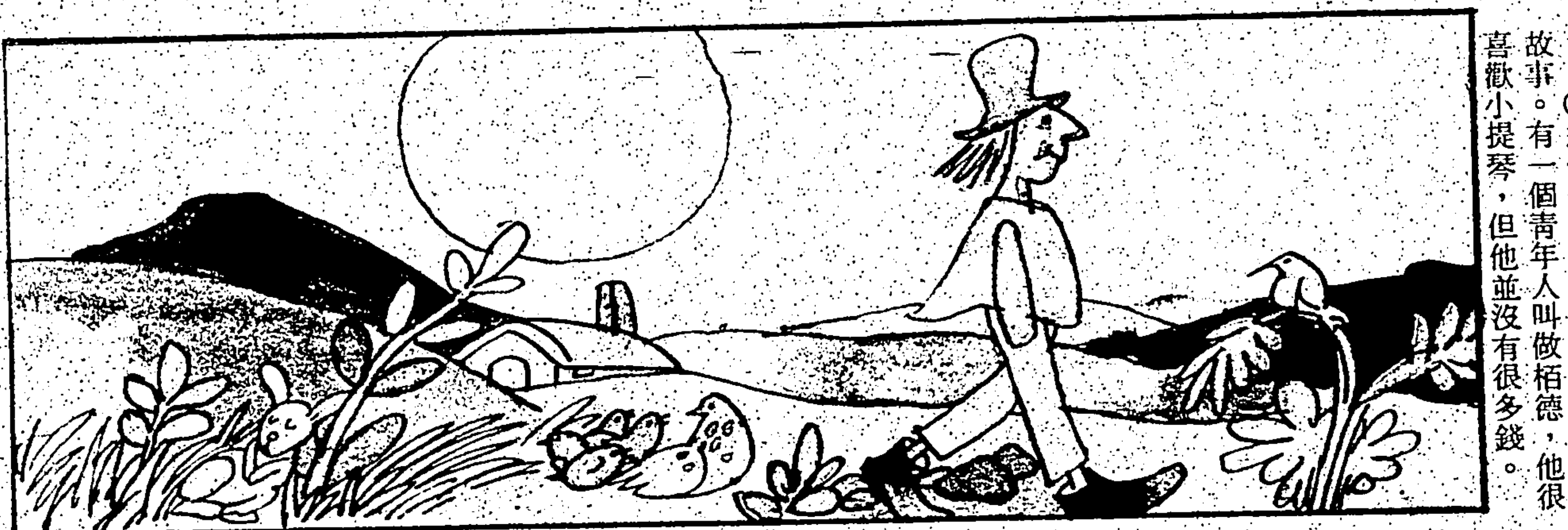
MARCH 9

明珠 TVB	翡翠 TVB	亞洲英文 ATV	亞洲中文 ATV
<p>12.00 教育電視</p> <p>4.00 芝麻街</p> <p>5.00 Huckleberry Hound I</p> <p>5.25 露秋</p> <p>5.40 猶大荷貝</p> <p>6.05 澳洲原野獵奇</p> <p>6.30 乾爹王老五</p> <p>7.00 七點鐘新聞報導及天氣報告</p> <p>7.30 映後重圓</p> <p>8.30 絲綢之路第二輯</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 生娘不及養娘愛</p> <p>11.30 新聞報導</p> <p>11.45 明珠K-100</p> <p>12.15 亞嘉紗失踪案</p> <p>1.50 全日播映完畢</p> <p>12.00 教育電視</p> <p>4.00 芝麻街</p> <p>5.00 Huckleberry Hound I</p> <p>5.25 露秋</p> <p>5.40 猶大荷貝</p> <p>6.05 澳洲原野獵奇</p> <p>6.30 乾爹王老五</p> <p>7.00 七點鐘新聞報導及天氣報告</p> <p>7.30 映後重圓</p> <p>8.30 絲綢之路第二輯</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 生娘不及養娘愛</p> <p>11.30 新聞報導</p> <p>11.45 明珠K-100</p> <p>12.15 亞嘉紗失踪案</p> <p>1.50 全日播映完畢</p>	<p>6.50 香港早晨</p> <p>9.08 每日一字</p> <p>9.10 430 穿梭機</p> <p>10.25 一點靈陣化彩虹</p> <p>12.05 名劍風流</p> <p>1.00 午間新聞</p> <p>1.15 飛越十八層</p> <p>2.13 風物誌</p> <p>2.15 婦女新姿</p> <p>3.10 執到寶</p> <p>4.05 高立的未來世界</p> <p>4.35 430 穿梭機</p> <p>5.15 開心果</p> <p>5.45 430 穿梭機</p> <p>6.00 妙趣小飛仙</p> <p>6.25 每日一字</p> <p>6.30 新聞及天氣報告</p> <p>7.00 奉告</p> <p>7.05 老爺大過天</p> <p>8.00 香港84</p> <p>8.30 天師執位</p> <p>9.30 新聞報導</p> <p>9.35 歡樂今宵</p> <p>11.15 新聞報導</p> <p>11.30 今日財經</p> <p>11.35 每日一字</p> <p>11.37 赤的疑惑</p> <p>12.35 英雄肝膽美人心</p> <p>2.15 美女與盜賊</p> <p>3.50 全日播映完畢</p>	<p>7.30 一 7.45 中文台英語</p> <p>8.00 一 12.00 教育電視</p> <p>5.30 醒目仔時間</p> <p>7.00 綁票</p> <p>7.30 寶小福星</p> <p>8.00 新聞及天氣報告</p> <p>8.30 A 組線</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 大丈夫與小人物</p> <p>11.35 最後新聞</p> <p>11.45 全日播映完畢</p> <p>7.30- MORNING NEWS ON ATV CHINESE</p> <p>8.30- 12.00 教育電視</p> <p>5.30 醒目仔時間</p> <p>6.30 綁票</p> <p>7.00 英國足球聯賽</p> <p>7.57 海外仔Q 心水配搭</p> <p>8.00 新聞及天氣報告</p> <p>8.30 世界鱷爪</p> <p>9.30 新聞簡報</p> <p>9.35 新聞簡報</p> <p>10.35 千鈞一髮</p> <p>12.15 賽馬預測</p> <p>12.45 最後新聞</p> <p>12.55 全日播映完畢</p>	<p>6.45 卡通短片</p> <p>7.00 粵語新聞</p> <p>7.15 經濟快訊新聞提要</p> <p>7.30 英語新聞</p> <p>7.45 普通話新聞</p> <p>8-8.50 卡通拼盤</p> <p>8.00 披頭四卡通</p> <p>8.25 轟天四俠</p> <p>8.50 巴士奇遇結良緣</p> <p>10.30 萬花筒</p> <p>11.00 太極張三豐</p> <p>12.00 大地恩情</p> <p>1.00 午間新聞經濟快訊</p> <p>1.15 午間小敘</p> <p>1.45 八美國</p> <p>2.45 變色龍</p> <p>3.45 下午茶</p> <p>4.30 醒目仔時間</p> <p>5.00 香蕉船</p> <p>5.30 鐵人28號</p> <p>6.00 神奇小子</p> <p>6.25 新聞摘要</p> <p>6.30 飛虎智破火山島</p> <p>6.50 六合彩</p> <p>7.00 香港一日</p> <p>7.45 警訊</p> <p>8.00 奉告</p> <p>8.05 毋忘我</p> <p>9.00 新聞簡報</p> <p>9.05 話說長江</p> <p>9.28 經濟行情</p> <p>9.30 琴劍恩仇</p> <p>10.28 財經匯報</p> <p>10.30 賽馬預測</p> <p>11.00 最後新聞</p> <p>11.15 世界仔</p> <p>11.15 滿肚密圈</p> <p>1.45 全日播映完畢</p>



神奇的小提琴

梁國大



①這是一個關於神奇的小提琴的故事。有一個青年人叫做柏德，他很喜欢小提琴，但他並沒有很多錢。

②他走到市集去碰運氣，希望能夠在舊貨攤上買到一隻舊小提琴。

③他運氣果然不差，在一個舊貨攤上，果然有一隻舊小提琴。

④柏德用他袋裡最後的一枚銀幣換得了這隻舊小提琴，心裏有說不出的高興。他哪裏知道，這原來是一隻神奇的小提琴。

(未完)

楊仲恩表錯七段情 能彈能唱還能繪畫



「楊仲恩，你就好啦，聽福無邊，靚女成雙！」
「你千祈唔好冤枉我，我重未有女朋友，你咁話，即係存心靠害，要我成世做上老五咯。」
楊仲恩的反應甚快，連消帶打，不愧是一位多才多藝的人物。
「唔講呢一筆，你的歌練得點樣啦？幾時開演唱會？自彈自唱？」
「開演唱會？講笑咩！」楊仲恩說：「除非你做經理人，搵到贊助，先封了蝕本門。我連唱主題曲的勇氣也沒有，點敢話想開演唱會！講笑搵第二樣！」
「好，又講第二樣，但唔係講笑。」我說：「幾時開畫展？」
「無錯，我係對畫畫有興趣，但只係有興趣，還未經名師指點，難登大雅之堂，距離開畫展之路更隔十萬八千里，想都未敢想！」
他雖有多方面興趣，到底年紀還輕，練習時間仍少，要真個開畫展或演唱會，仍須假以時日。現在說，實在言之過早。不過，他肯學，有耐性，只要環境沒有大變，他遲早會有所作給大家欣賞的。現在，只有先請大家欣賞他在「表錯七段情」的演出了一——(羊框)

明珠 TVB	翡翠 TVB	亞洲英文 ATV	亞洲中文 ATV
9.00 健身操 9.45 布公仔樂園 10.10 金榜流行曲 11.00 佈局與風雲 11.50 薛家金剛 12.40 聯合國國際(兒童會)專輯 1.00 週末體育壇 4.00 新優妹從軍 4.25 小飛人漫遊童話國 4.50 生命之源 5.40 World Alive 6.05 澳洲風貌 7.00 七點鐘新聞報導及天氣報告 7.30 蠻荒世界今古面貌 8.30 紐約熱舞急先鋒 9.30 新聞簡報 9.35 錦繡豪門 11.30 新聞報導 11.45 遊戲粉妝業 1.15 全日播映完畢 9.00 THE NEW ED ALLEN (C) 9.45 THE MUPPET SHOW (C) 10.10 SOLID GOLF (C) 11.00 LALCON CREST (C) 11.50 THE FALL GUY (C) 12.40 UN CHILDREN'S DOCUMENTARY (C) THIS AFTERNOON SEES THE COVER AGE OF: 1. AROUND THE WORLD OF SPORTS 2. BILLIARD SOCCER 3. PROFESSIONAL BOXING 4. WELSH RALLY 4.00 PRIVATE BENJAMIN (C) 4.25 HANS CHRISTIAN ANDERSEN (C) 4.50 LIFE ON EARTH (C) (LAST EPISODE) 5.40 WORLD ALIVE (C) 6.05 THE AUSTRALIANS (C) 7.00 NEWS AT SEVEN FOLLOWED BY W.A. THER REPORT (C) 7.30 POLICE REPORT (KTHX) 7.35 DISAPPEARING WORLD (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 8.30 SANYO HOUR PRESENTS (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 9.30 NEWS FILE (C) 9.35 STUDIO 930 (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 11.30 NEWS ROUNDUP (C) 11.45 LATE NIGHT BLATNEY (C) (WITH CHINESE SUBTITLES) 1.15 PEARL NETWORK LOGOS	6.50 香港早晨 9.07 每日一字 9.10 4.30 穿梭機 1.25 金箭銀龍 12.05 現代罪案錄 6.00 午間新聞 1.15 京華春夢 2.10 風物誌 2.10 神探猛龍 3.10 俏娃 4.30 趣味集 5.30 藍精靈 6.00 溫故知新 6.25 每日一字 6.30 新聞及天氣報告 7.00 新聞透視 7.45 K-100 8.30 新聞簡報 8.35 談話泰斗 侯英會 9.35 傲風雲女性之女人強人 10.35 第十四屆冬季奧運會實況剪影 11.15 新聞報導 11.30 八十年代聯邦密探 12.30 文武狀元爭彩鳳 2.15 深情比酒濃 3.45 全日播映完畢	7.30 7.45 中文台英語 報導晨早新聞 9.00 神奇聖藥 9.35 靈直神探 10.25 符靈傳奇 11.15 紅海盜 1.05 體育天地 6.00 自然奇趣錄 6.30 跳躍道遙頌青春 7.00 偵房東 8.00 時事縱橫 8.30 繽紛今晚夜 9.30 新聞簡報 9.35 警訊 9.40 密令 10.40 不文山鬼馬表演 11.10 最後新聞 11.20 The Newman Shame 1.00 全日播映完畢 7.30 MORNING NEWS ON ATV CHINESE 7.45 9.00 SUPERBOOK 9.30 FRODO (FINAL) 10.25 BRING 'EM BACK ALIVE 12.15 MORNING CINEMA 1.05 WORLD OF SPORT 6.00 PHENOMENAL WORLD 6.05 FIZZ FIZZ 7.00 AMANDA'S (NEW SERIES) 7.30 NEWSLINE 8.00 NEWS AT 8 8.30 ENTERTAINMENT THIS WEEK 9.30 NEWSIN BRIEF 9.30 POLICE REPORT 9.45 THE SWIFLY 10.40 BENNY HILL 11.10 LATE NEWS 11.20 LATE NIGHT CINEMA 1.00 CLOSING DOWN	6.45 卡通短片 7.00 粵語新聞 7.30 英語新聞 7.45 普通話新聞 8.00 醒日仔時間 8.30 七海小英雄 9.00 巨人克雷斯 9.40 白兔卡通 10.05 大力水手 10.30 義勇七金剛 10.55 神鼠威威 11.40 鋼鐵怪人 12.00 午間新聞 12.15 賽馬預測 12.45 賽馬日 5.55 BOW 牛仔褲 6.35 細說當年 7.00 新聞及天氣報告 7.30 鐘聲晚語 8.30 回憶差利 9.00 新聞簡報 9.05 廣播道 81 號 9.35 大不列顛戰役 11.30 賽馬結果 00.30 最後新聞 00.45 藍色酒店 2.00 霹靂神探 3.30 全日播映完畢

窗外交客的人蘭田



21不久，街上很多人都聚在一起觀看寶貴子來了，蘇珊也來了。他們都說：「我看到窗外的猴子就是牠。」



22「寶貴！快下來！」衆人一起喊着。牠的主人呼喚着小孩，但小孩們無動於衷。



23不久他回來了，手上帶着一隻很大很大的香片。



24「我知道寶貴喜歡什麼。」店主人說完，便向街的遠處走去。



25看到香片，寶貴爬下了小計。肥叔叔準備去捉牠。（未完）



26「寶貴，快來吃香片。」肥叔叔說。

手工藝：

用舊襪子做的手偶

舊的襪子不能再穿了，可以用來做一些玩意，和弟弟妹妹玩，不獨會贏得他們對你的敬愛，並且你自己也會享受到無限的樂趣。

這次的玩意，做起來十分簡單。材料：一些舊襪子、碎絨料、針、線、O.K.膠（白膠也可）。

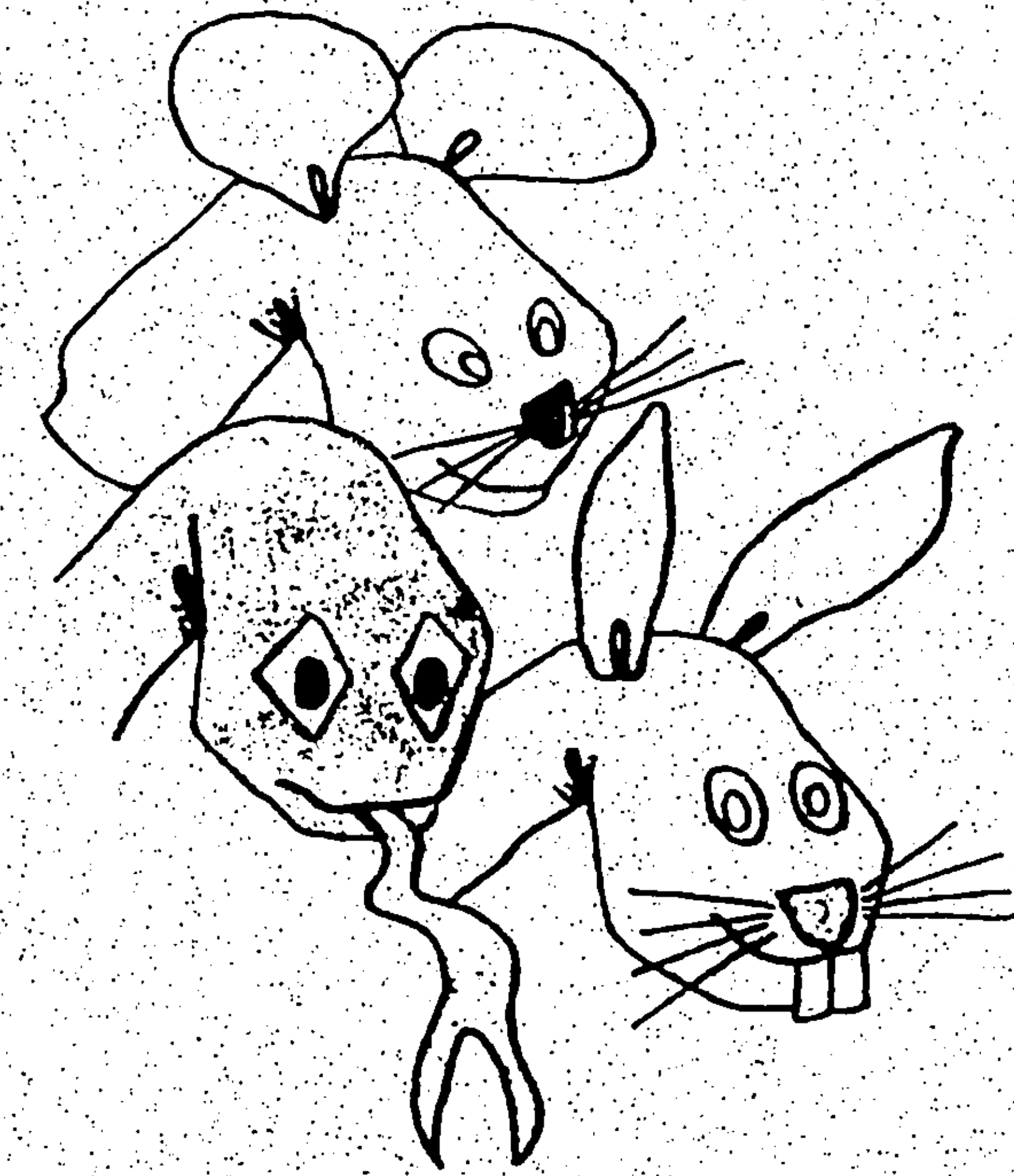
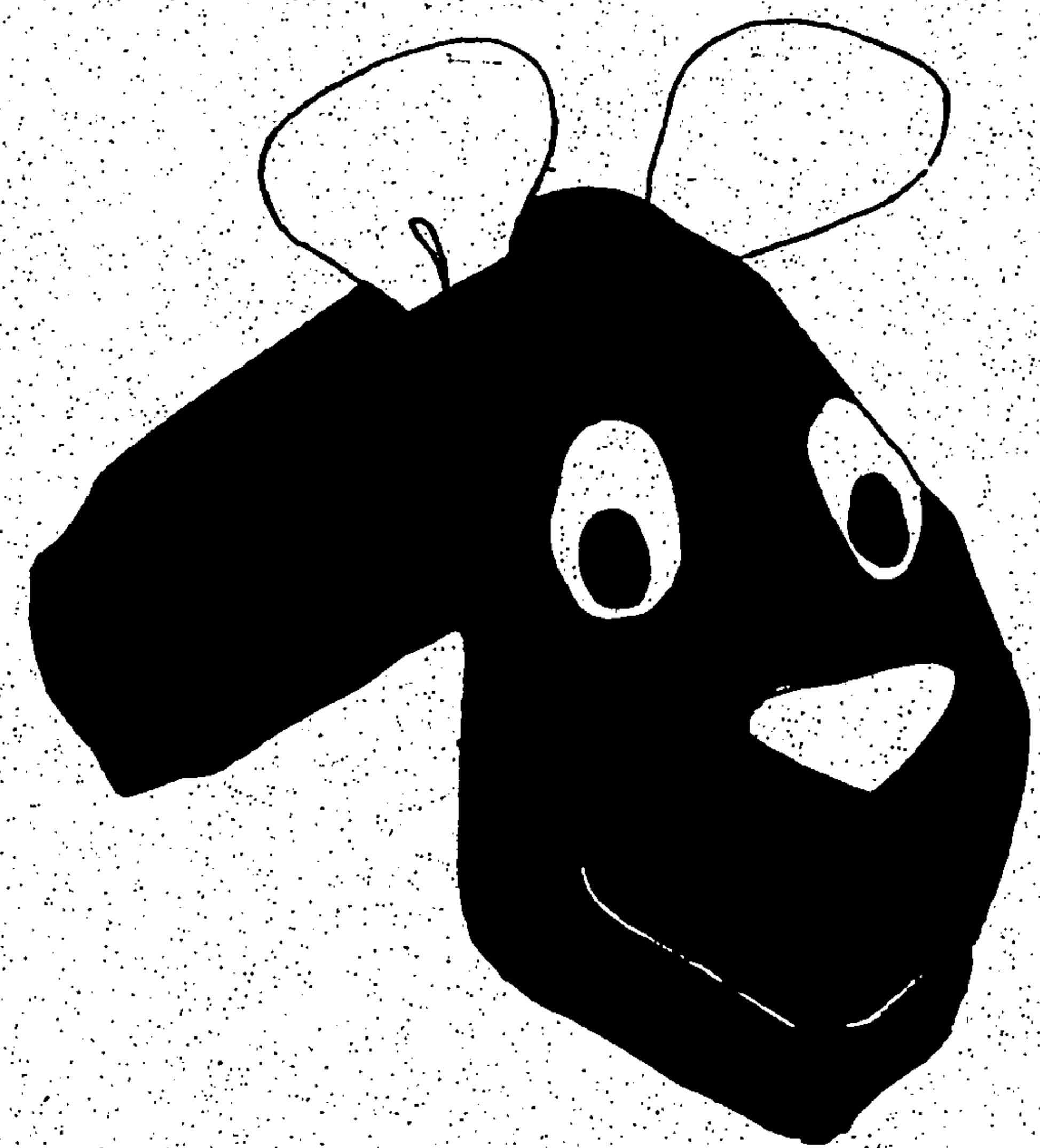
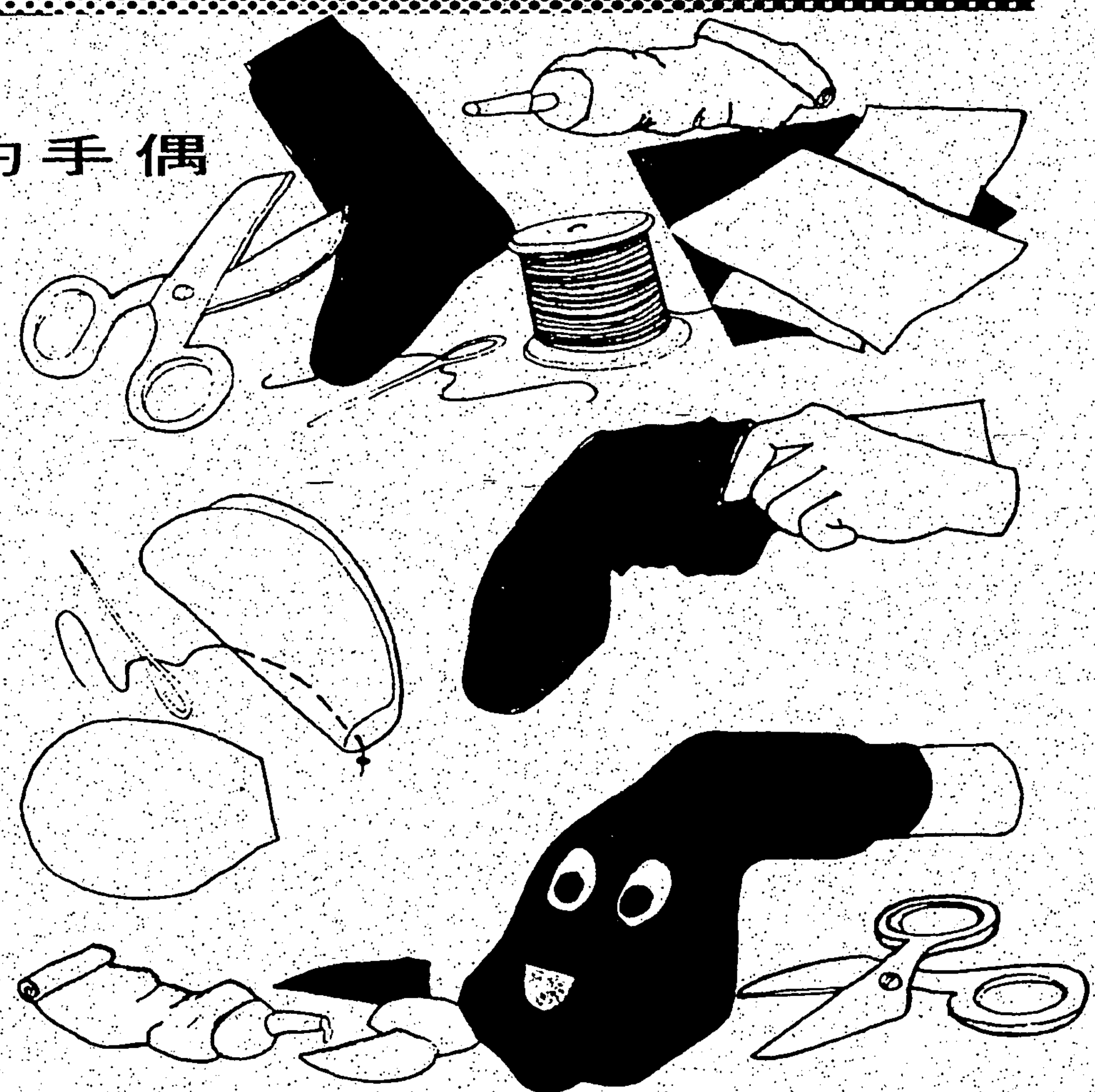
做法：

1. 把手穿進襪子裏，襪口向上，手指一直伸到襪頭，大姆指在下方，其餘四隻手指在上方，當你用手指一開一合時，便好像是動物的口。你還可以用另一隻手，把襪頭向姆指和四隻手指之間的空檔內塞，使動物的口形顯得有深度。

2. 依據動物的形態，為動物配上耳朵、眼睛、鬍子等，你便可以變出各種生動有趣的動物，例如：貓、狗、兔子、蛇，甚至鱷魚。

3. 動物的眼睛、嘴巴等，可用碎絨料剪出形狀，再用白膠黏貼上；鬍子可以用毛冷做。

4. 至於耳朵呢？先把動物的耳朵形狀剪出，然後對摺，在近耳根的部位縫一行線，再翻開，耳朵便變成彎曲的形狀，然後縫在適當的位置便成了。



福特節拍車系

美國福特車廠1983/84年度的前輪驅中型房車，能否用來對抗日本潮湧的攻勢呢？

李發

七〇年代末期美國福特車廠推出了Fairmont / Mercury / Zephyr車系，由於機械設計優良，獲得空前成功，第一年銷量高達400,000部。其後世界潮流追隨中小型汽車，福特便推出了亦非常成功之雅士(Escort)車系，如果能夠把雅士擴大，變為Fairmont / Mercury / Zephyr的接班人，那便理想了。於是便設計了一款前輪推動的中型房車。

福特節拍車系(Tempo)於1983年中旬誕生。福特節拍車頭部份與雅士有點相似，這不是巧合，因為現今很多車廠都盡可能把旗下各車系的車頭設計成同一個形狀，作為該廠產品的像徵。節拍的車身輪廓及機械結構，跟日本車廠的萬事得E26有很多相似的地方，甚至尺碼也差不多一樣。萬事得626比較長一點高一點，但略為窄。車廂空間，萬事得626比較佔優，福特車廠與萬事得車廠有技術性合作協議。萬事得626型，於澳洲福特車廠生產者，亦命名為Telstar雷霆型。香港出售的雷霆是日本製造的，這款美國新車是否有萬事得車廠的

工程師參與，是一個疑問。

福特節拍車系只有兩門和四門的三廂式車身，並沒有掀背式，相信是特意給雅士作出明顯的界限。車身長4475mm，闊1735mm，高1338mm。前後輪距為2537mm。側面輪廓是尖長車頭和微微翹起的車尾，是現在低風阻車身的典型。但因為車身線條硬朗，風阻系數是0.37，比不上新一代的歐陸和日本汽車，但以美國標準，已是上乘的作品。因為是前輪驅動，車廂十分寬敞，是同級美國汽車之冠。

福特車廠為這新車系設計了一台新引擎。嚴格一點，並不是全新的設計，汽缸取材自1960年時期的3.3升4汽缸引擎，但其他零件都是新設計。特別是汽缸，採用福特車廠發明的快速燃燒漩渦，加強引擎的性能。

2.3升四汽缸引擎，汽缸口徑90mm，行程79.4mm，是高性能的超方形口徑設計。汽缸壓縮比為9比1，燃燒供應採用一個化油器。福特車廠並不要生產一款高速房車，所以引擎注重低轉數輸出大扭力，適合加速及載重用途。適用於拖旅行車卡用。最大功

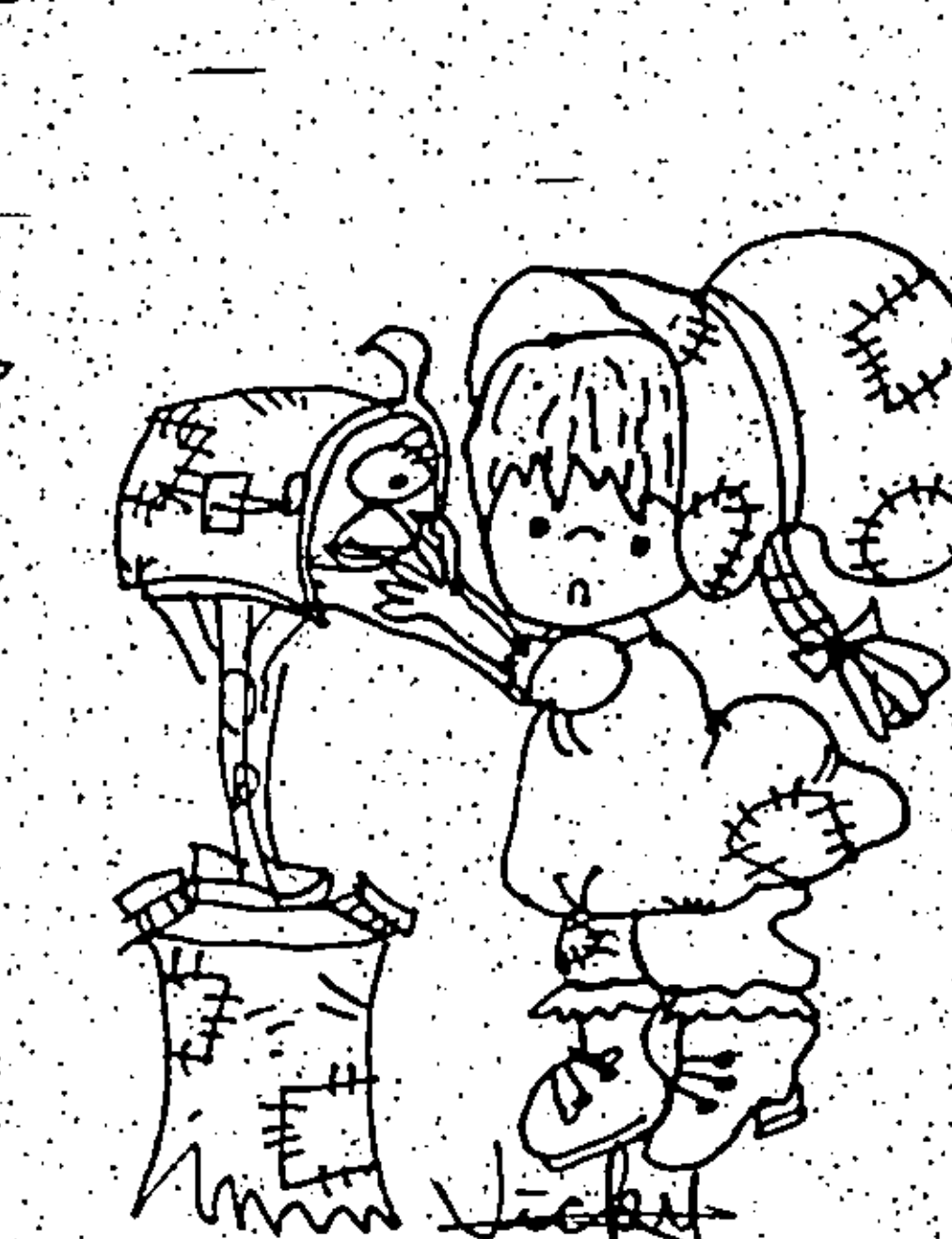
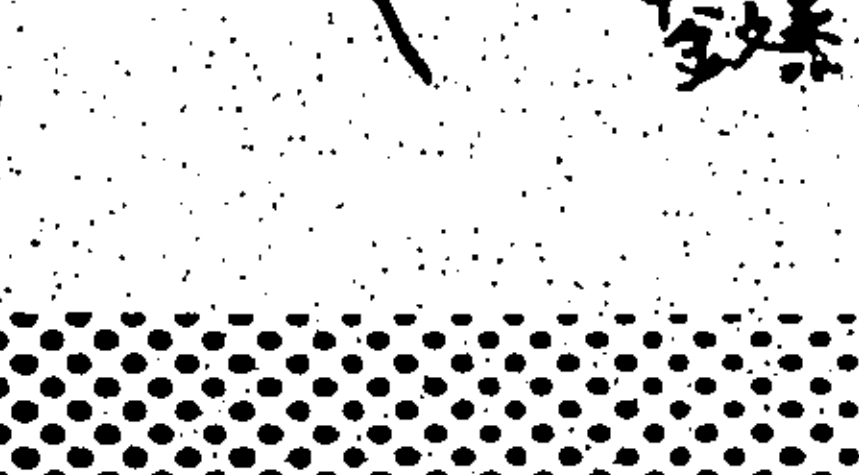
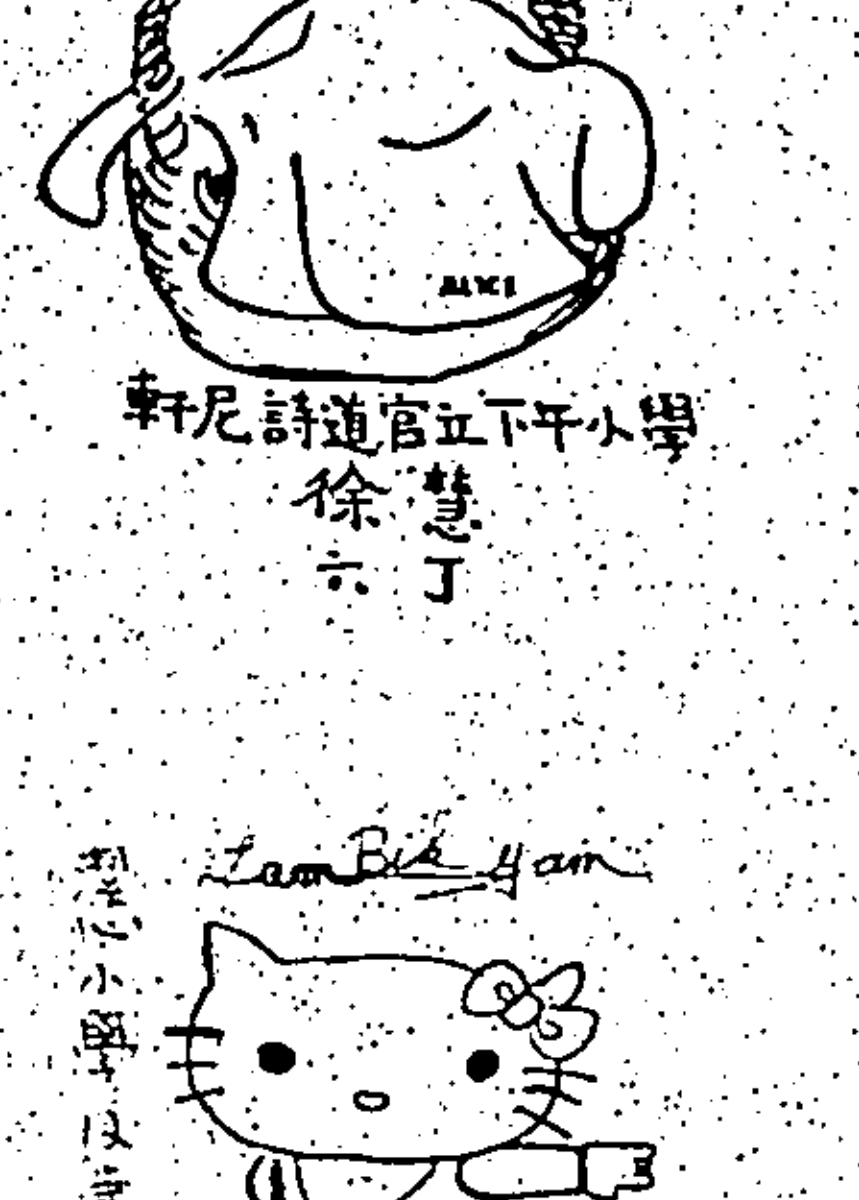
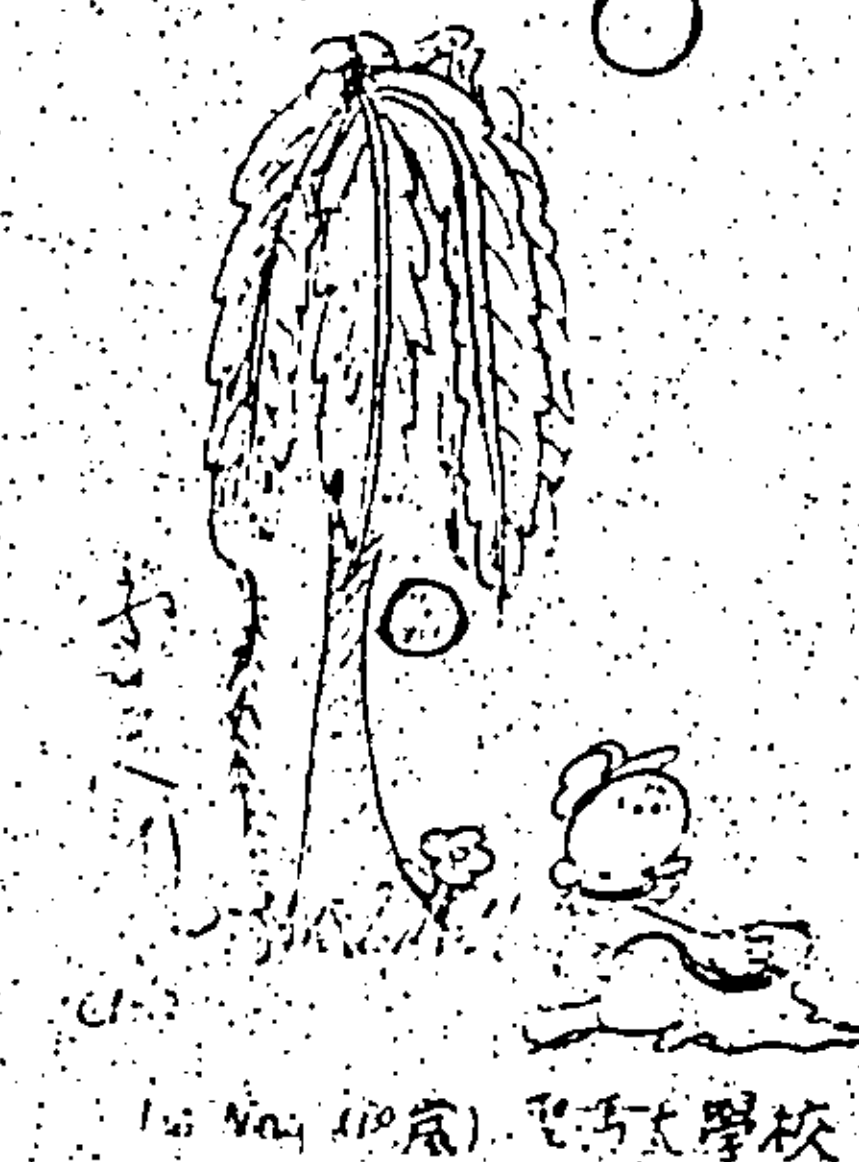
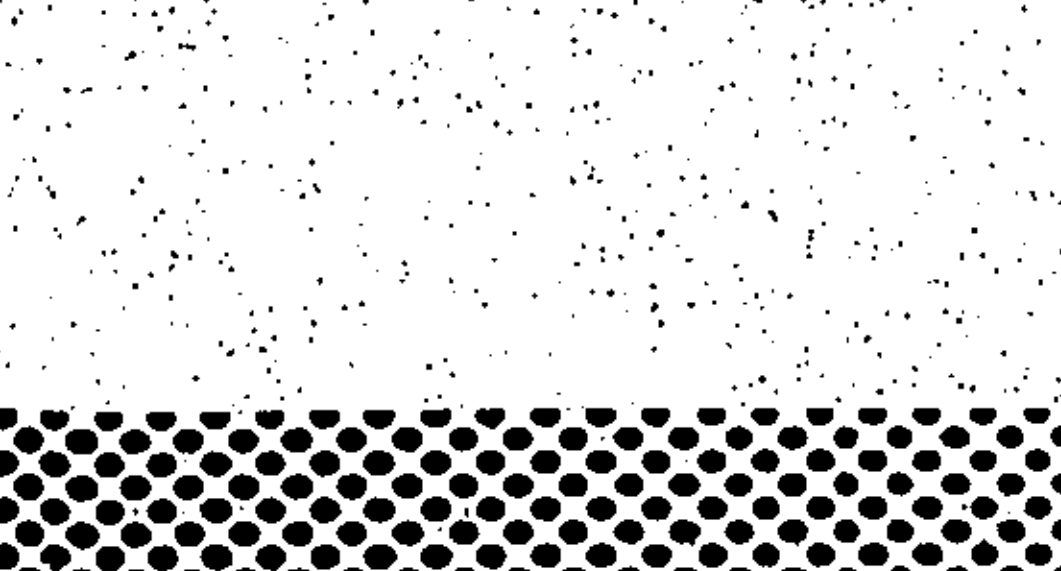
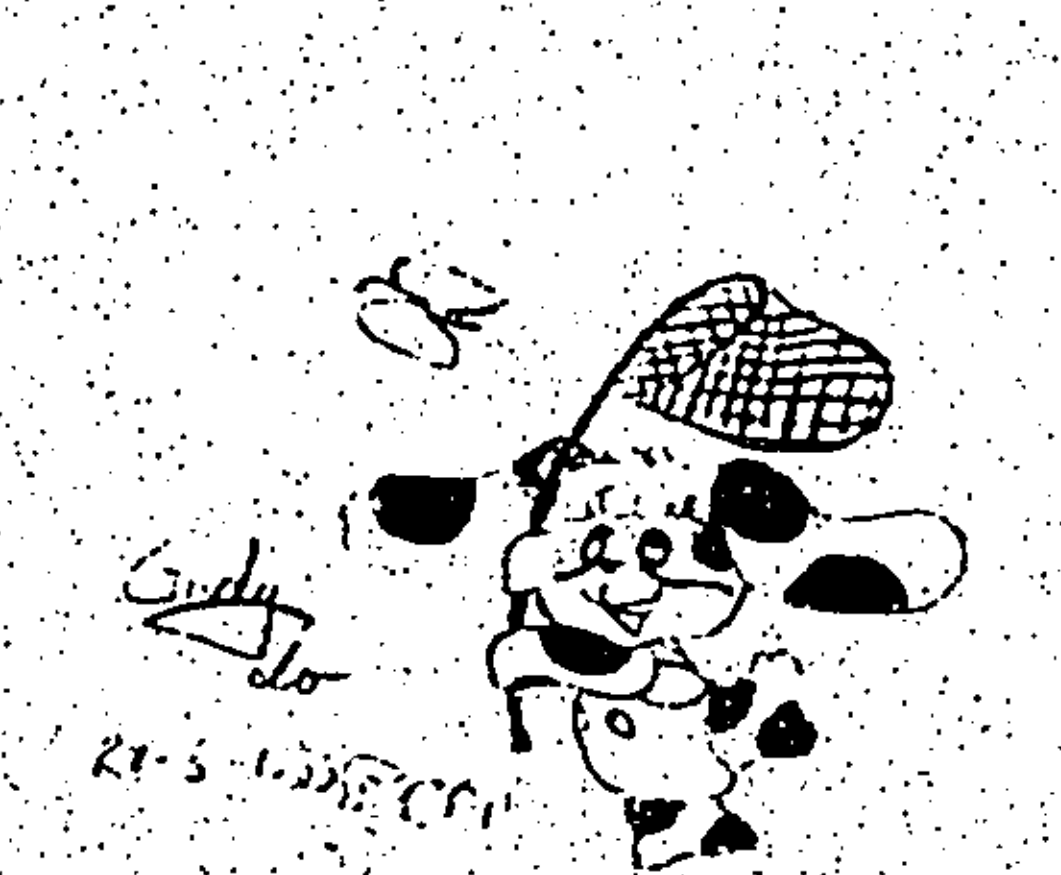
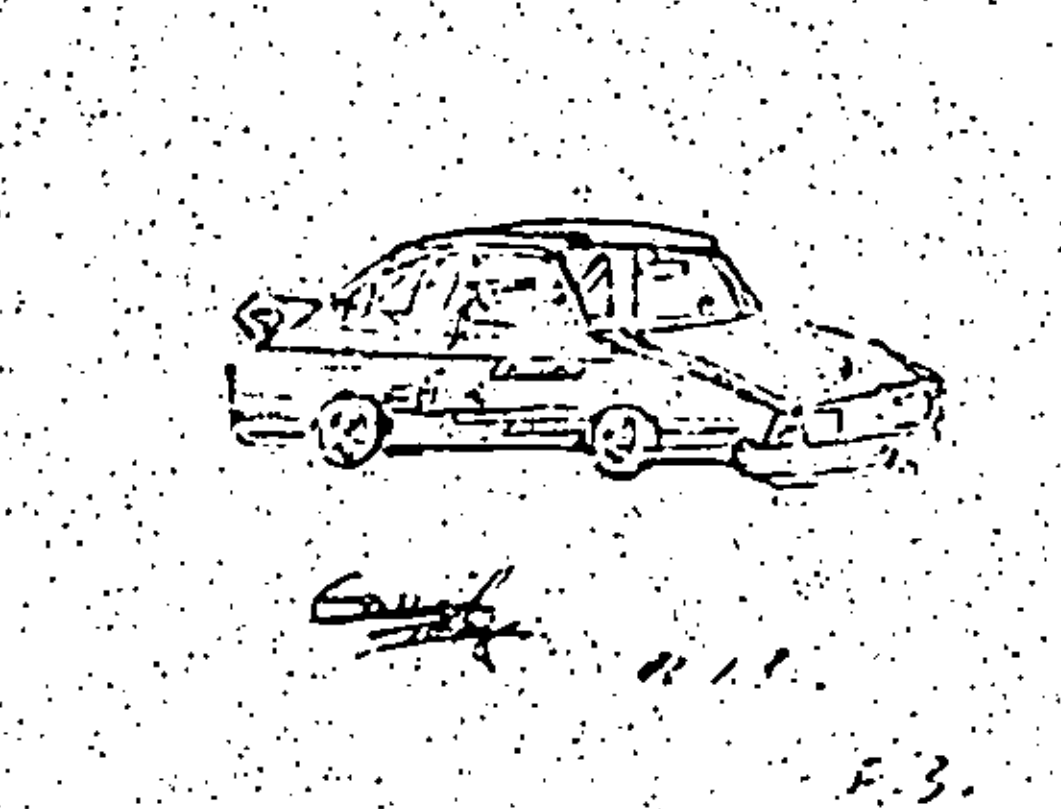
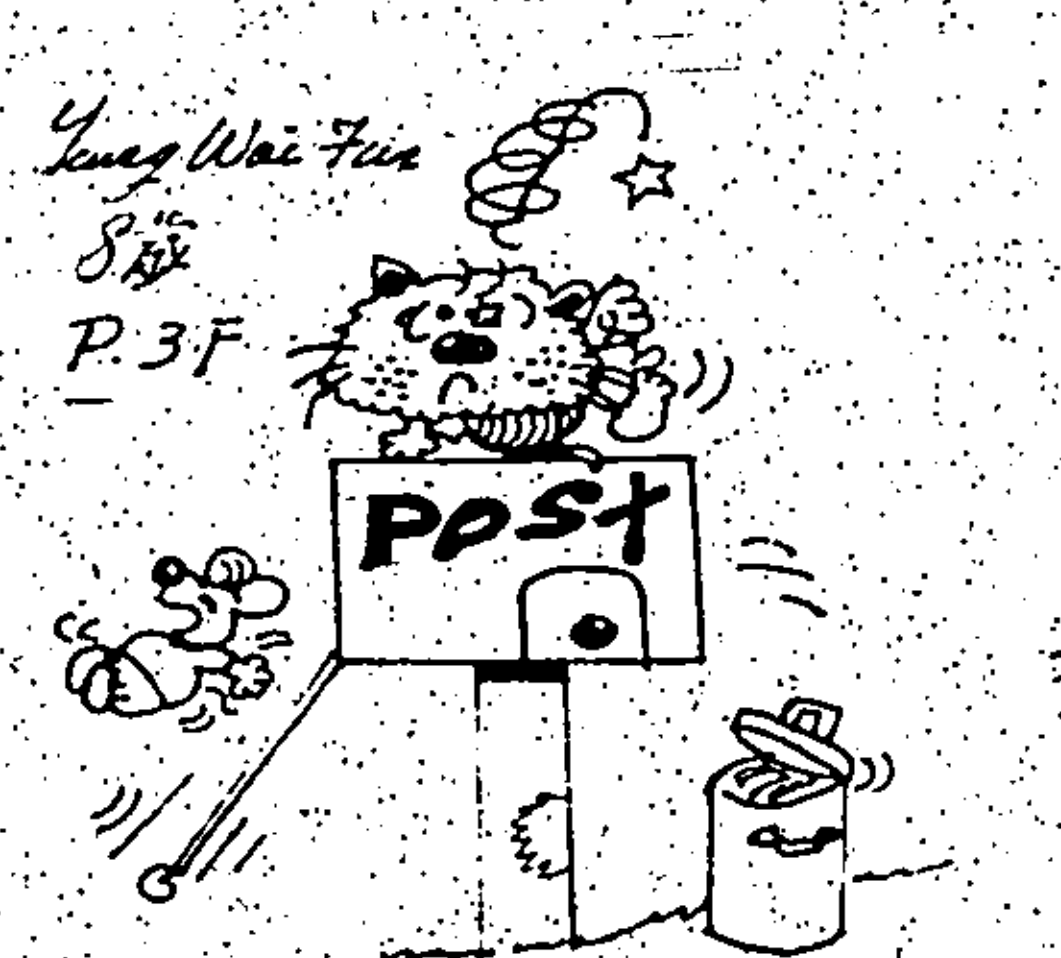
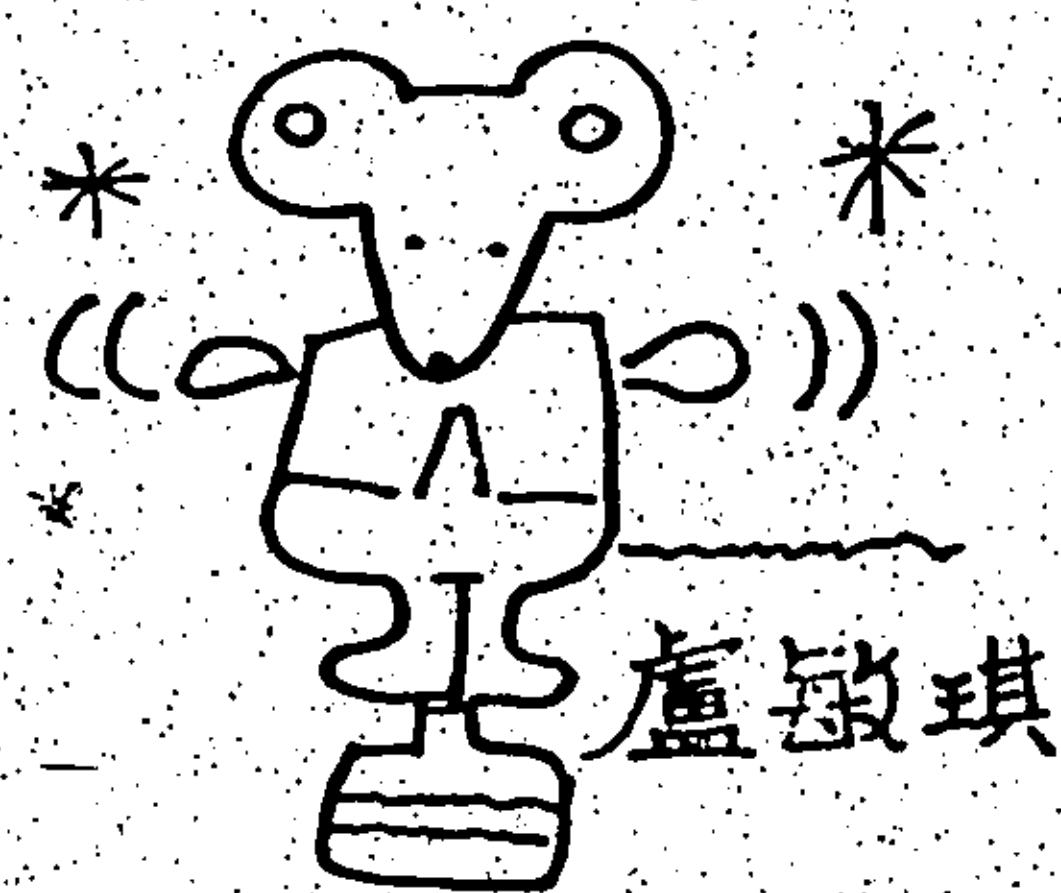
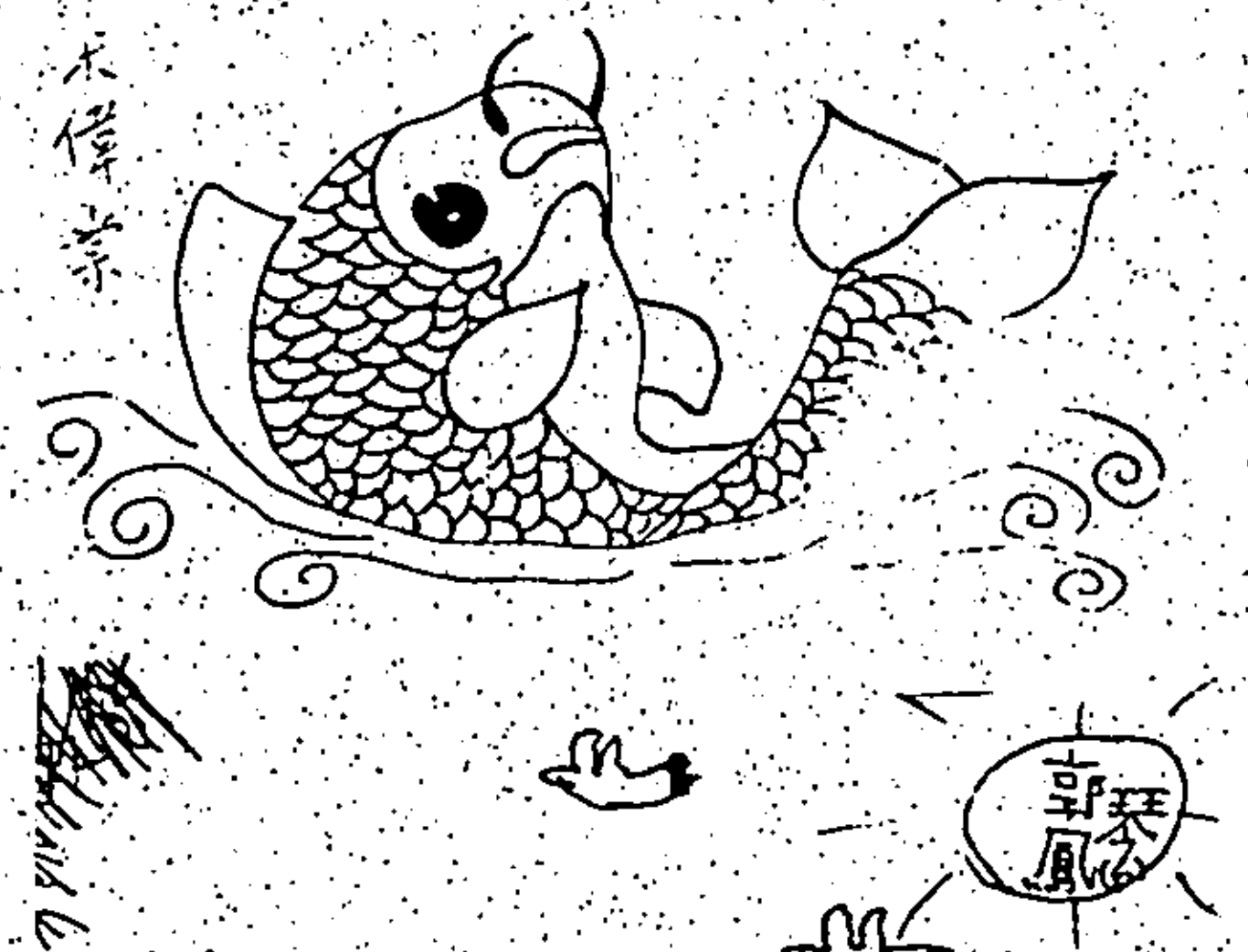
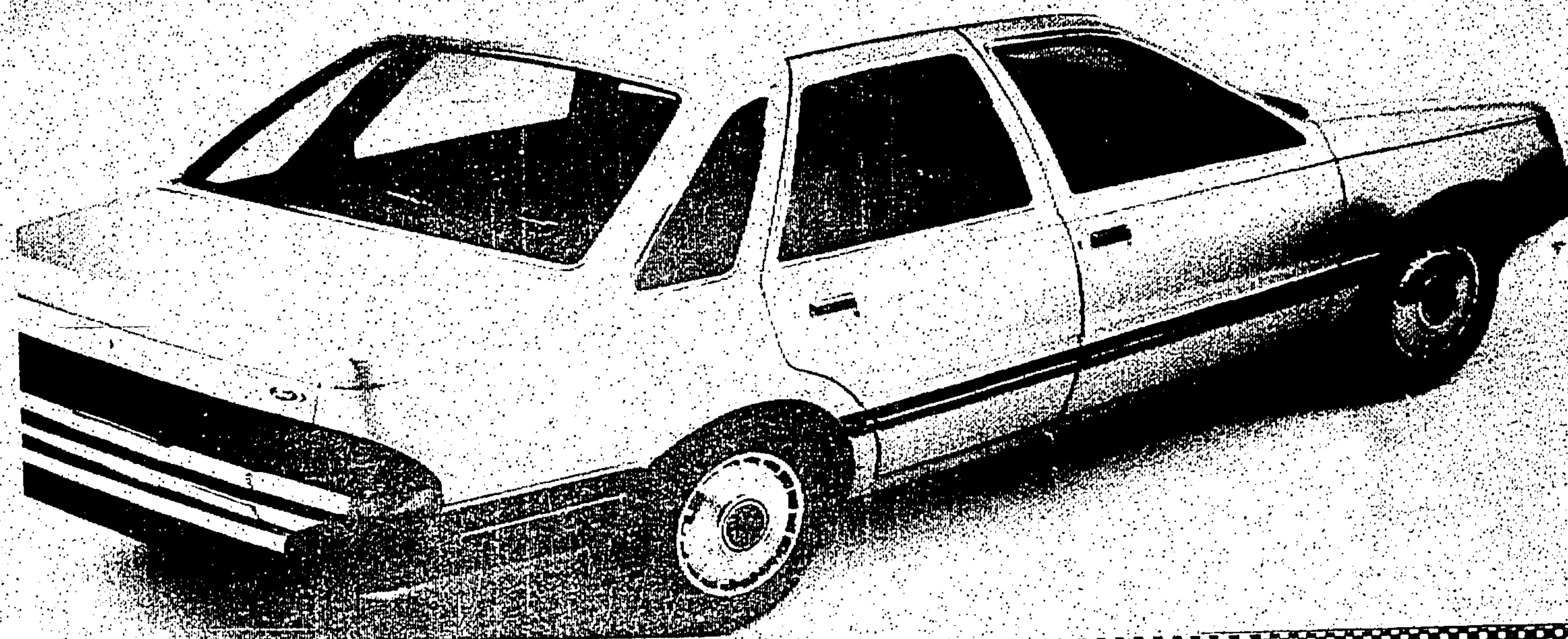
率輸出於5500轉輸出66千瓦。最大扭矩於每分鐘2700轉輸出175牛頓米，傳動系統有4前速及5前速手波，3前速自動波。車身重1108千克，速度當然不會高。自動波車款，極速是140千米/小時。加速方面，靜止至100千米/小時需要13.86秒。但五前速手波車款也快不了多少，亦需要13.4秒。

懸架系統的設計是這車系最成功的一環，四輪皆為獨立式。前輪採用麥花臣支柱，以軸桿作下固定點，跟萬事得的下A臂不同。後輪也是麥花臣支柱形式，加上拖曳臂。懸架支點的駁口，有良好隔聲設備。懸架硬度也是偏軟了一點。節拍車系仍然是着重寧靜和舒適的美國汽車。

轉向系統是小齒輪與齒棒式，可以選擇動力輔助。掣動系統是這部車最弱的一環。它採用同廠雅士的前碟後鼓掣動器的整套零件，節拍比雅士重150千克，掣動效能必然比不上雅士了。

以下是節拍的車身和車廂空間的資料：

車長：4475mm。	前座位頭：952mm
車闊：1735mm。	肩：1366mm
車高：1338mm。	腿：1154mm
輪距：2537mm。	後座位頭：952mm
行李廂容積：	肩：1371mm
0.365立方米。	腿：904mm





位於南海的逍遙島，風光明媚，市容美麗熱鬧。春夏秋冬四季，都不斷有世界各國旅客前去遊覽度假。島上沿海邊有一座「望妻山」，話說當年有一對夫婦，妻子被外來人誘拐離開本島，為夫者痴情等待，每天上山頂遙望有沒有輪船進口？如果看見輪船進口，便飛奔下山守在一碼頭，看看有沒有把妻子救回來？如是多年，回回失望。

一次寒天，等了幾天，沒有輪船進口，他也懶得再上山頂。望妻山之名便是這樣得來的。

距離逍遙島海域不遠處，有一個稱為霸王島的大城市。它以科學發達自豪，市民的性格勇猛，這一屆的島主更具侵略別人的野心。

「把逍遙島劃歸在我們的版圖內最好。」霸王島主說。要官員們提出可行的具體辦法。

官員們陸續提出過很多個佔領逍遙島的方法。

逍遙島島主收到有關霸王島侵略性的情報訊息，已多次召集官員們開會，要大家提高警惕，做好抵禦侵略的工作。

逍遙島主綜合了多個計劃，決定採用一個獨特的方法。這是一個非常聰明的戰略官所提出來的一舉兩得計劃。是從一個參謀官提出的一估計敵

人的攻擊目標和攻擊方法意見書」得來的靈感。

戰略官認為參謀官的意見書可能性極大，便依據意見書來做的一舉兩得的防禦計劃。

這個防禦計劃被列為絕密行動，極為謹慎地進行施工。

足足花了一年多的時間才完成工程。工程的真面目市民們全不知情。只見一個翠綠的樹林附帶繁榮的花園，還有一個巨型噴水池，出現在「望妻山」山下，開放給市民遊覽。霸王島多次派人扮作遊客，偵察清楚逍遙島地形和地勢。

逍遙島情報機關到霸王島有派人來偵察此一著，故意擴大宣傳本島的保衛力量，給侵略者心理上的顧忌，好使不敢輕舉妄動。

部份愛挑剔的市民，紛紛對政府的防衛力量宣傳譏笑不已。

「太平盛世，怎弄得殺氣騰騰？」簡直是浪費納稅人的錢。」

「政府的人太閒了，沒事找事做。」

「或者有些戰爭發生，我們多買備些柴米油鹽才好。」

「給我們看軍事力量有什麼用？多配備些警察捉賊才真。」

接著政府宣佈招收五百名後備警察和五百名後備軍人，薪金不低，投攷的人倒不少。

原來政府抽調了各五百名精壯的警察和軍人，組成（保安部隊），接受特別訓練。這是市民不知道的。

過了一年，逍遙島的海域出現兩艘潛水艇。它倆巡了好一會才離去。跟著，宅隔隔天便來，只稍作停留。

這天，天色陰沉，風雨欲來的氣氛籠罩着逍遙島。

天亮的清晨時分，逍遙島海域下又有兩艘潛艇遊戈。它們在「望妻山」對開的海域停航，從船艙窺出多個身穿深色緊身衣、背脊下負着一個小長形圓筒的人，驟看他們似潛水蛙

人。大約有二、三十人之多，浮上水面。但見他們一躍而起，簡直像個水怪般躍出水面着陸，隨即朝「望妻山」方向跳躍，從山腳躍高，背後的小長形圓筒透出一股暗光和一股氣流，發出「斯」的長聲，便離地而去了，不出幾道「斯」、「斯」，已撲上山巔。二、三十個深色緊身衣夜行人立即展開工作，天亮前隱蔽起來。

翌晚，潛艇又開來兩艘，也是二、三十個同樣裝備的人，但他們手中挽着東西。

這一般人與上一班走同一路線，有所區別的是兩人或對，十多對人同挽着沉重的東西。雖然攜帶沉重東西，但是，並不影響跳躍上山。

兩人一起躍，各伸一隻手挽緊東西，既迅速也順利地把東西帶到「望妻山」山頂。

近年，逍遙島有關部門通告市民，「望妻山」修築公路，暫停通行已沒有上山玩耍，所以山頂上有了數十個外來人，市民們完全不知道。

當潛水艇把第三批人送上逍遙島之後兩天的早晨，市民們如常起床準備上學或上班。

「望妻山」上「轟」然響，那塊望妻石像之上，飄揚一面黑底白骷髏徽號的旗，並以响亮的聲音向全市說話。

「我們是霸王島的火箭兵，在此宣佈佔領逍遙島了！你們無論官府和居民，全都豎起白旗白布罷，否則，我們的火箭便會對準不表示投降之處開火！」

聲響飄浮在逍遙島上空，全民驚愕，不明是怎麼一回事？也不知怎樣做好？不少人撥電話詢問政府。

政府廣播電台和電視螢幕光幕向全民發言：「政府已有佈告，市民不用驚慌。好戲立即上演，市民們留在家中不要外出，專心等待看戲好了。」

就在這段時間，逍遙島海域出現兩艘大戰艦。

這兩艘大戰艦，一艘是「東國」

的，一艘是「西國」的是應逍遙島主的邀請，前來看戲和作目擊証人。

「海面上的兩艘戰艦，立即退去。」望妻山上發出警告。「否則，別說我們不客氣。」

「我們有防核裝置，不怕任何武器的火力。」兩大戰艦回話。「不必恐嚇了，我們不是來動武，只是應逍遙島邀請來看戲。」

「我們做事，不怕輿論，你倆不要多管閒事才好。」山上傳下來的說話。頃刻，山下又傳聲叫嚷：「再給逍遙島十分鐘表示投降，十分鐘後，那一處不見白色，便要嘗嘗火箭的滋味了。」

「現在有東、西兩國的戰艦來做証人，我們坦白告訴你們侵略者，目前，已不是橫行霸道的日子，你們以為自己科學發達麼？一山還有一山高，今回，你們是上得山，却落不得山。那怕火箭兵千萬萬馬，只要我們按一下電鈕，你們便全軍覆沒。」逍遙島官方發言，巨響的傳話器，吐出說話，句句隨風飄漫空氣中。

「讓你們看看厲害！」望妻山上，的火箭兵大隊長沉不住氣，霸氣發作，伸手向山下隨意一指，火箭炮直射下去。

火箭炮射去的地方，恰是較為空曠的地方，有兩間學校，幸而學生留在家中沒上課。

但見紅火帶出一股黑烟，把道路燒得焦黑，路旁停着的幾輛汽車熔化了，學校的外牆，也變成黑炭色。

「無人性的東西！」逍遙島主喝罵。知道侵略者確是不可理喻的傢伙，便宣佈：「為了保衛本島，現在要消滅侵略者了。東、西兩國戰艦的記者們請注意，把攝影機鏡頭對準望妻山頭吧。侵略者將完全被消滅！」

「霸王島」島主也正在通過無線電和電視傳真在作指揮。聽了「逍遙島」島主的宣言，大吃一驚，拍桌叫罵：「好厲害的手法，居然請東、西兩國來做証人。」



「一不做二不休，不要再嚼舌根，全面開火吧！」霸王島主望着螢光幕上的顯像，山頂上有四支火箭炮，分佈東南西北方，如果同時發射，逍遙島便會元氣大傷了。而且還有數十火箭兵持火箭槍圍繞着山頂，真是一隻小兔子也別想竄入陣勢中。

「聽命令！準備全面射擊！」霸王島主發號施令了。「三、二、一、」

如果他說至「一」，火箭炮便四响齊鳴。

萬料不到，他喊至二，霎時整個「望妻山」山頭下陷，利那間，山頭失去踪影，山的頂部變成平頂形，那失去的山尖頂，約有十多呎高度。也就是說，失去了十多呎高的山峯。當然，所有的火箭炮、槍和兵，全部消失。應該是全陷落於山肚裡。

這駭人情景，莫說「霸王島」島主驚呆了，「東」、「西」兩艘大戰艦上的人，也驚詫不已。

逍遙島島主和幾個高級將領，哈哈大笑。不費一兵一卒而使敵人全軍覆沒，是他們意料中的事。

下午，逍遙島島主邀請「東」、「西」兩艘的高層官員，一起赴現場揭開真相。

下午時分，有軍警開到「望妻山」下的新花園，勸諭市民先離去，隨而封鎖了花園。

逍遙島島主陪同「東」、「西」兩戰艦十多位貴賓，包括了他們的記者，本島的幾份報紙也被邀請派來了記者。

大家在面對樹林的位置坐下等待。

樹林被拖車拖走。

「原來是塑膠樹！」

記者拍完照發覺。

戰艦下來的貴賓更大表驚奇。

跟着，拖車也拉起一層又一層的綠草泥土皮，露出一塊直徑十多呎的鐵板。

機車的鐵勾勾起鐵板，見十多呎深的地坑裡有一道大鐵門。

參觀者圍立坑邊，向下觀望。留出一個空隙，讓工作人員上落。

軍警持槍密佈四週保護警戒着。好幾部救傷車和救護車停在一邊，走下持槍架床的醫務人員。

逍遙島島主向貴賓講解：「從山峯摔下，其實必死無疑，不過我們並不喜歡殺生，便在下面墊了厚達十呎的泥土掩蓋窒息或被兵器撞傷所致。」

只有三個僥倖者還有呼吸，被抬上救護車，其餘的被抬入黑箱。

記者們圍圍逍遙島島主採訪。

「你們怎麼會得到霸王島侵略情報的？」

「這是絕對的秘密，詳情無法奉告。只可以說我們的情報網很好。」

「怎麼會估計得那麼準確，佔據點是望妻山呢？」

「因為望妻山是本島的要扼重地，居高臨下，能控制全島。」

「估計你們接到情報之際，距離被攻擊的時間並不長，怎能把望妻山挖空而且裝上機關呢？工程進行間，全市居民竟毫無所覺？」

記者這一問話，也是「東」、「西」兩戰艦貴賓們想知道的。

逍遙島島主笑起來，回答說：「事到如今，只好揭開秘密了。」向副官招手，副官走前，從公事包，拿出兩張大照片。

「望妻山其實正是本島的重要戒哨。那座望妻石，既是一個雷達器，也是一門電光炮，按紐它便會彎曲成炮，轉向自如。如遇凶險，可以縮落山肚裡。」島主指着一張照片，副官傳給大家看。這照片是望妻石變成曲尺型的。他繼續說下去，指着第二張照片：「我們只要卸下望妻石裡的雷達和電光炮，把一層承重的鋼板抽

開，便能山通至下面。下面也是早已挖空了的，是個尖端軍械儲藏庫。把軍械搬走就可以。」

「我們也恐怕對方帶來化學性武器。恐怕打開大鐵門時有未死之徒垂死掙扎，所以建一個噴水池以防萬一。」島主指噴水池。

「它可以噴出防火泡沫，可以放麻藥水，還有腐蝕性藥水，是一個具有多種功能的武器哩！」島主做手勢，噴水池的噴水停止，伸出鐵管，鐵管彎下小半段，轉來轉去。各觀者拍掌稱好。

「我們也是一個科學發達的國家呀！」島主笑說。「只是我們的科學，是用來保護自己而不去侵略。」

驚心動魄的逍遙島被侵略事件，全世界都知道了。島主對各部門負責人說：「名譽給我們帶來麻煩了，一定有好奇之徒，要前來試驗一下我們。情報和保衛部門，非多花精神不可。」

一個官員說：「不怕霸王島侵略軍捲土重來嗎？」

「不能忽視，他們是不講道義的。」島主說，「大家研究一下，他們會出什麼花樣？」

「要嘛從空中來搗亂一下，恐怕不敢再走水路了吧？」

「如果空投什麼下來，也夠麻煩的。」

「或者派些特務特擊手來騷擾一下也未定，要通告關卡小心留意入口旅客。」

高級官員們紛紛表示意見。

「從空中來可能性較高。」島主說。「雷達緊密監視，佈火箭炮陣吧。」

逍遙島的防空保衛網迅速佈置。這兩天，都有警員被搶手槍事件，歹徒身手敏捷，一幌眼便被跑掉。十個警員被搶去手槍了。奇怪的，是空手槍被丟到地上，子彈全部失去。

星期日，人潮湧湧的廣場，有娛樂節目表演。很是熱鬧。

突然，十多個高呎高的布質男形

玩偶，在人叢中跳躍不停，它們的背後都背負着一個像口唇般大小的圓筒。青年們、孩子們爭相追逐搶奪這些玩偶。但是它們跳得又快又高，抓不到手。這樣引起一陣騷動，亂了秩序。好一會，玩偶自動停止跳躍，跌落地。搶奪到玩偶的人很高興。

可是，入夜之後，醫院急救室却忙碌起來，二十多個人皮膚中毒。中毒者皮膚發癢發青，抓癢便把皮膚弄得發腫。

經過採用一種抗生素注射，幾天才得恢復，經驗廿多個拾回來，曾經會跳躍的男形玩偶，全都是穿上有毒的布衣。

只有島主和有關官員才明白那男霸王島特務演的好戲。

猜想那些特務是以遊客身份入境的。搶奪槍的要子彈的藥用。

一晚，空襲警報器大鳴，是雷達測到有飛機侵入，警告無效，火箭炮發威，把兩架飛機擊落，搜索部隊發覺機上無人。機警的帶隊長官，喝叫大家退下，因為他戴上的眼鏡是紫外光鏡片，透視到一種光線從機槍發出。輻射線測到原來是一種原子輻射線，能亂人神經。

霸王島的騷擾陰謀，令逍遙島主覺得不勝其煩。

一天，一個甫下航機的青年女遊客，乘車直達逍遙島中心辦公室，請求政治庇護並要求見島主。

島主接見她，大吃一驚，立即揮退眾人。嘆氣說：「妳不在，我們損失了耳目。」

「不必擔心，他可能中毒斃命。我便回去。」年青的女人說。「我不讓執政者再侵略別人。」

她受到保護，暫住在隱蔽的安全地方。

三天後果然傳來霸王島主中毒斃命的消息。逍遙島主用專機送那年青女人回霸王島。她是誰？霸王島主的二夫人。

(完)



豪門戀

·胡姬·

日內瓦湖畔山明水秀，景色美麗極了。

湖畔是好些優美的別墅，都是富豪度假之所。

照財富、身份，我瑪菲沒有資格住在這種別墅裏面。但一個人有時命運使然，會無端端發達。

一天，大衛打電話告訴我，別墅的主人已將它出賣了。我聽他這麼說便想到，也許兩三天之內就要遷出。大衛接下去說新屋，問我要不要繼續工作，要的話便留下來。

我什麼也不考慮，只說：「他能照舊付我工資，我願留下。」大衛說：「這個一定！」

雖然是打工，但在日內瓦湖畔的別墅打工，簡直就是嘆世界，因此就算工錢少些我也願意做。

第二天，新屋主來了。出乎意料之外，他是個東方人，年約五十，略有些肥胖，精神極好，一口牛津英語。他說：「你就是管家瑪菲小姐？」

「帶我看看地方好嗎？」康廣說。

「請跟我來！康先生。」我說。

這別墅有三廳四房，桌球室、健身室以至泳池，他如廚房、貯物室，工人住的房間，都十分齊備。

看過所有的房間，康先生選了一個作為他的睡房。

接着他歇下來，我斟了一杯咖啡給他。他給我一張支票，他說那是一筆備用金，用去多少記下來，等到見他時報數。我看支票面額，竟是五萬美元。將五萬美元作備用金，要比上任業主闊氣多了。

他又告訴我，一切照舊，我有權用人，他完全信任我。

我連聲多謝，並問：「康太太何時來？」

「也許過兩天來。」康先生說：「我想游泳，泳池的水清潔麼？」

我說非常清潔。他說：「你也有游泳？」我說：「有的！」

康先生更了衣，便跳下泳池去，他的泳術不錯，游了二十多分鐘，才躺在泳池的椅上休息，我早已為他預備了飲品。

傍晚，他外出在湖畔散步。晚餐後，電話來了。他接聽電話時非常歡喜，聽畢後對我說：「珍納來了，我今晚不必吃獨睡丸了。」

一小時後，計程車來到屋前，走出來的是個三十過外的東方女人。她入屋後沒有撲進康先生懷裏，却用他們的語言說：「康，這房子好極了！」

我很歡喜。」

「最緊要是你歡喜，我花錢買這幢別墅，就是要讓你好好地享受。」康先生說。

「康，以後我們最好能來三幾次！」珍納說。

看過一些地方，康問珍納要不要吃東西，珍納說要吃，康問我廚房上人休息了？我說：「晚飯後他們便走了，要明天才回來，只有我是住在別墅中的。太太要吃東西，我煮便是。」

「康先生很高興說這就麻煩我。珍納說：「叫我珍納便是不要叫什麼太太。」康先生就陪珍納吃，我便煎了兩份牛扒，兩份湯給他們在餐室中吃。」

康先生斟了兩杯酒，珍納大讚我煮得好吃。

我說調味是學中菜的。我學過煮中菜。珍納大大地讚我。

在他倆的談話中，都是說香港言語，我聽到珍納說：「這鬼婆身材很好，又不老，你不要勾搭了。」

康先生笑說：「你以為我歡喜鬼婆的腰嗎？你放心。」

我真想用我的半鹹半淡的香港地方話說：「你放心，我才不是容易給人勾搭的女人。」說到唇皮，我還是嚥回去，老實說二十年前，我曾經在香港的酒店工作過，如果他們知道我會聽會講，只怕康先生不用我了。尤其是當我知道他們的秘密之後。

我深知裝做不懂他們的言語有許多好處，我又何必放棄這種好處？

說來珍納這女人我是面善的，很有可能我在酒店工作時見過她。

餐後，我收拾好一切，退出了。

他們大概在餐廳裏跳舞，以至幹什麼？也不必我說了。因為他們是一對夫婦。

第二天，廚房、花上人都回來了。早餐擺好，康先生與珍納吃過早餐，兩人一起在泳池游泳。

主要是珍納試水，所以只游了片刻。接着兩人出外辦貨，午餐回來吃。

這天後，兩人在房中享樂，沒有再出來。

除了在家中，兩人也常常外遊，不過兩人都戴上太陽鏡，珍納甚至用了金色的髮笠，扮成鬼婆一般。

住了十天左右，康先生先走了。隔幾日珍納才走。只有珍納留下來的幾天，她跟我說了許多，問我到過香港沒有。我存心問她是那一年結婚的，又是在那一間酒店。

珍納說了。我不禁恍然大悟，我

看過她結婚的婚禮，盛大的酒會，不過我記得新郎不是康先生。

珍納那時是個名女人。從我得到的資料，我肯定康先生不是她的丈夫，可能是情人。

珍納又怎會歡喜一個這麼年紀大的情人？

幾個月後，康先生又來了。同樣是珍納遲了些才到。

珍納到了，康先生便擁抱他，吻他。對於這種場面，我是視而不見，悄悄退出，但有時亦禁不住偷窺一下。這次，珍納到來，接近聖誕節，她給我送了一件絨錦旗袍，很合身材，她說是惡目光打量呢嗎買的。

康先生送我一張支票，面額二千美金，叫我買自己歡喜的東西。至於其他佣人，支票只有二百元，但亦算闊綽了。

這樣的兩年之後，康先生與珍納便每年都來兩次或三次。

有一次，康先生來了。兩天後接到珍納的電話，是從東京打來的，她說脫不了身，或者不能來。但康先生說他等她，一週後才走。

珍納不來，康先生有點失落。有一晚他看電視時，我向他道晚安。

康說：「你有空留下來談談，瑪菲，你覺得我待你有欠妥之處麼？」

我說：「沒有！康先生你對我很好。」

康說：「你還懷念香港麼？」我暗吃一驚，不知怎答才好。「你在香港做過事，是你的舊事頭告訴我的。我在美國碰見他。」康說。

「事隔太久，印象已很模糊了。」我說。「歡迎我帶你回去麼？」康說。「有時間我會高興！」我說。「時間我可以給你！到香港，你是我的嘉賓了。」

「事實我是你的僱員。」

「別太分階級，我們其實也是朋友！」康斟了杯酒，遞給我說：「乾一杯好？」

「謝謝！」我說。碰碰杯，喝了酒，康說：「我知你知道我與珍納的秘密，珍納可能今後也不會再來了。我這間別墅要保留下來，唯一就是送了給你！」

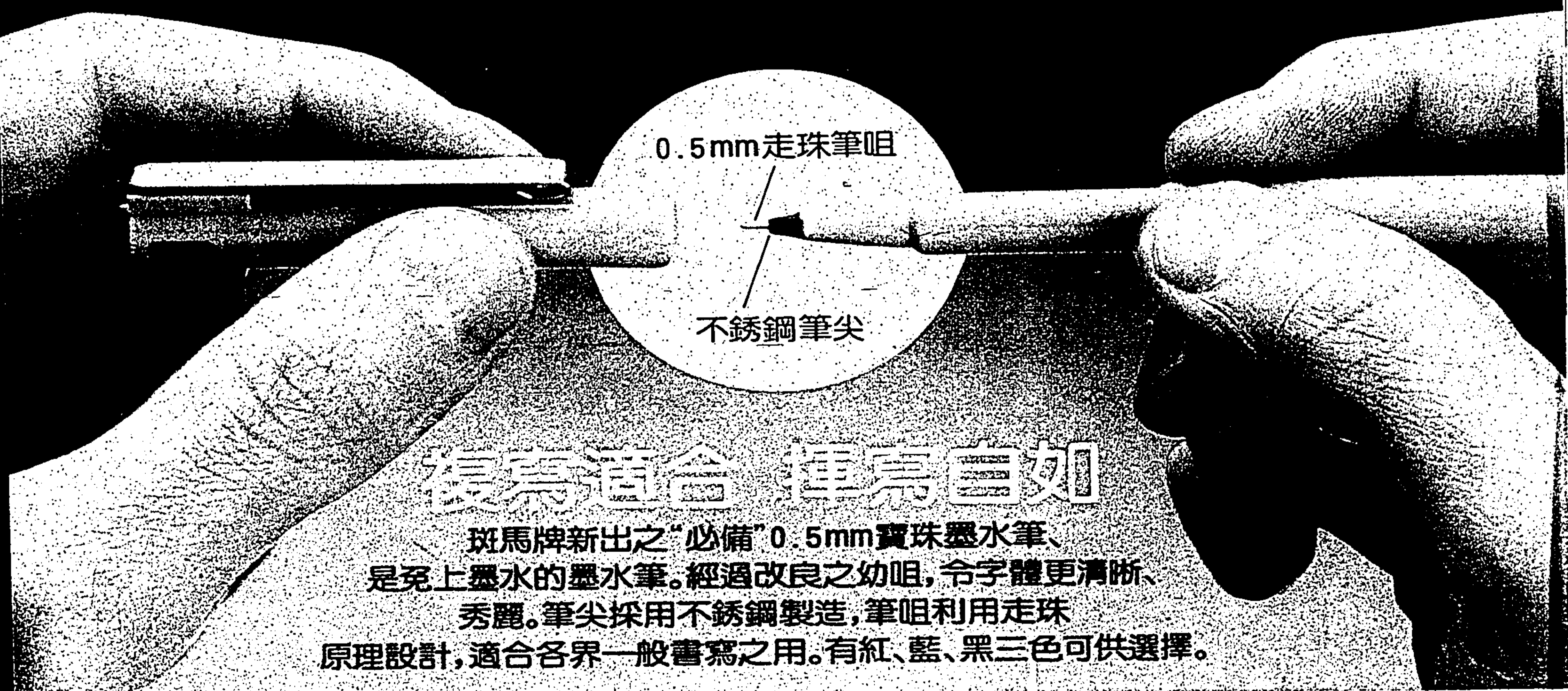
我聽了差點不相信自己的耳朵。「其實我早有此意思！」康說。

「我值得你送這個大禮麼？」我又是歡喜，又是激動地以退為進說。

「你知我是巨富，我娶媳婦的場面你見過，我只求愛情。」康說完伸手攬我的腰，我撲進他的懷裏。

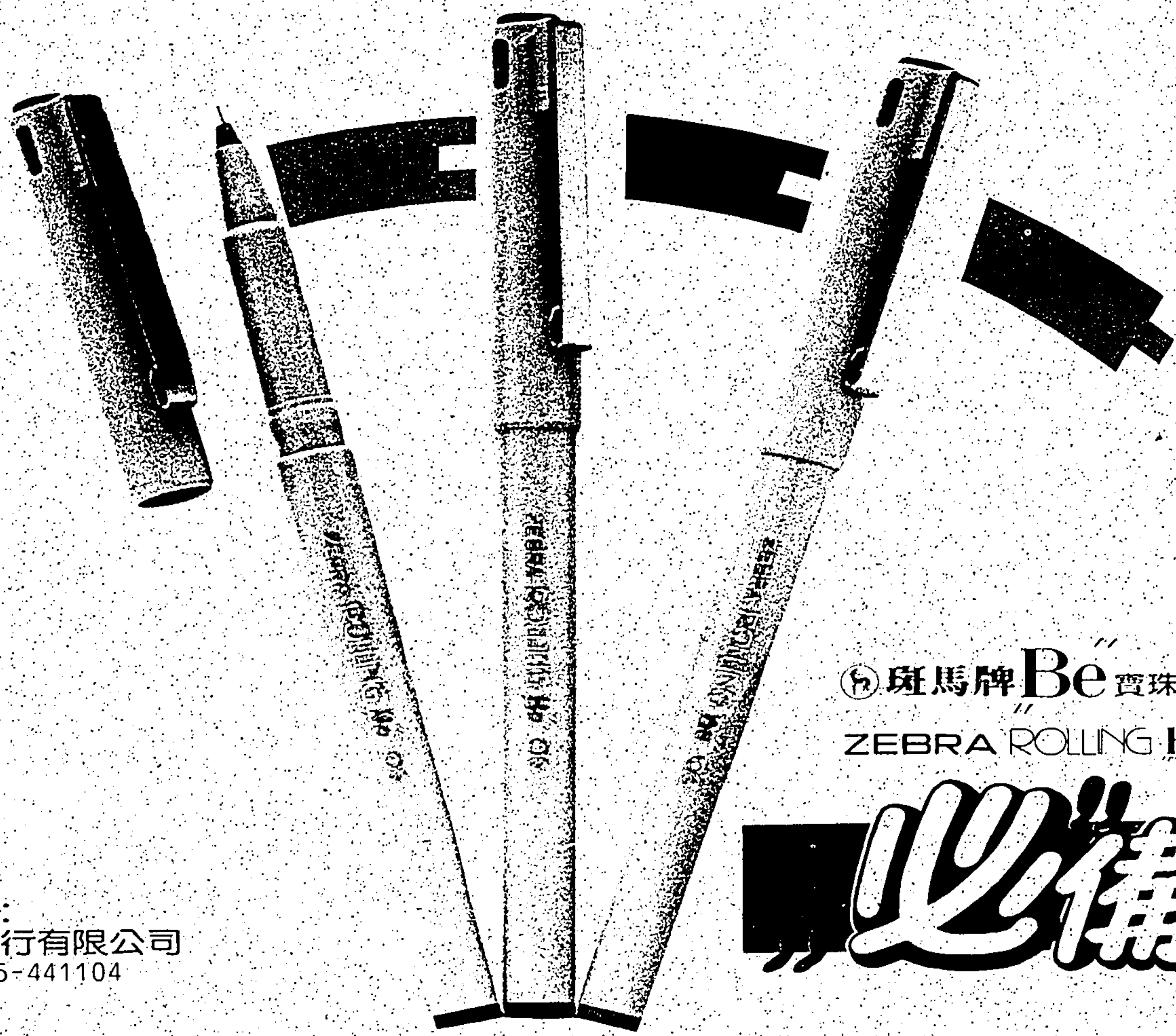
康是個懂得服侍異性的男人，我歡喜他。就算他不送我別墅，我也願意服侍他。

珍納被他迷了，是合情合理的。



復為適合 揮寫自如

斑馬牌新出之“必備”0.5mm寶珠墨水筆，是免上墨水的墨水筆。經過改良之咀咀，令字體更清晰、秀麗。筆尖採用不銹鋼製造，筆咀利用走珠原理設計，適合各界一般書寫之用。有紅、藍、黑三色可供選擇。



斑馬牌Be 寶珠墨水筆
ZEBRA ROLLING Be 0.5

必備



總代理：
廣記筆行有限公司
電話：5-441104

「士高」

玻璃爽髮膏

用「士高」玻璃爽髮膏，頭髮
整日保持柔順自然。

「士高」玻璃爽髮膏，毫不
油膩，不染污衣領。

用「士高」，儀表出眾。

SCORE[®]
MICRO-EMULSION HAIR GROOM
MAKES HAIR WORK

